

INSEZIONI: S.P.I. via Pellico 4, tel. 755955, 755255 - Premi per mm d'alt. (largh. una col.): Commerciali L. 360 (festivi L. 400) posizione prestabilita 15% in più - Necrologie L. 450 (partecipazioni L. 600) - Finanziari e legali L. 600 - Redazionale e cronaca L. 400 (festivi L. 500) - Artisti economici: premi in testa alle rubriche. Tasse gov. in più il giornale si riserva il diritto di rifiutare qualsiasi inserzione - ABBONAMENTI (C/O Postale 11/6388): ITALIA annuo L. 23.700, sem. L. 12.400, trim. L. 6.500 (col. Piccolo dal lunedì: 27.500, 14.400, 7.500) - ESTERO: annuo L. 35.700, sem. L. 18.400, trim. L. 9.500 (col. Piccolo dal lunedì: 41.000, 21.150, 10.900) - Copie arretrate al doppio

IMMEDIATA RISPOSTA ALLA PIRATESCA IMPRESA DI «SETTEMBRE NERO»

## Gli israeliani scatenano la rappresaglia in Siria

Martellati dal cielo campi di fedain vicino a Damasco - La popolazione civile coinvolta nei bombardamenti: decine e decine di vittime - Reazione siriana e nuova incursione dei cacciabombardieri contro un comando dell'esercito

Tel Aviv, 30. A due riprese, aviogetti israeliani hanno compiuto oggi massicci attacchi in Siria, attaccando campi di guerriglieri a pochi chilometri da Damasco e una base dell'esercito siriano nel Nord del paese: le incursioni - che avrebbero provocato parecchie decine di vittime, forse quasi un centinaio - sono state la più violenta effettuata in territorio siriano dalla guerra dei sei giorni e rappresentano, secondo gli osservatori, una tempestiva reazione israeliana al dirottamento dell'aereo della «Lufthansa» da parte di un commando palestinese e alla successiva liberazione dei tre uomini di «Settembre nero», autori della strage di Monaco.

I dirigenti israeliani, al contrario, si limitano a inserire gli attacchi nel quadro della «lotta al terrorismo» decisa da Israele dopo Monaco, lotta che ha carattere offensivo e preventivo, cioè non attende provocazioni o azioni palestinesi per colpire. Tuttavia, gli osservatori fanno rilevare che l'aereo della «Lufthansa» dirottato ieri, era partito da Damasco e che - essendo stati accuratamente controllati tutti i passeggeri e i bagagli imbarcati nello scalo successivo, Beirut - i «pirati» dovevano essere necessariamente saliti a bordo dell'aereo a Damasco. Da ciò, probabilmente, la dura rappresaglia odierna contro la Siria, per la sua connivenza con la resistenza palestinese.

Due, come si è detto, sono state le azioni odierne della aviazione israeliana: la prima è avvenuta nelle prime ore di stamane, ed è stata diretta contro le basi di guerriglieri a Douma, Ein Sokhma, Herne ed Ein Sakheh, località tutte situate a una distanza compresa tra i sette e i dieci chilometri a Nord di Damasco. A quanto sembra, i bombardamenti hanno coinvolto anche villaggi e campi profughi, dal momento che, in un bilancio delle vittime fatto stasera dalle autorità siriane, si parla di 55-65 morti, in massima parte civili, e di 70 feriti, a loro volta, le organizzazioni della guerriglia, in un separato consuntivo delle perdite subite, hanno parlato di 15 morti tra i fedain.

Secondo Israele, l'incursione non è stata contrastata né dalla contraerea né dalla caccia siriana; secondo Damasco, invece, i cacciabombardieri e la difesa antiaerea sono immediatamente entrati in azione e hanno costretto alla fuga gli aerei nemici. L'attacco, avvenuto alle 6.45 (ora italiana), ma i soccorsi alle vittime, nelle località colpite, sono continuati per tutta la giornata, e a tarda sera - secondo quanto comunicato da Damasco - proseguivano ancora i lavori di rimozione delle macerie nel villaggio di Douma, che sembra uno dei più colpiti. Questo fatto fa ritenere che il numero delle vittime dell'attacco possa ancora aumentare: in serata, nell'ospedale militare di Harasta, presso la capitale siriana, sono stati mostrati ai giornalisti i corpi di 17 vittime, per la maggior parte civili (numerosi i bambini e le donne).

Nelle zone bombardate erano ancora al lavoro, in serata, gli artiglieri, che tentavano di disinnescare numerose bombe inesplose o a scoppio ritardato: fonti dei guerriglieri palestinesi hanno affermato che numerose vittime si sono avute nel campo profughi di Herne, che - poco dopo l'attacco - è stato visitato dal capo di «Al Fatah», Arafat.

Nel pomeriggio, come reazione all'attacco israeliano, l'artiglieria siriana ha iniziato a battere le posizioni d'Israele nelle alture del Golan (strappate dai soldati ebraici alla Siria nella guerra del giugno 1967): il cannoneggiamento, secondo fonti di Tel Aviv, si è protratto per mezz'ora e ha causato soltanto il ferimento di un soldato. Le posizioni prese di mira si trovavano tra la città di Kuneitra e l'incrocio stradale di Rafid, nel settore centrale del Golan. Da parte sua, un comunicato militare trasmesso da Radio Damasco ha reso noto che l'artiglieria pesante siriana, con l'appoggio dell'aviazione, aveva violentemente bombardato basi e «kibbutzim» nemici, oltre a rampe di missili terra-aria lungo tutto il fronte con Israele; «tale bombardamento - secondo Radio Damasco - è la risposta alla vile aggressione

compiuta questa mattina dal nemico israeliano contro regioni popolate della Siria». A detta del comunicato, pesanti perdite sarebbero state inflitte agli israeliani.

Poco dopo l'attacco dell'artiglieria siriana, gli aviogetti israeliani sono tornati all'offensiva, bombardando il campo militare di Tel Kalah, presso la frontiera con il Libano: a Tel Kalah (dove ha sede il commando di un'unità corazzata siriana e dove si trovano alcuni depositi militari) le forze di Damasco avrebbero subito perdite che non sono state precisate. Quest'ultima azione è stata giudicata molto seriamente dagli osservatori poiché, contrariamente a quanto avvenuto da oltre tre anni, l'aviazione israeliana ha colpito non già basi di guerriglieri palestinesi, ma un obiettivo militare siriano.

I RACCONTI SUL DIROTTAMENTO DEL «BOEING»

## UN FEDAIN AL PILOTA: «ORA QUI COMANDO IO»

A queste parole si aggiungeva una pistola puntata. Passeggeri ed equipaggio sono rientrati da Tripoli

Francoforte, 30. Sette dei tredici passeggeri del «Boeing 727» - tecnicamente dirottato anche come «Tritone» per i tre aviogetti di cui è dotato - dirottato ieri da un commando di fedain, sono giunti questa mattina a Roma, provenienti da Tripoli a bordo di un aereo dell'Alitalia. Gli altri passeggeri e l'equipaggio hanno raggiunto nel pomeriggio Francoforte con un aereo della «Lufthansa» che era stato inviato a prelevarli nella capitale libica. Anche il «Boeing» è stato portato successivamente a Francoforte, ma da un altro equipaggio. Prima di lasciare Tripoli, il «Tritone» era stato minacciato di essere speso, perché i pirati avevano detto di aver lasciato un ordigno a bordo.

A proposito dei pirati si è appreso che non erano tre, bensì due. La persona erroneamente ritenuta un dirottatore era invece il passeggero giordano Mutazz Horni, il quale era stato invitato da due guerriglieri a far loro da interprete nei contatti con il commando dell'aereo. Questi lo ha scambiato per un terrorista forse a seguito della cortesia con cui veniva trattato dai due palestinesi.

A Francoforte, il comandante del «Boeing», Walter Klausen, ha detto ai giornalisti di aver dato egli stesso l'ordine alla torre di controllo di Monaco di far decollare per Zagabria l'aereo con a bordo i tre palestinesi liberati dalle autorità tedesche, dato che «i dirottatori erano al limite della pazienza e noi stessi eravamo quasi al limite del carburante». Klausen ha precisato che gli arabi agivano seriamente e che le loro minacce non erano vuote parole.

Il comandante ha detto che i momenti peggiori sono stati quelli trascorsi in volo di attesa al di sopra dell'aeroporto di Zagabria, prima che l'aereo con i tre palestinesi giungesse nella capitale croata. Ha detto che quando il suo «Boeing» ha atterrato, era rimasto così poco carburante nei serbatoi che non

In serata il capo di stato maggiore dell'esercito israeliano, gen. David Elazar, ha dichiarato, riferendosi al bombardamento compiuto stamane contro le basi dei guerriglieri, che l'ora e il giorno possono aver sorpreso i fedain e il governo di Damasco, in quanto negli ultimi tempi non c'è stata una seria attività terroristica lungo le frontiere; ma essi - ha detto Elazar - «non hanno diritto di essere sorpresi: i primi debbono sapere che, dichiarandosi in costante guerra contro Damasco, debbono attendersi di costituire sempre obiettivi dell'attività militare israeliana; il secondo deve sapere che la causa dell'attività israeliana nel suo territorio è costituita dalla presenza nel paese di basi di guerriglieri e dalla loro attività lungo la frontiera con Israele».

Elazar ha aggiunto che Israele

le sceglie i propri obiettivi come, dove e quando gli conviene di più. Alla domanda se anche la Libia potrebbe essere un obiettivo, ha detto: «Non ho messaggi per Gheddafi». Il capo di stato maggiore ha precisato che l'artiglieria israeliana non ha risposto, oggi pomeriggio, a quella siriana, e che si è preferito inviare gli aerei sulla base di Tel Kalah, per evitare un duello e lo scambio diretto del fuoco lungo la linea d'armistizio.

(Ansa - Afp - Reuter - Upi)

## ATTACCO ALLA LIBIA sollecitato in Israele

Tel Aviv, 30. Il generale Gavish, comandante del fronte meridionale israeliano durante la guerra dei sei giorni, ha dichiarato oggi che, nel quadro della sua lotta contro il terrorismo, Israele deve attaccare la Libia: «Un'operazione del genere è complicata - ha detto - ma realizzabile».

Gavish, che ha fatto queste dichiarazioni nel corso di una tavola rotonda sul terrorismo organizzata dalla televisione israeliana, ha spiegato che il raggio d'azione del «Phantom» è sufficiente per permettere il bombardamento della Libia da parte di aerei israeliani. Non bisogna, ha detto Gavish, che il colonnello Gheddafi si senta «invulnerabile perché fuori della portata di un attacco». Quando gli è stato chiesto se un'operazione del genere non possa spingere l'Egitto a rappresaglie contro Israele, il generale Gavish ha risposto: «Non credo, perché la nostra forza è il nostro migliore mezzo di dissuasione, e una tale dimostrazione di forza potrebbe dissuadere ancor più gli arabi dall'attaccarci». Gavish ha dichiarato infine che «Israele dovrebbe anche attaccare l'Egitto se questo accordasse ai terroristi un appoggio identico a quello che viene dato loro dalla Libia e dal Libano».

(Ansa - Afp)

WASHINGTON HA RESISTITO ALL'ULTIMATUM PER UN'INTESA ENTRO IL 31 OTTOBRE

## Non si firma oggi la pace nel Vietnam a dispetto delle insistenze di Hanoi

Probabilmente non prima del 7 novembre il suggello agli accordi - Pechino dà manforte ai nordisti nella loro campagna, mentre Saigon continua a protestare e anche i neutralisti sollevano riserve

New York, 30. La pace nel Vietnam non si firmerà domani, come insistente richiesto da Hanoi e dal Vietnam, e con tutta probabilità nemmeno prima del 7 novembre, giorno delle elezioni in America; dalle indicazioni ufficiali disponibili negli S.U., rimangono del tutto attendibili le dichiarazioni fatte ieri sera dal vicepresidente Agnew: «Sostanzialmente l'accordo è pronto, è rimangono

solo alcuni punti da rivedere con assoluta chiarezza prima di sottoporre i protocolli alla firma. Nelle parti principali dell'accordo non vi è più alcuna questione in sospeso. Oggi, poi, il portavoce della Casa Bianca ha dichiarato che il consigliere speciale di Nixon, Henry Kissinger, era stato «perfettamente chiaro» quando aveva dichiarato, giovedì scorso, che l'accordo non sarebbe stato firmato se non

quando «tutte le clausole fossero state giudicate soddisfacenti»: com'è noto, Kissinger aveva sollecitato un altro incontro con i suoi interlocutori nordvietnamiti, a Parigi, dicendo che sarebbe occorsi altri tre o quattro giorni per superare le difficoltà ancora in sospeso.

Mentre a Washington il clima politico rimane di calma fiduciosa e di ottimismo (perché firmare il 31 ottobre, e non tra una settimana o tra due, è continuato a dire alti funzionari governativi), Hanoi e il Vietnam non sembrano però affatto disposti ad accettare le richieste di slittamento della firma, e oggi - tramite i portavoce a Parigi - hanno ribadito il proprio punto di vista secondo cui «o si firma domani o gli Stati Uniti porteranno la responsabilità di sabotare la pace». A fornire un considerevole appoggio alle loro sollecitazioni è venuta, stasera, anche una dichiarazione ufficiale del governo di Pechino, in cui si afferma che il governo americano deve lealmente mantenere i suoi impegni e firmare al più presto possibile l'accordo già realizzato con il governo nordvietnamita e si fa presagire una dura risposta militare comunista, sostengono che se prolungherà la sua aggressione, il governo americano non mancherà di raccogliere lo amaro frutto.

La presa di posizione cinese è tanto più significativa in quanto, negli ultimi giorni, lo atteggiamento di Pechino era stato di estrema cautela: era stato espresso, si è fermamente sostenuto, che la situazione possa essersi deteriorata nelle ultime ore, dal momento che, anziché un appello agli Stati Uniti, la dichiarazione governativa contiene «passaggi» molto duri, nei quali si arriva a mettere in dubbio il sincero desiderio degli S.U. di regolare pacificamente la questione vietnamita e si parla di «pretese difficoltà incontrate a Saigon».

In effetti, gli ostacoli, per gli Stati Uniti, non vengono soltanto dalla parte comunista, ma anche dal governo sudvietnamita del Presidente Van Thieu, come si sa, preme su Washington perché l'accordo di pace non sia firmato (il contrasto più acuto tra America e Sud Vietnam riguarda la permanenza delle forze nordvietnamite nel Sud - circa 145 mila uomini - e la composizione del consiglio nazionale

sta: anche il governo sudvietnamita del Presidente Van Thieu, come si sa, preme su Washington perché l'accordo di pace non sia firmato (il contrasto più acuto tra America e Sud Vietnam riguarda la permanenza delle forze nordvietnamite nel Sud - circa 145 mila uomini - e la composizione del consiglio nazionale

Continua in 2.a pagina

## COLPI DI MANO «VIET» IN CAMBOGIA E NEL LAOS

Saigon, 30. Forze nordvietnamite e vietnamite hanno proseguito con intensità attacchi e bombardamenti d'artiglieria contro posizioni governative nel Sud Vietnam, effettuandone in tutto 104 nel giro delle ultime 24 ore: nella regione di Saigon sei villaggi di importanza strategica continuano a essere occupati da vietnamiti e si fa presagire una dura risposta militare comunista, sostengono che se prolungherà la sua aggressione, il governo americano non mancherà di raccogliere lo amaro frutto.

I comunisti sono passati decisamente all'offensiva anche in Cambogia e nel Laos: in Cambogia hanno compiuto un'incursione contro l'enorme deposito di munizioni di Kamau, alla periferia della capitale Phnom Penh, devastandolo con un bombardamento di razzi e bombe. Nelle esplosioni e negli incendi (tra l'altro, è saltato un de-

posito di napalm) dieci soldati cambogiani sono morti e 29 sono rimasti feriti. Nel Laos, i vietnamiti hanno conquistato una importante posizione governativa, 130 chilometri a Nord-Est di Vientiane: si tratta di Vangvien, la cui caduta rischia di aprire ai nordvietnamiti e alle forze partigiane del Pathet Lao la strada per la capitale, lungo la rotabile numero 13 che li collega a Luang Prabang, circa 210 chilometri a Nord. (Ansa)

## Ridotti i bombardamenti dal mare contro il Nord

Saigon, 30. Si è appreso oggi che la 7a Flotta americana nel Pacifico ha drasticamente ridotto le sue operazioni contro il Nord Vietnam e ha ritirato le sue unità di attacco «ben al di sotto» del 20.º parallelo. La mossa è vista come un'ulteriore «de-escalation» della Casa Bianca, per migliorare il clima dei negoziati: tutti i bombardamenti navali contro la costa sopra il 20.º parallelo sono stati sospesi e notevolmente ridotti quelli contro le rimanenti coste del Nord Vietnam. (Ansa)

stiti: nel disastroso impatto erano periti tutti i 22 passeggeri e cinque uomini dell'equipaggio (i due piloti, l'assistente di volo e altri due piloti che avrebbero dovuto dare il cambio ai colleghi sul successivo tratto Bari-Brindisi). L'«ATI» fino a tarda ora si è rifiutata di fornire le generalità delle vittime, affermando la necessità di effettuare un preciso accertamento sull'identità dei passeggeri e di informare successivamente le rispettive famiglie: si sa comunque che 17 dei 22 passeggeri dovevano scendere a Bari, e i rimanenti cinque a Brindisi.

Il «Fokker F 27» è un bimotore a turbopela, costruito in Olanda, che viene impiegato su linee a breve raggio data la possibilità di atterrare e decollare in aeree di piccole dimensioni: è lungo 23 metri e mezzo, e le ali sono lunghe 29 metri; può trasportare un massimo di 52 passeggeri. Nella notte del 16 aprile scorso, un aereo dello stesso tipo, anche esso dell'«ATI», precipitò nei pressi di Amaseno, in provincia di Frosinone, provocando la morte di 18 persone: 15 passeggeri e tre uomini di equipaggio.

Recentemente, appena due settimane fa il 15 ottobre, un incidente di lieve entità era avvenuto a un altro «Fokker» all'aeroporto di Fiumicino: la elica sinistra di un bimotore dell'«ATI» si era staccata poco dopo che l'aereo aveva sollevato le ruote dalla pista dello aeroporto e alcuni frammenti avevano colpito la fusoliera. L'aereo era riuscito comunque a compiere un atterraggio di emergenza senza danni e soltanto due persone erano rimaste lievemente contuse.

A tarda ora l'«ATI» ha fornito i nomi dei membri dell'equipaggio del «Fokker» precipitato: l'aereo era pilotato dal comandante Giuseppe Cardona, di 40 anni, di Palermo, residente a Roma, sposato; l'equipaggio era composto anche dal secondo pilota del quale si conosce soltanto il cognome, Cappellini, e da un assistente tecnico, Antonio Di Bella, di Napoli. A bordo si trovavano altri due piloti: Bruno Malevoli, di Firenze, e Mauro Parlapiano, di Roma.

Secondo quanto si è appreso, agenti della polizia stradale che erano alla periferia di Andria per i rilievi di un incidente avrebbero dichiarato che il «Fokker» si è incendiato mentre era in volo. «Abbiamo visto lingue di fuoco uscire dall'aereo - avrebbero detto - e poi il velivolo ha perduto quota». L'aereo sarebbe quindi esploso nell'impatto con la masseria e le fiamme si sono propagate ad alcune biche di paglia che erano sull'ala. Sembra che i soccorritori abbiano recuperato alcuni corpi fra i rottami dell'aereo.

(Ansa - Italia)

## Primo elenco delle vittime

A tarda ora della notte si sono appresi alcuni particolari sui passeggeri che si trovavano a bordo del «Fokker» precipitato: si è saputo che l'aereo era in servizio sulla linea Catania - Reggio Calabria - Napoli - Bari - Brindisi, e che pertanto solo nove persone si erano imbarcate all'aeroporto napoletano di Capodichino: gli altri passeggeri provenivano dalle seguenti città: quattro da Catania, uno da Reggio Calabria, uno da Trapani, quattro da Pisa, uno da Roma, uno da Milano, mentre l'ultimo aveva un biglietto di andata e ritorno acquistato a Bari.

A Napoli è stato fornito anche un elenco dei nomi delle vittime, che però risulta incompleto: i cinque passeggeri diretti a Brindisi erano: Biraghi, Capiccioli, Renga, De Santis e signora; di quelli diretti a Bari sono stati forniti i seguenti cognomi: Lannacci, Palmerino, Franceschini, Miletto, Lia Martino, Giurazzi, Gardino, prof. Adolfo Orsini, Faraoni, Giacomo Mazzeo, Cocozza, Lotano. Si sa che quattro dei passeggeri erano donne, due delle quali monache provenienti da Catania. (Ansa)

## ELICOTTERO PRECIPITA sul Canin: due morti

Lubiana, 30. Un elicottero che trasportava materiale da costruzione è precipitato oggi sul monte Canin, nei pressi del confine fra Italia e Jugoslavia, a circa 2200 metri di altitudine, uccidendo due operai e ferendone gravemente altri sei. (Ap)

TRAGICA CONCLUSIONE IERI SERA DI UN VOLO NAPOLI-BARI-BRINDISI DELL'«ATI»

## Ventisette morti in Puglia nella caduta di un «Fokker»

Sono periti tutti i 22 passeggeri e i cinque membri dell'equipaggio - L'aereo ha perso quota ha avuto un'ala tranciata nell'urto con un albero e si è schiantato contro una casa colonica

Bari, 30. Un «Fokker F 27» dell'«ATI», in servizio volo 327 Napoli-Bari-Brindisi, è precipitato stasera in Puglia, a circa 15 chilometri da Corato e a settanta da Bari: a bordo si trovavano 22 passeggeri e cinque persone d'equipaggio, che sono tutti periti nel disastro. L'aereo era partito da Napoli alle 20 (con venti minuti di ritardo) e sarebbe dovuto atterrare nel ca-

poluogo pugliese alle 20.50, ripartendo quaranta minuti dopo alla volta di Brindisi. L'ultimo contatto radio con la torre di Bari è avvenuto alle 20.35: il comandante Cardone (considerato uno fra i migliori istruttori dell'«ATI») non ha segnalato alcuna anomalia, chiedendo e ottenendo l'autorizzazione a entrare nell'area di traffico aereo di Bari.

La sciagura è presumibilmente

avvenuta pochi minuti dopo. Il «Fokker», per cause ancora ignote, ha perduto quota fino a tranciare un albero con una ala: questa si è spezzata, e l'aereo - dopo aver strisciato per circa 300 metri sul terreno - si è schiantato contro una piccola casa colonica, distruggendola e uccidendo, a quanto pare, numerosi animali. Il primo allarme è stato dato ai carabinieri di Corato da un

contadino, che ha detto di aver visto l'aereo infrangersi contro la masseria, ma non ha saputo aggiungere altro: sul posto si sono subito recati carabinieri, vigili del fuoco, reparti di polizia e, successivamente, alcuni contingenti dell'XI battaglione dei carabinieri e del l'XI reparto mobile di P.S.

Al primi soccorritori è però apparso chiaro che non c'era speranza di trovare dei super-

## DISASTRO FERROVIARIO A CHICAGO



Chicago - In uno scontro fra due treni di pendolari, 34 persone sono morte, i feriti sono più di duecento. Servizio in XII pagina



Saigon - Nel Sud Vietnam è in pieno svolgimento l'offensiva delle bandiere. In questo misero villaggio, a una trentina di chilometri dalla capitale, un ragazzo innalza il vessillo nazionale sulle rovine della sua casupola distrutta dalla guerra







## Elzeviro con foto

«Carissimo Mazzi, i miei "editori" che sono un po' vittime del "culto della personalità" mi hanno fatto fotografare da un "bisaccio" ed insistono che ti mandi il mio ritratto "alla Montale" nel caso tu mi facessi un elzeviro sul "Piccolo". Mazzi, fai come meglio puoi: una sola cosa è importante: conservami la tua simpatia. Tuo affezionatissimo Brossi».

E' fatta. Senza pentimenti. Perché Sergio Brossi non è finto, è uno dei pochi veri. Non insegna milioni o poltrone, è un gran pigro la sua parte, e allora non ha niente da nascondere, nemmeno queste quattro righe con foto in occasione del suo secondo, esile e bellissimo libro di versi, «Colpi di falci», uscito adesso a sei anni dal primo. «Nel buio delle notti», che ci aveva esaltati (si può? è permesso?) e fatti felici. Insomma a carte scoperte, inclusa l'ultima, quella che il caro Franco Vegliani tiene coperta. Violazione di segreto epistolare, d'accordo, però così, per tutti, Sergio Brossi com'è veramente. Da mettere, quelle quattro righe private, sul frontespizio di qualsiasi opera. Se il tempo delle maschere e delle barbe finte non è finito, almeno il piacere di scandalizzare i bennascenti parlando chiaro. Chi ha avuto ha avuto, chi ha dato ha dato.

Sergio Brossi l'altro ieri, ai tempi del primo Fellini. In un piccolo cinema prestato per l'occasione, intervenne in un dibattito dedicato a «La strada». In platea pubblico volenteroso e ingannato da Zampano-spezia-cattene, e gente con puzza al naso che obietta, snob e sarcasmo, sopra il metro e ottanta; forse un nobile ex ufficiale dei granatieri, dimentico di Gian Stuparich che pure aveva portato le mostrine bianche. Brossi si scuote dell'impreparazione, dice di aver appena lasciato la tipografia e mostra le mani sporche d'inchiostro. Però si



Sergio Brossi

vede un coraggio e un fervore. Beato lui. E anche si sente che in fondo pensa a Gelsomina.

Brossi festiva l'altro ieri. Uno dei sempre veneziani ancora di dive e istruttori. Se la memoria (purtroppo sempre più anemica) non ci tradisce, il nostro vi arriva in bicicletta, con la molletta sul calzone dalla parte della catena, delizioso Tati-Hulot mitteleuropeo degli Anni Cinquanta. E ancora eccome beato lui.

Brossi appena ieri; o forse, nello strugimento degli ultimi massacranti anni, un secolo fa. Affiora finida nella vetrina di qualche libreria la copertina bianca del «Buio nelle notti», battistrada della collana «Il Timavo» che il buon Fraulini ha inventato, scegliendo come numero uno (chissà d'altre parti quanti mugugni e saluti tolti) questi strani versi di un altrettanto strano, di vita e di scrittura. Aprì curioso e leggi. Però che gioia, finalmente! Non miele ma pietra scheggiata, non lamenti esangui su nuvole ma crudi «colages» fino al sospetto di trucco sopraffino che in verità non è. Invece è disordine, e dolore autentico, e speranza ringhiata sottovoce, se mai si può. Ne scriviamo subito, e quelli che sanno e possono e covano ambizioni dicono: ma come mai? ma non è possibile! Saba sorregge (il titolo), e un po' anche Fredrich March nell'ultimo guizzo accanto alla fulgida Kim Novak (nel mezzo della notte) prima del crawl dentro il whisky. Poi sarà requiem aeterna.

Timido come mammola, Brossi approda quindi anche alle rive inquinate del giornale e della sua «terza». Non pretende, non rompe. Molla i suoi articoli (ma sì, proprio elzeviri) a notte tarda (una mania, questa) in bustacce di foto della Metro o della Warner, perché intanto, tra amor e dolor, tiene anche rubrica di cinema te-

tro e arti sul settimanale cattolico. Se lo intravedi e vuoi salutarlo, scappa per le vecchie scale, «rente i muri» come Giotto. Delizioso per noi, aggrediti sempre da telefoni e persone fisiche petulant e noiose.

Penultimo Brossi. Fortunato incontro di nuovo a Venezia, già detto ombelico del mondo, e sempre per cinema. Si va in trattoria povera per un boccone e vino tappo corona, ma di fronte c'è un tramonto-crepuscolo da un miliardo di dollari almeno. Racconta senza complessi di abiti avuti in regalo, della mitologica «seicento» strozata a bolide dall'amico scultore-mecanico, di cose d'Alt Adige sempre formate Hulot. Non una parola che sia una su «Colpi di falci»; eppure dovevano già esserci in giro le prime bozze corrette. E quindi adesso la sorpresa — ma non tanto, almeno per noi e per i temi — di queste «dieci poesie d'amore tra Ragusa e Trieste», perché un po' già in prosa proprio su questa pagina «terza», amore-odio ingiustificato di tanti. Apre la splendida stela per la madre morta, già apparsa in «Umana», ed è già illuminante patente. «La ritrovo per me non mutata / le pizzicherei piano piano il naso / per ridestarla da questo sonno più profondo di quello dei tranquillanti». / Invece le porto il vestito di velluto nero / con il quale altre volte era uscita al mio fianco. / La mamma mia bambina / sulle cui mani paffute / ormai marcate dallo scuro sigillo della morte / poso una corocina del rosario. / Pare una madre badessa un po' imbronciata / per quanto la vita / le ha fatto patire... giovane madre malata di un vecchio figlio». Ma è una, la prima. E il resto? Confessione, e non si dovrebbe. Lette proprio a Venezia le altre nove, in quest'autunno di macchie solari, e perciò più inquieto e chiaro e torbido di sempre. Dice ad esempio l'ultima: «mi stringo nel vecchio impermeabile / tra tre giorni, tra cento, la peste sarà finita, / che sarà di noi Hanna?». Suona un campanile per la messa delle sei, e alle nove squilla la fanfara dei lagunari che manda tutti a casa, in congedo. Chiesa e caserma. «Tre giorni di serenità accanto alla mia donna / come ogni bravo borghese di Dublino / ma poi solitudine e inquietudine ritornano: / una telefonata alla sera / che non deve essere troppo insistente né intima. / Sono Brossi... e basta. / Ciao caro, stai bene? / Mi ritrovo ancora una volta seduto come un poveraccio / fuori dal tempio la domenica / come stesse crollando tutto attorno».

Basta. Anche perché è l'ultima delle dieci, e non sarebbe fair-play, come si fa per i «gialli» della Hitchcock, raccontare degli altri «impermeabili sdruciti». Alla «soffistica» di una eventuale pseudocritica sopravanza la gioia della scoperta, quella di una scrittura immediata, scabra e dolce secondo impeti e respiro, quindi sincera, quindi né sorvegliata né opalina. Che se così fosse, al di là degli interventi culturali cronistici di Shakespeare e Volgarino secondo Giovanni, e sicuramente Godard e Antonioni, capaci, noi, di uccidere Brossi. Perché ci serve così, vero e non finto, proprio con quell'impermeabile sdrucito e vecchio, a piacere. Ecco dunque l'elzeviro con foto, e con simpatia immutata.

Libero Mazzi

Sergio Brossi: «Colpi di falci». Lanificio, edizioni «Italo Svevo», Trieste (pp. 48, L. 1300).

## La rassegna dei libri

### Il pensiero del Novecento

Ludovico Geymonat: *Storia del pensiero filosofico e scientifico* - volume sesto: Il Novecento (135 illustrazioni in nero, 24 tavole a colori fuori testo, 1104 pagine, 14.000 lire). Quest'ultimo volume rappresenta la conclusione coerente del problema implicito nel titolo stesso della opera: filosofia e scienza non vengono cioè considerate come contrapposti territori di ricerca, ma come due facce interdipendenti di un medesimo sforzo conoscitivo. A man mano che si approfondiscono i problemi del pensiero contemporaneo, emerge la necessità dello pseudo-conflitto tra le due culture. Mentre vengono individuate le contraddizioni ed i limiti del tradizionale retaggio umanistico e spiritualistico, emerge come unica cultura in assoluto quella che si esprime nella teoria e nel metodo del materialismo dialettico: nessun'al-



Telefoto Ansa

Roma — Il maestro Enrico Simonetti firma il suo testamento col quale dispone che, per quando morirà, il suo corpo potrà essere fatto oggetto di prelievo terapeutico a norma delle vigenti leggi, da parte dell'Assoc. donatori organi di Bergamo

### SULL' ADRIATICO UNO DEI PRELIBATI «BOCCONI» ITALIANI

## «Piadina e prosciutto e in bocca ci hai tutto»

Non è un proverbio e nemmeno uno slogan, ma un suggerimento per continuare a stare al mondo con filosofia e semplificata allegria

Cervia, ottobre

All'imbocco della stradina che porta al mare tagliando la pineta, è ricomparsa la massaiola cervese, col suo trabiccolo a ruote, la semplicistica cucina dove viene impastata, cotta e venduta la «piadina calda di Romagna». Nel sole, la figura giunonica della donna sembra messa lì, a far da sacerdotessa all'estate, ed all'autunno visto che i turisti non si decidono ad andarsene, e lei rimane al suo posto, fedelissima regina di uno dei più stimolanti bocconi italiani.

Sotto la lastra di ferro del fornello, la fiamma, alimentata dalla bombola di liquigas, non avrà magari la purezza del fuoco di Vesta. Ma dal testo dove cuociono i pastelli lunati, vapora una fragranza panica, fatta di sole, di brezza, di mare e d'appetito. Attorno alla piadina c'è sempre gente, a far da capannello. Tutti attendono che schioccia, calde calde, per portarselo via nel foglio sottile di carta giallina. E quando fuori lavora la «azzora» della piadina, nel vicino negozio di alimentari un grosso prosciutto resta inchiodato in pianta stabile tra le fauci dell'affettatrice.

La gente entra in bottega con la piadina che scotta tra le dita, e la formula è ormai sacramentale. «Una fetta!», ordina golosamente il ragazzino. «Una fetta!», chiede la sofisticata signorinella in maxicintura (la minigonna non è più di moda). «Una fetta!», domanda l'anziana signora. A far eco è anche la tedeschina che non arriva a far liquido il suo italiano di gola: «Una fetta!», sa dire con l'appetitoso inflessione di tutti.

Dietro il banco, il bottegaio cordiale non attende il genitivo. Per chi entra con una piadina tra le dita, «una fetta» non può essere che di prosciutto. E con un fruscio di seta, dal coltello a disco la fetta di prosciutto forisce — rosata e corposa — sul foglio di carta oleata.

Come sia nata la piadina è una storia antica, che trascorre nelle nebbie della leggenda. E come e quando la piadina abbia trovato la sua ghiotta perfezione nel prosciutto, nemmeno l'Artusi è riuscito a stabilirlo. Ma un sorridente detto di Romagna afferma perentorio: «Piadina e prosciutto, e in bocca ci hai

tutto». Non è un proverbio, e nemmeno uno slogan. E' un osanone per *stare al mondo*, come dicono qui, tra il Santeramo ed il mare. Per stare al mondo con filosofia, semplificata allegria.

La piadina è fatta d'acqua, di farina di grano, di un pizzico di sale. E' la versione romandoliola del pane testiccio latino, la foglia schiacciata non levitata. Un sapore antichissimo, fatto per aggiugnare in bocca una sobria nostalgia di cose primitive. Ma anche i cibi nati sull'alba del mondo ebbero bisogno un giorno del condimento di un pizzico di fantasia. E alla piadina, al suo sapore ruvido e primigenio, questa completezza rotonda poteva portarla soltanto il velluto dolce-salato del prosciutto.

Secondo una leggenda della Romandoliola latina, i primi empirici del connubio piadina-prosciutto sarebbero stati i soldati romani. Come viveri di compagnia, questi erano soliti ricorrere normalmente al pane testiccio ed al «perma», un rudimentale prosciutto che — tagliato a grosse trancie — ogni soldato, cavalcando, si portava in dotazione sotto la sella. Certo, il sapore di quel «perma» messo a stagionare sotto la barda del cavallo romano che andava alla guerra non doveva avere — ad essere giusti — il sapore delicato del nostro prosciutto di Parma o di San Daniele. Ma la gloria di un mangiarlo — come diceva saggiamente Pelicciolo Artusi — fiorisce anche da un boccone di idea.

Pure il «perma» — del resto — aveva fatto presto a imborghesirsi nel dolce prosciutto di Romagna, delicatamente condito con il sale amaro di Cervia, e messo a stagionare nei fumi delle ampie cucine coloniche, profumate di pinastro. Così, più o meno, è nata questa antica merenda romandoliola, un mangiare che resiste a tutte le persuasioni occulte del consumismo, a tutte le sofisticate suggestioni della merenda industrializzata.

Fateci caso, alla prima occasione. Dietro la sua semplicistica bancarella, la piadinaio cervese lavora silenziosamente ed assorta. E' l'unica ambulante, sulla costa romandoliola, a non avere un suo richiamo vocale, una di quelle stentoree cantilene che sono l'inconfondibile insegna di gela-

ta e venditori di cocco, di bomboloni e pasticcini, di venditori di canditi e (di qui a poco) di caldaroste. La piadina non ha bisogno di chiamare gente. La gente arriva da sola. A fermarla basta quel profumo di pasta che cuoce sul testo, una fragranza che chiama il prosciutto e dà sapore al breve istante giorno di spensierata vacanza.

Gianni Venantino

### RIFLESSIONI SUL RECENTE SIMPOSIO SVOLTOSI AL CENTRO INTERNAZIONALE DI MIRAMARE

## Se dimette il camice del mestiere anche il fisico può diventare Leopardi

Nel concetto di natura che gli scienziati hanno elaborato nell'ultimo cinquantennio dietro le quinte delle loro teorie e formule, a guadagnare terreno è stato il flusso eracleo - Situazione fluidificante

Il Simposio che si è tenuto a Miramare nel settembre scorso per festeggiare il settantesimo compleanno del grande fisico inglese Dirac, ha richiamato al Centro Internazionale circa trecento fisici di fama mondiale fra i quali ben cinque premi Nobel. Non avviene spesso che tanti scienziati di altissimo livello si riuniscano per comunicarsi «vicendevolmente le loro più recenti concezioni, e perciò si può dire del convegno che esso è stato un avvenimento di grande importanza.

Il tema che doveva dare unità alle varie comunicazioni era stato stabilito col titolo «Lo sviluppo del concetto della na-

tura nel fisico». Malgrado l'importanza del simposio, la celebrità di molti intervenienti e l'interesse che il tema poteva suscitare, la risonanza che lo avvenimento ha avuto nell'opinione pubblica all'infuori degli ambienti strettamente professionali è stata scarsa in Italia, e a Trieste in particolare.

Non è difficile spiegare questo fatto. I fisici, come gli altri scienziati, sono abituati a lavorare nel silenzio dei laboratori e nelle biblioteche e rifuggono dalla pubblicità. Per di più i loro lavori, per i termini usati e per il simbolismo matematico di cui necessariamente si vestono, sono inaccessibili a chi non è del mestiere. A Miramare, poi, l'unica lingua ammessa era l'inglese senza l'ausilio di traduzioni simultanee, per quanto molti convenuti e conferenzieri non lo parlassero alla perfezione. Infine, anche se il tema del convegno avesse attirato un maggior interesse, questo difficilmente sarebbe stato appa-

to. La fisica è essenzialmente analitica e analizza certi aspetti della natura, non il concetto stesso di natura. Essa può trasportare le sue scoperte dall'atomo alla sterminata vastità dell'universo o ai misteri della cellula vitale, ma il concetto della natura lo troviamo molto più chiaro e convincente nella sintesi dell'arte, in una poesia di Leopardi, in una pittura di Van Gogh, in una melodia di Schubert. Ma con ciò non si vuole insinuare che il tema del congresso fosse stato scelto male. Chi riusciva a penetrare dietro le formule esoteriche e le lunghe catene deduttive esposte dai conferenzieri, trovava in questo retroscena un'immensa pleiade di concetti profondi; all'ascoltatore restava il compito di coordinarli, organizzarli, articolarli nel proprio

ricordo se voleva ricavare un concetto sintetico del mondo naturale. Il fisico, questo concetto unitario, non glielo poteva dare, non perché non lo avesse, ma perché il suo modo analitico di pensare, pur essendo sgorgato dalla sintesi del concetto, esponeva solo le analisi che su questa sintesi si vanno compiendo. Un fisico non potrebbe analizzare se non avesse un concetto sintetico da scomporre. E se nei suoi studi particolari non partisse da questo concetto unitario si troverebbe ben presto in conflitto con i risultati degli altri fisici altrettanto particolari. Il fisico deve partire assieme ai colleghi da un concetto comune che ciascuno illustra ed esamina da un aspetto diverso, e che, con questi esami analitici, sviluppa e modifica. Ma non dal fisico si deve pretendere l'espressione di questo concetto sottostante, bensì lo si deve cercare nell'espressione artistica di cui talvolta anche il fisico è capace quando dimette il camice del suo mestiere.

### Ultimi baluardi

Quale è dunque questo concetto della natura che i fisici hanno elaborato in quest'ultimo cinquantennio dietro le quinte delle loro teorie e formule? Direi che il flusso eracleo ha guadagnato terreno ed ha invaso anche gli ultimi baluardi tenuti dall'essere di Parmenide. Negli anni seguenti all'emergere delle teorie di Einstein si erano trovate alcune costanti cosmiche assolute, cioè indipendenti dallo stato dell'osservatore, e fra queste, la velocità della luce. Ora il Dirac stesso in una comunicazione affascinante ha messo in dubbio la costanza di queste costanti, che a suo avviso va-

rirebbero nel tempo. E il grande fisico tedesco Jordan, di rincarzo, ha trovato il modo di dimostrare, con l'interpretazione di certi fenomeni naturali, che la costante gravitazionale, cioè l'attrazione delle masse, varia col tempo. Attualmente essa starebbe diminuendo. Se questo fosse vero, le masse della crosta terrestre verrebbero attratte verso il centro con minore forza di quanto non avvenisse in passato, e di conseguenza la densità del globo terrestre diminuirebbe, il suo diametro aumenterebbe e la superficie si espanderebbe. Difatti sembra che ciò sia avvenuto in un tempo astronomicamente neanche tanto lungo, e abbia lasciato tracce profonde nella geografia del nostro pianeta. La superficie terrestre, espandendosi, ha strappato lembi di continenti l'uno dall'altro dando luogo al noto fenomeno della deriva dei continenti, e così il Sudamerica si è allontanato dall'Africa lasciando che le acque dell'Atlantico invadessero l'avvallamento così generato, come l'India s'è allontanata dall'Africa interponendo l'Oceano Indiano.

Finora si era creduto che la materia nel cosmo fosse costante, e non potesse né aumentare né diminuire, se non, forse, trasformandosi in energia, la cui quantità nel cosmo sarebbe pure costante. Ora il Dirac viene ad esporre una sua teoria che atomi, cioè materia, vengono a costituirsi, a crearsi, negando con ciò la centenaria teoria della costanza quantitativa della materia ed energia globale.

Un altro punto fermo nel concetto della natura era che il flusso del tempo avveniva in una direzione ben determinata, precisamente nella direzione della cosiddetta «entropia», ossia secondo la direzione del disordine crescente.

Ora il prof. Prigogine dimostra che anche il flusso del tempo si può invertire, senza che ciò si vengano a modificare i fenomeni elettromagnetici e meccanici.

Altra costante nel concetto della natura è che in essa ogni avvenimento debba essere obiettivamente determinato. A questo concetto deterministico Heisenberg, fino dal lontano 1925 — ed era presente al simposio con il suo giovanile vigore — ha contrapposto la sua teoria della indeterminazione che ha costretto i fisici ad attribuire alla rigidità del determinismo della meccanica classica la più sciolta probabilità, almeno nel microcosmo dell'atomo.

### Domanda filosofica

Così pare che il concetto della natura, come si viene sviluppando nella mente dei fisici moderni, vada sempre più fluidificandosi. E assieme al concetto della natura si vanno fluidificando i metodi con i quali i fisici acquisiscono conoscenza di essa. C'è da chiedersi — ma è una domanda filosofica — se il fluidificarsi dei metodi del pensiero fisico non sia stato l'origine del fluidificarsi del concetto della natura che scaturisce dal pensiero dei fisici?

In quanto ai metodi, si può osservare un rafforzamento della coscienza sulla ipotetica delle teorie. Ormai la parola «teoria» viene evitata, e si preferisce parlare di teorie, di formule, di intuizioni, di proposte. Nessun fisico considera le teorie come «verità», come scoperte definitive della natura. Al contrario, le teorie vengono considerate come ipotesi di lavoro più o meno resistenti al logorio del pensiero, e come tali vengono usate finché servono a risolvere problemi, a spiegare fenomeni, a collegare le spiegazioni fra loro, e vengono scartate o modificate o sostituite con nuove ipotesi quando non assolvono più al loro compito.

In pari tempo l'esigenza sperimentale empirica diminuisce. Con ciò non si vuol dire che il fisico moderno non consideri più lo sperimento come ultima istanza di verifica o di falsificazione (parola di Popper, che purtroppo non è potuto intervenire al simposio come aveva promesso). Ma mentre nel passato non tanto lontano una teoria non meritava tale nome finché non era corroborata dallo sperimento controllabile, oggi si apprezza in una teoria la vastità dell'intuizione, la capacità esplicativa, l'abbraccio unificante, e si permette persino che qualche osservazione faccia eccezione, la cui giustificazione si rimanda ad ulteriori approfondimenti.

Si vede quanti stimoli, quanti problemi, ha potuto fornire il convegno di Miramare anche al non-fisico unicamente attento al significato culturale.

Ma a qualcuno è venuto il dubbio che all'altezza di livello della ricerca scientifica non abbia corrisposto il livello della ricerca e prassi etica dei fisici presenti. C'era chi pretendeva che i convenuti discutessero, oltre che delle loro teorie scientifiche, anche delle conseguenze morali e storiche che le loro scoperte avrebbero potuto comportare, e della provenienza dei mezzi di finanziamento per le ricerche. La pretesa non era di certo ingiustificata, specialmente dal punto di vista del marxismo uomo integrale (Ganzmensch). Però è stato giustamente obiettato che una tale discussione avrebbe nociuto alla tranquillità informativa del simposio, avrebbe diviso anziché riunito, e avrebbe certamente allontanato dal convegno molti che fiduciosamente sono intervenuti per progredire e per far progredire la scienza. E credono davvero i critici che i fisici presenti fossero privi di pensiero e di valutazione etica e sociale, e credono davvero che il convegno fosse il luogo adatto per convertire quelli retenti ad accettare valori controversi? I fisici, come tutti gli uomini, sono uomini integrali che pensano e vivono oltre che per la scienza per l'arte, per la prassi, per l'etica, per la società in cui vivono, per l'economia e, in breve, per il bene. Solo che — lo sappiamo — il bene dell'uomo non è sempre il bene dell'altro, e tanto meno se non si tratta del bene generale ma del bene politico, cioè di parte. Il fisico come Ganzmensch si rende conto dei motivi e delle conseguenze delle sue ricerche e le valuta, ma se le valuta a suo modo si deve permettergli di valutare a suo modo, salvo a persuaderlo a migliore valutazione. Anche questo ci ha fatto comprendere il convegno di Miramare con le varie idee etiche che si sono manifestate all'interno fra i convenuti, e dall'esterno.

Oscar Brunner

# PLAYBOY E' VIETATO

...a chi crede che il Black Power sia un maquillage



PLAYBOY è pervoi

Edizione Italiana in tutte le edicole-Rizzoli Editore



# ★ GIORNALE DI TRIESTE ★

SCUOLE SENZA PRESIDI E INSEGNANTI

## DESERTE LE AULE PER UNA SETTIMANA

Ieri e oggi le prime due giornate di cattedre vuote: quindi le feste e niente lezioni l'8 e il 9 novembre

Scuole secondarie pressoché senza presidi e professori, ieri, per lo sciopero di due giorni proclamato dai sindacati. A Trieste circa il 70 per cento degli insegnanti non si è presentato in aula: è un dato impressionante, ma molto vicino al vero, che corrisponde alle indicazioni fornite dai sindacati stessi e a quelle emerse da un'indagine da noi svolta in un certo numero di scuole medie e superiori.

Appare meno vicino alla realtà, invece, il dato reso noto dal Provveditorato agli studi, che indica in una misura che va da un minimo del 23 a un massimo del 54 per cento la presenza dell'ordine di scuole e del personale insegnante di ruolo o non di ruolo (le percentuali comunicate al Ministero. Questa disparità nella cifra si spiega in buona parte considerando che il Provveditorato calcola le assenze in rapporto a tutto il personale insegnante, mentre i dati forniti dagli insegnanti all'agitazione, molti dei quali non hanno preferito tenere a casa i loro ragazzi o, nel caso dei più piccoli, quelli delle prime classi della scuola media, li hanno accompagnati davanti agli istituti, si attendendo di avere ulteriori notizie. In alcuni casi, la dove l'estensione dei professori si è rivelata più alta, molti studenti sono stati autorizzati a far ri-

settimana, mentre non è possibile prevedere quando la situazione potrà ritornare alla normalità, dal momento che l'8 e il 9 ci saranno altri due giorni di sciopero, che interesseranno anche le elementari, proclamati questa volta dalle federazioni aderenti a Cgil, Cisl e Uil.

### La lista del PSI

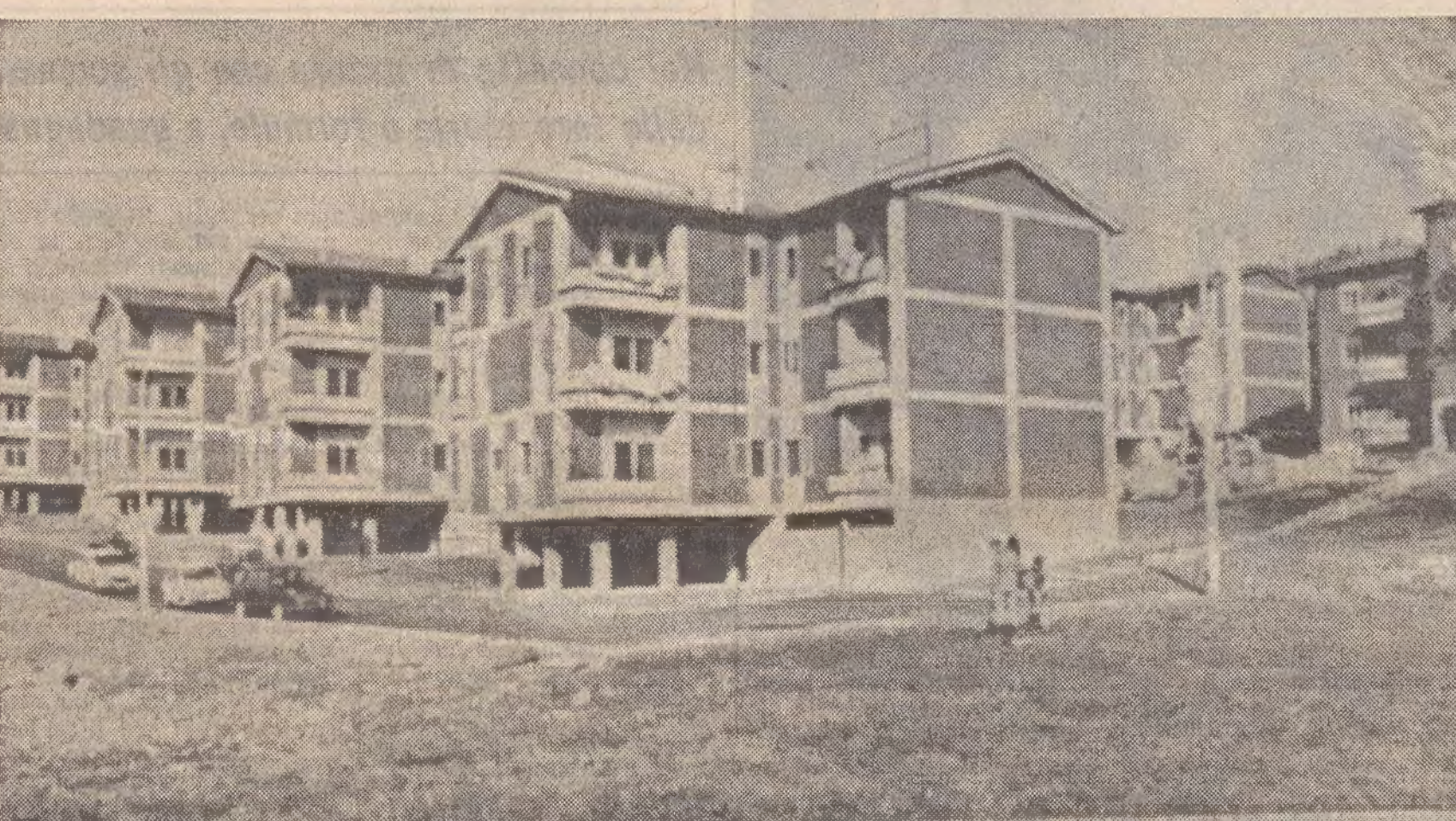
E' stata presentata ieri la lista dei candidati del PSI, che riporta in ordine alfabetico i seguenti sessanta nominativi:

Balzano Tullio, Barzan Ornello, Benedetti in Haghigh Sabina, Bietti Margherita in Invernizzi, Caristi Salvatore, Carulli Giuseppe, Catanzaro Antonio, Ciani Gianfranco, Ciarli Dario, C/O Del Senna, Cocianich Severo, Cok Marcello, Cuzzi Paolo, De-

cleva Gianni, Deffar Fulvio, De Giorgi Mario, De Rota Ermengildo, Del Tuto Fulvio, Di Massa Duilio, Fabrici Servilio, Gabrovic in Pahr Maria, Gallina Marco, Gianotti Vincenzo, Giliotti Giovanni, Gullini Marcello, Hrescak Dusan, Kervin Roberto, Lachi Marco, Luzzato Tullio, Magagna Albino, Magagna Mario, Krismancic Ivan, Mantari Romano, Merzè Giovanni, Miani Livio, Mito Marino, Milei Giordano Bruno, Morelli Guido, Pesante Livio, Petrucci Fabio, Postogna Giovanni, Robba Aristide, Roli Giancarlo, Rondadori Domenico, Rusa Vito, Saravali Dino, Sartorato Matteo, Scortecchi Vittorio, Seghena Augusto, Sepin Claudio, Sturani Paolo, Tarantino Pietro, Tringale G. Lucio, Turitto Michele, Terpin Emilio, Todero Franco, Trigona Rodolfo, Valsotto Italo, Visentin Pasquale, Zanini Aldo, Zupin Mario,

STAMANE BENEDIZIONE DELLE NUOVE CASE DELL'O.A.P.G.D.R.

## PRIMO INSEDIAMENTO A ROZZOL MELARA



(Gazzetta) Oggi alle ore 11, presenti le autorità, verranno benedette le

case del nuovo complesso edilizio di Rozzol Melara (via Marchesetti), costruite dalla

Opera per l'assistenza ai profughi giuliani e dalmati. Si tratta di 6 edifici, per

complessivi 72 alloggi, il cui costo ammonta a 470 milioni di lire, reperiti sul Fondo Trieste. Nel pressi si trovano in via di ultimazione altri 39 alloggi, costruiti con legge regionale e per una spesa di 380 milioni.

Si tratta, in questo caso, del primo insediamento nella nuova zona residenziale di Rozzol Melara.

ATTESO DALLA RIUNIONE ODIERNA

## Il parere del CRES sul piano urbanistico

Nel documento regionale si dovrebbe riconsiderare il ruolo della nostra città

Si riunirà questo pomeriggio a Trieste il Comitato regionale economico e sociale (CRES), presieduto dal prof. Casolo di Fondenone, che concluderà le consultazioni e i dibattiti finora sviluppati sull'ipotesi di piano urbanistico regionale. Il CRES, che a breve scadenza formulerà il suo parere anche sul secondo programma di sviluppo economico e sociale del Friuli Venezia Giulia per il quinquennio 1971 - 1975, perverrà alla formulazione di un documento, che sarà posto ai voti appunto questo pomeriggio. Parteciperanno alla riunione i presidenti delle otto zone socio-economiche in cui è stato ripartito il territorio regionale (il comitato della Trieste - Monfalcone - Gorizia è presieduto dal sindaco Spacchini) ed i rappresentanti delle categorie economiche, imprenditoriali e dei sindacati.

Trieste appariva finora, purtroppo, negletta in quest'ipotesi di piano urbanistico, che appunto per questo è già stata oggetto di numerose critiche: in particolare sono state lamentate le lacune riguardanti il riconoscimento di un ruolo e di una funzione alla nostra città, in particolare per la mancanza di un discorso organico per Trieste che, soprattutto portuale ed emporiale, ma che ha aspetti che riguardano tutti i settori economici. E' stato inoltre più volte rilevato, nelle varie sedi

tecniche e categoriali triestine, che si tratta di un'ipotesi di piano la quale si limita a delle constatazioni di fatto, anziché fornire indicazioni incentivanti, e quando considera Trieste lo fa — è stato criticato — con caratterizzazioni vincolistiche e limitative.

Ora, di quest'ipotesi urbanistica regionale già si sono lamentati, nelle precedenti riunioni del CRES, i vari responsabili dei settori economici cittadini, che hanno avuto modo di suggerire rimedi ed avanzare proposte: sul singolo problema dell'autorità di Farnetti sono intervenuti ad esempio, con argomentazioni critiche, il presidente dell'Ente porto, Franzl, l'ing. Tombesi in rappresentanza delle categorie agricole, il direttore dell'Unione commercianti Gepi, si sa anche di una delegazione della nostra città, che ha partecipato alla riunione della Cassa di Risparmio, la cerimonia della premiazione degli insegnanti benemeriti, dei vincitori del referendum a premi indetto quest'anno e delle classi che si sono distinte nella iniziativa «Scuola e risparmio» sviluppata lo scorso anno scolastico. Nell'occasione verranno assegnati anche gli speciali sussidi di studio erogati dalla Cassa agli alunni delle scuole medie superiori.

LE TRADIZIONALI RICORRENZE DI NOVEMBRE

## APPUNTAMENTO CON I GIORNI DEL DOLORE E DELLA GLORIA

Raccolta di garofani tra le scolaresche e fiori sulle foibe. Solenne cerimonia a Redipuglia - Caserme aperte al pubblico

Novembre, giorni di festa e di ricorrenze tristi: il tradizionale appuntamento di tutti noi con queste date che si susseguono in così breve spazio di tempo si ripeterà anche questo anno nei riti e nelle cerimonie che ci sono diventati familiari, e che fanno parte viva e così importante della vita di tutta la città. Nei cimiteri si onoreranno i Caduti delle guerre, affrettati in un solo omaggio, e si ricorderanno i propri cari

defunti: si celebreranno nei templi i sacri riti e si festeggeranno nei luoghi che ci rammentano la nostra storia, le tappe di un lungo cammino.

Già oggi avranno luogo le prime cerimonie. Dopo la tradizionale raccolta dei garofani nelle scuole cittadine, le dame del Comitato per l'assistenza spirituale alle Forze Armate deporranno i fiori sulle foibe di Ravizza e Monrupino e sulle tombe militari dei cimiteri di Sant'Anna, Prosecco e Aurisina. Domani, solennità di tutti i Santi, messe solenni verranno celebrate in tutte le chiese cittadine e particolarmente saranno officiati nella cattedrale di San Giusto, presenta lo stesso Arcivescovo mons. Santin, e a Sant'Antonio nuovo. A Muggia ci sarà la tradizionale commemorazione dei Caduti della guerra di liberazione, promossa da quella Amministrazione comunale, con deposizione di corone d'alloro e la celebrazione di una messa nella cappella del cimitero.

Giovedì, 2 novembre, sarà la giornata dei defunti, una ricorrenza triste e occasione di un lungo pellegrinaggio. A cura del Comune corone d'alloro verranno deposte alle lapidi e ai cipressi, in vari punti della città, ricorrendo al sacrificio di tanti Caduti triestini. Sul colle di S. Giusto, organizzata dal comando del Presidio militare, ci sarà una cerimonia di onoranza ai Caduti con la partecipazione delle massime autorità e presenza di un reparto in armi del 151° reggimento «Sassari». Verrà anche celebrata una messa in cattedrale, mentre corone d'alloro saranno deposte al monumento ai Caduti, nei cimiteri di guerra di Prosecco e Aurisina.

Venerdì 3, in cattedrale, ci sarà il solenne pontificale per San Giusto, patrono della città, mentre in piazza Unità, alle 11.50, mons. Santin imporrà la benedizione ai due nuovi Michèze e Jacheze. Una corona d'alloro, sempre a cura del Comune, verrà deposta nel pomeriggio, alle 10, al monumento ai Bersaglieri.

Sabato 4 novembre, ricorrenza della vittoria, autorità civili e militari, associazioni combattentistiche e d'arma parteciperanno alla solenne cerimonia al cimitero di Redipuglia. Altre cerimonie (di cui daremo il dettaglio) seguiranno durante la giornata.

Contatti triestini del sottosegretario Corti

Nel quadro di una visita alla nostra regione, il sottosegretario alle Partecipazioni statali, on. Bruno Corti, è stato ieri a Trieste dove, dopo aver visitato la sede della direzione generale

STATO CIVILE

MORTI: Metton Francesco, 87; Grazzini ved. Cinatti Lelia, 77; Lombardo Edoardo, 77; Pipan Cesare, 37; Milovich Lorenzo, 80; Zappetti in Piazek Rosalia, 79; Marzulli Giuseppe, 71; Cleva Umberto, 69; Dotti De Giorgi Elena, 66; Razoni in Krismancic Francesca, 81; Miccolli Agostino, 62; Zaccagna Giuseppe, 77; Calabria Giovanni, 76; Caporali Anita, 77; Motta ved. Balis Caterina, 34; Savini Mario, 76; Fanelli in Amadio Maria, 72; Toso Arturo, 71; Grini Samuele, 90; Caputi Rodolfo, 64; Sorrentino in Cistini Mariantonia, 70; Vaitovaz in Sandrin Elena, 66.

ATTESI NUOVI SVILUPPI  
Riunito il consiglio della facoltà di medicina

Si è riunito ieri, come annunciato, il consiglio della Facoltà di medicina e chirurgia, che ha esaminato — nell'imminente inizio dell'anno accademico — lo stato delle strutture didattico-assistenziali della Facoltà stessa, in relazione alla stipula delle convenzioni.

Si attende per oggi un comunicato ufficiale dei lavori. A quanto comunque è dato di sapere, la facoltà si è inserita nell'azione promossa dagli aiuti e assistenti universitari che operano negli istituti clinici del Maggiore, e che hanno proclamato uno sciopero ad oltranza dal 6 novembre se, nel frattempo, non si sarà giunti finalmente alla firma della convenzione.

I sacri riti in cattedrale a Sant'Antonio

Domani, dopodomani e venerdì, sono in programma i tradizionali riti che vengono celebrati ogni anno nelle chiese cittadine in occasione della solennità di tutti i Santi, della memoria dei morti e della festa del Patrono.

CATTEDRALE DI S. GIUSTO  
DOMANI: ore 16: pontificale del preposito della cattedrale mons. Luigi Salvadori con l'assistenza dell'Arcivescovo mons. Santin. La cappella civica eseguirà la Messa di Wagner in re minore «K 218».

GIOVEDÌ: 9: liturgia delle Ore; 10: concelebrazione presieduta dall'Arcivescovo; 11.30: messa di suffragio per i Caduti in guerra; 17: primi vespri pontificali in onore di S. Giusto e processione delle reliquie.

S. ANTONIO NUOVO  
DOMANI: 10: messa solenne, nel corso della quale la cappella civica eseguirà la Messa benedictus di Lorenzo Perosi a 4 voci ed organo.

GIOVEDÌ: 10: messa da requiem; 19: concelebrazione, da parte del parroco e di altri sacerdoti, di una messa in suffragio dei defunti, che darà inizio all'Ottavario.

Vorremmo soddisfare al massimo  
**BORSATTI**  
FAMIA SEGUARE  
Gioielli e orologi con garanzia «Borsatti»

**A.C.E.G.A.T. - SERVIZIO TRASPORTI COMUNICATO**

Da mercoledì 1.º novembre verranno gestite dall'Azienda le seguenti linee urbane, già esercitate dalla Società S.A.P.:

Linea 33: Campanelle - Largo Barriera Vecchia (ex C)  
Linea 34: Pogli S. Anna - Largo Barriera Vecchia (ex D)  
Linea 35: Longera - Piazza Oberdan (ex L)  
Linea 36: Miranore - Barcola (ex M)  
Linea 37: Raula (Caldarara) - Largo Barriera Vecchia (ex R)  
Linea 38: Sanatorio Opicina - via Beccaria (ex S)  
Linea 39: Trebiciano - via Cicerone (ex T).

Il servizio verrà svolto a due agenti, però i biglietti saranno emessi da apparecchiature automatiche e quindi i passeggeri dovranno essere muniti di moneta da lire 10 o da lire 100.

Le tariffe saranno quelle in vigore sulla rete ACEGAT per le linee da una tratta (tariffa base lire 50) eccettuata la linea 39 (Trebiciano - via Cicerone) per la quale il percorso sarà diviso nelle seguenti due tratte: da Trebiciano-Basovizza al bivio Dazio e dal bivio Dazio a via Cicerone.

Pertanto i passeggeri che dovessero proseguire oltre il Dazio, in ambo i sensi, dovranno munirsi del biglietto da due tratte (lire 100) presso il secondo distributore posto in vettura. Questo distributore funziona esclusivamente con moneta da lire 100.

Per il rilascio delle tessere di abbonamento e degli altri documenti di viaggio non onesti in vettura, gli utenti potranno rivolgersi presso la sede aziendale in via Genova 6.

Si precisa che i titolari di abbonamento RETE potranno usufruire delle nuove linee aziendali senza altre formalità.

**CALENDARIETTO**

Oggi: S. Lucia — Il sole sorge alle 6.44 e tramonta alle 16.33; la luna nasce alle 0.54 e cala alle 14.15. Terzi: temperatura massima 18.4, minima 14.8; pressione mb. 1020.2 in aumento; umidità 50 per cento; temperatura del mare 14.7.

Mare — OGGI: alta alle 6.15 con cm 36 e alle 18.10 con cm 8 sopra il l.m.; bassa alle 13 con cm 18 sotto il l.m. — DOMANI: alta alle 6.50 con cm 41 e alle 19.05 con cm 15 sopra il l.m.; bassa alle 0.05 con cm 28 e alle 12.25 con cm 29 sotto il l.m.

Farmacie in servizio diurno (dalle 8.30 alle 19.30): A. Barbò, piazza Garibaldi 4, tel. 790015; D. Gatta, via Bonomea 83, tel. 410515; Godina A. Ligea, via Giustiniana 6, tel. 795192; S. Luigi, via Felluga 46 (S. Luigi), tel. 793385.

Farmacie in servizio notturno (dalle 19.30 alle 8.30): A. Allabarda, via S. Eustachio 7, tel. 795164; S. Galeno, via S. Ciro 36 (S. Giovanni), tel. 790252; De Lettenberg, piazza S. Giovanni 5, tel. 36924; Mizzan, piazza Venezia 2, tel. 24005.

Servizio medico comunale: per chiamate nei giorni festivi o in caso di irreperibilità di altri sanitari, telefonare al 790335.

**Date aiuto all'opera civile della LEGA NAZIONALE**

**CAMMINATE**

**Donda**  
VOLERETE  
**NEW YORK**  
CONCORSO T CLUB

**TOYOTA**  
NASCIMBEN

**dott. U. CIOLI**  
SPECIALISTA  
PELLE E VENEREE

ore 13 - 13.30 e 18 - 20  
VIA TURBIBIANCA N. 63  
(angolo via C. Carducci)  
**TELEFONO 61740**  
Aut. 16639/67

Come al Governo nazionale  
così nelle Giunte locali

**CON I LIBERALI PER**

**PLI**

CORREGGERE  
COSTRUIRE  
GOVERNARE

**CIT** Viaggi Cambio Valute  
Sias. Autolinee tel. 61080  
Domenetti Visti  
Piazza Unità tel. 2789  
Sias. Centrale telef. 418207

**ORARIO AUTOSERVIZI**

**ABBZIA-FIUME** ore 8.10, 12, 18  
**GENOVA** via Milano, ore 21.30  
giornaliera ore 8.15  
**GENOVA** via Mantova-Cremona  
giornaliera ore 8.15  
**MILANO** giornale ore 8.15, 21.30  
**VENEZIA** ore 6.45, 8.15

Per ogni altro orario (autolinee, treni aerei ecc.) informazioni e prenotazioni rivolgersi ai suddetti uffici CIT.

**UFFICIO CENTRALE VIAGGI - CIT**

**COMUNICHIAMO**

che dal 1.º al 10 novembre procederemo al radicale rinnovo dell'Ufficio di Piazza Unità.

Durante tale periodo i servizi continueranno ad essere svolti presso il nostro **UFFICIO SVILUPPO** di VIA DELLA BORSA N. 3, terzo piano (ascensore), tel. 24793 serie.

Un SERVIZIO AUSILIARIO sarà svolto su una ROUTE posteggiata in Piazza Unità di fronte all'ufficio.

Per BIGLIETTI FERROVIARI e per maggiori comodità, a rivolgersi ai nostri Uffici CIT della STAZIONE CENTRALE e della STAZIONE AUTOCORRIERE presso i quali verrà svolto anche il SERVIZIO CAMBIAVALUTE.

Per la prenotazione dei VAGONI LETTO preghiamo di rivolgersi all'Ufficio di via della Borsa n. 3 terzo piano (tel. 24793) oppure alla Stazione Centrale (tel. 418207).

**non promesse...**

È strano, ma il periodo elettorale fa ricordare a tutti che ci sono grossi problemi da risolvere...

Si parla tanto della necessità di potenziare le strutture ospedaliere, di costruire nuove case, scuole, asili-nido, di creare un servizio di assistenza agli anziani, insomma di dare il via al piano sociale.

Anche noi potremmo promettere. Invece stiamo già lavorando affinché il piano sociale sia presto una realtà.

**promesse elettorali**

**SOCIALISMO**

**PSDI**

INIZIATA LA CAMPAGNA ELETTORALE DELLA D.C.

## COLOMBO: «PROBLEMI DA RISOLVERE E UNO SVILUPPO CHE VA ACCENTUATO»

Il ministro Emilio Colombo, che ieri ha inaugurato la campagna elettorale della D.C., ha invitato gli elettori ad esprimere un giudizio sull'operato dell'amministrazione comunale, il cui bilancio è risultato negativo — ha detto — dalle realizzazioni e dai risultati raggiunti. Certo — ha aggiunto — restano problemi da risolvere e un cammino di sviluppo da accentuare, ma per Trieste è che abbiamo proficuamente operato — ha detto — governi democratici quando si sono posti lo obiettivo, e l'hanno raggiunto, di una normalizzazione, e poi dell'intensificazione del rapporto fra l'Italia e la Jugoslavia.

«Ma per Trieste, come per l'intero paese, essere inseriti in



(Gazzetta) Il ministro Colombo ripreso ieri al comizio della D.C.

dell'anno si è potuto costituire, opera con impegno secondo Colombo — per affrontare i più urgenti problemi, e ad esso va riconfermata la leale solidarietà di quanti sono impegnati a impedire un deterioramento della situazione. Ma in una città come Trieste, di così nobili tradizioni democratiche, sarebbe grave tacere — ha proseguito il ministro — i rischi ai quali è esposta oggi la nostra democrazia, accerchiata da destra e da sinistra, con margini che rischiano di diventare esigui e argini che rischiano di diventare fragili.

Dopo aver indicato il pericolo delle violenze di destra, che sconvolgono l'ordine e attentano alle istituzioni repubblicane, e della volontà d'inserimento nelle maggioranze da parte del PCI, Colombo ha indicato anche il rischio di fare proprio del PCI la forza egemone di tutta l'opposizione di sinistra; perché — ha concluso ponendo in dubbio l'utilità per la D.C. di chiamare a diversa ispirazione, che hanno già provato la loro disponibilità democratica e che, pur con incertezze ed errori, hanno per lunghi periodi collaborato — il ministro Colombo era stato presentato al pubblico che riempiva la sala cinematografica da via S. Eustachio, la sede del comitato di Colombo per la sede a Trieste di un dipartimento della progettata università mondiale. Presenti anche gli on. Belci e Bologna e i dirigenti provinciali del partito.

OGGI ALLE ORE 19 IN PIAZZA GOLDONI PARLERANNO

**GACOMELLI e MORELLI**

CANDIDATI AL COMUNE

FESTIVITA' DI NOVEMBRE

### Gli orari dei negozi

OGGI, MARTEDÌ 31 ottobre: apertura normale. I panifici dalle 7.30 alle 13 e dalle 17 alle 19, e le macellerie dalle 7.30 alle 13 e dalle 17 alle 19.

DOMANI, MERCOLEDÌ 1.º novembre, festa di Ognissanti: chiusura di tutti i negozi, ad eccezione delle panetterie (che resteranno aperte dalle 7.30 alle 13) e dei fiorai (che potranno essere aperti dalle 7.30 alle 13, con doppietta panificazione). Le macellerie della vendita di fiori sarà esercitata dalle 7.30 alle 17. Le rivendite di giornali saranno aperte fino alle 14.

GIOVEDÌ 2 novembre, commemorazione dei Defunti: apertura normale di tutti i negozi, con facoltà di protrarre l'apertura serale fino alle 21, mentre le macellerie saranno aperte solo il mattino dalle 7.30 alle 13 e gli esercizi da barbiere e parrucchiere saranno aperti ininterrottamente dalle 8 alle 19. Le panetterie dalle 7.30 alle 13 e le pescherie dalle 7.30 alle 13 e le pescherie dalle 8 alle 14.

VENEDÌ 3 novembre, festa del patrono San Giusto: chiusura di tutti i negozi, a eccezione di quelli dell'alimentazione che saranno aperti dalle 8 alle 13 (le latterie dalle 7 alle 13, le panetterie dalle 7.30 alle 13, con doppietta panificazione). Le macellerie dalle 7.30 alle 13 e le pescherie dalle 7.30 alle 13 e le pescherie dalle 8 alle 14.

SABATO 4 novembre, anniversario della Vittoria: chiusura di tutti i negozi, fatta eccezione per le latterie (che resteranno aperte dalle 7 alle 13). Le rivendite di giornali saranno aperte fino alle 14.

DOMENICA 5 novembre: chiusura di tutti i negozi come nelle altre giornate domenicali, ma comprese le latterie (aperte invece, al solito, le panetterie, le pasticcerie, ecc.). Le rivendite di giornali saranno aperte fino alle 13.

I PUBBLICI ESERCIZI i cui turni settimanali di chiusura coincidono con le festività dell'1, 3 e 4 novembre non sono obbligati ad osservare la chiusura: questa avrà pertanto, nelle giornate indicate, carattere del tutto facoltativo.

torno a casa; in altri hanno fatto lezione soltanto le classi esecutive, e in altri ancora si sono raccolte più classi in una sola aula o si è provveduto con sostituzioni di emergenza ricorrendo ai professori disponibili. Nel complesso, comunque, tra le qualche parte eccezionale, le lezioni si sono svolte in misura ridotta, per un'ora o due in genere.

Situazione pressoché analoga negli istituti superiori: oltre ai professori, sono rimasti a casa molti studenti, e le lezioni si sono fatte nel limite del possibile e comunque ad orario ridotto.

Per oggi è molto probabile che la situazione si faccia ancora più pesante: alcuni professori che non hanno scoperato ieri forse ci ripenseranno e molti studenti, viste come sono andate le cose, si concederanno un giorno di vacanza in più.

Per la scuola media e superiore si è iniziata una lunga vacanza, in parte prevista e in parte realizzata sino al 9 novembre. Aule deserte per una



I NUOVI MICHEZE E JACHEZE AL POSTO DEI POPOLARISSIMI PREDECESSORI

## Ritorno in cordata sulla torre dell'orologio

I nuovi Micheze e Jacheze sono ormai al posto dei loro popolarissimi predecessori: ancora un paio di giorni di lavoro in cima alla torre municipale, poi le prove del meccanismo e finalmente, venerdì a mezzogiorno, la città tornerà ad ascoltare il tradizionale «din don», dopo mesi di un lungo silenzio.

Le due nuove statue e la campana, pur essa rifusa, sono state issate ieri mattina sulla facciata della torre con una laboriosa operazione protrattasi per varie ore e seguita, in tutta la sua fase, da una folla di curiosi raccolti già di buon'ora in piazza Unità.

Dopo esser rimasto esposto al pubblico da sabato, insieme a quello vecchio (che ora finirà in un museo cittadino), il nuovo gruppo forgiato dalla Fonderia veronese ha raggiunto la sua sede portata in alto da una poderosa gru, veramente unica nel suo genere, che ha polarizzato buona parte dell'attenzione del pubblico: una macchina mastodontica, con un enorme braccio lungo 44 metri e in grado di sollevare con tutta facilità 75 tonnellate di peso.

Micheze e Jacheze e la campana, che pure hanno un peso considerevole (circa mezza tonnellata l'una e due automi e oltre settemila chili la seconda), sono stati imbragati e sollevati come fossero piume. Quasi tutta la mattinata è trascorsa nelle operazioni di montaggio delle sezioni di cui si compone il braccio della gru e soltanto pochi minuti prima delle 14 Jacheze ha preso il volo verso la cima della torre. Poi è stata la volta della campana e quindi Micheze, mentre i vigili urbani provvedevano a tener sgombra la parte antistante il municipio allontanando la gente che voleva farsi sotto. Decine e decine di fotografi dilettanti hanno voluto fissare sulla pellicola le immagini delle suggestive operazioni, dandosi da fare, nelle posizioni più strane, per cogliere i momenti più belli. Poi, dopo circa tre quarti d'ora, tutto è finito: si è incominciato a smontare la gru e la gente piano piano, gettata



L'ultima occhiata verso la torre, se ne è andata.

E in cima alla torre, fino a sera, sul piedistallo sovrastante il grande orologio, è stata una vera fucina: il bagliore della fiamma ossidrica squarcava l'oscurità richiamando l'attenzione dei passanti.

Venerdì a mezzogiorno dunque, dopo la benedizione impartita dall'Arcivescovo Santin, Micheze e Jacheze torneranno a far sentire il loro battito. Auguriamoci che siano ancora molte le generazioni che possono ascoltare il «din don» con animo pieno di serenità e di simpatia.



La difficile «cordata», resa possibile dalla potente e altissima gru. Qui sopra, la bronzea campana sale verso la torre, mentre il pubblico osserva l'operazione con interesse e curiosità.

## SEGNALAZIONI

## Ritorno alla «16»?

«Colgo l'occasione della segnalazione "E la linea 16?", apparsa il 23 ottobre, per tornare sull'argomento. Sembra semplicemente assurdo che dopo diverse settimane dalla cessazione dello sciopero, soltanto una linea, la "16", non sia stata ancora ripristinata. E pensare che con il 1.º novembre ben altre 7 linee entreranno in funzione presso l'Accegati. Forse la "16" non ritornerà più? Ma in questo caso i responsabili hanno il dovere di essere franchi e precisi e non fare orecchie da mercante.

Ad ogni modo faccio presente che già oltre mille firme sono state raccolte per il ritorno della "16": esse saranno, appena terminata la raccolta, inviate all'Accegati ed al Comune. E questo, vista l'assoluta noncuranza verso il problema di mostrata dai dirigenti dell'Accegati e dai responsabili politici del Comune, in sprezzo agli utenti della "16" che devono fare "quattro passi" sotto la pioggia o con la bora per prendere un altro mezzo di trasporto (a meno che questa passeggiata non venga considerata salutare, visto il verzo della vite sedentaria che attanaglia la nostra generazione).

«Ma chissà che alle elezioni di novembre quelle mille e più firme non possano giocare un brutto scherzo a qualche candidato al Comune. Grazie per l'ospitalità. Piero Farci».

## MOVIMENTO NAVI

La Capitaneria di Porto comunica il movimento delle navi per la giornata odierna:

ARRIVI: m. «San Cataldo» (naz.), m. «Enria» (naz.), m. «Claudio» (naz.), m. «Bionio» (jug.), m. «Corrado II» (naz.), m. «Francesca Seconda» (naz.), m. «Canal el Suez» (giz.), m. «Anna Visentini» (naz.), m. «Monte Rosa» (naz.), m. «Corriere del Sud» (naz.), m. «Borna Montanari» (naz.), m. «Vallisarco» (naz.), m. «Benito» (naz.).  
PARTENZE: m. «Emeralda» (tr.), m. «San Cataldo» (naz.), m. «Salsburg» (germ.), m. «Michael C.» (ell.), m. «Thema G.» (ell.), m. «Mini Lauda» (ell.), m. «Lovrana» (jug.), m. «Orica» (jug.), m. «Capitolo» (naz.), m. «Alfonsina» (ell.), m. «Bionio» (jug.), m. «Claudio» (naz.), m. «Cegleda» (ung.), m. «Enria» (naz.).

## I lavori a Sant'Anna: risponde l'assessore

L'assessore comunale ai lavori pubblici, dott. Ugo Verza, cortese mente ci scrive: «In merito alla segnalazione del 13 ottobre intitolata "Cimitero di S. Anna: nuove sepolture", a firma del cap. Carlo Visentini, informo che il tempo utile per il completamento dei lavori dell'ampliamento è stabilito contrattualmente in 600 giorni. I lavori sono iniziati l'11 novembre 1971 e dovrebbero perciò venire ultimati entro il 3 luglio 1973.

Attualmente l'impresa appaltatrice delle opere ha eseguito oltre il 60 per cento dei lavori, per cui è prevedibile che gli stessi saranno ultimati in tempo utile».

## Traffico e doppie file

«Care "Segnalazioni", tramite vostro vorrei invitare il responsabile della viabilità per il Comune a percorrere nelle ore di punta la via

Duca d'Aosta, largo Papa Giovanni, via Bonaparte: forse solo allora qualcuno potrebbe proporre al sindaco l'ordinanza sulla deviazione della strada. Si decide di far rispettare il divieto di sosta in via Bonaparte e delle doppie o triple file di macchine in largo Papa Giovanni. A.P.

## Barcola: necessità di una zona pedonale

«I lavori in corso per il sottopassaggio di Barcola, che si protrarranno per molto tempo ancora, hanno richiesto la deviazione della strada di traffico intenso per portarsi dalla fermata dell'autobus "6" al giardino pubblico. La nuova segnaletica stradale è ben fatta: manca però una zona pedonale. Ciò crea un pericolo e un disagio per il pedone che deve attraversare quella zona di traffico intenso per portarsi dalla fermata dell'autobus "6" al giardino pubblico. Ringrazio sentitamente per la cortese ospitalità. Ubaldo Galimberti».

## LE ORE DELLA CITTA'

## L'ANVG per il 4 novembre

Il comitato provinciale di Trieste dell'Associazione nazionale Venezia-Giulia e Dalmazia, sarà, come ogni anno, partecipante del rito che si svolgerà in occasione della celebrazione della Festa della Vittoria. Il 4 novembre una rappresentanza dell'Associazione, con il presidente Mario Del Conte ed il vicepresidente, avv. Piero Poni, deporrà una corona d'alloro al monumento a Napoleone Suro per onorare gli istriani i fiumani e i dalmati, caduti per la Patria. Successivamente avrà luogo con autocorriere un pellegrinaggio a Rodiguglia ed a Vittorio Veneto: sono invitati a partecipare gli istriani, fiumani e dalmati. Gli interessati possono rivolgersi per la prenotazione dei posti al comitato provinciale, in corso Italia 9 (Galleria Rossini), tel. 686068.

## Assemblea A.G.I.-A.S.C.I.

Da questo pomeriggio a mercoledì 1.º novembre, tutti i capi delle due associazioni parteciperanno all'assemblea provinciale A.G.I.-A.S.C.I. che si svolgerà al Villaggio del fanciullo di Opicina, i lavori che impegneranno i partecipanti per questi due giorni, verteranno su temi di carattere formativo ed educativo.

## La «Oktoberfest»

Con un'improvvisata tavola rotonda sui problemi del turismo, dell'ospitalità e della gastronomia, si è conclusa la «Oktoberfest», organizzata in un ristorante dell'altipiano. Hanno partecipato alla riunione il presidente della Provincia Zanetti, con l'assessore Paoletti, il presidente dell'Ente provinciale per il turismo Berio e alcuni esponenti della comunità turistica. Nella serata di sabato, che ancora una volta ha dimostrato spirito di iniziativa e di sagacia inventiva nel modo di organizzare la gastronomia.

## Istriani sul Grappa

L'annuale pellegrinaggio dell'Associazione delle Comunità istriane in occasione del 4 novembre avrà questa volta per meta il Monte Grappa. La rappresentanza istriana nella sotta di Bassano sarà ricevuta dal Sindaco nella sede municipale e subito dopo salirà sul Grappa per lo scoglio di Caduti per deporre una corona. La partenza della comitiva è fissata alle 7 del mattino di sabato 4 novembre da piazza S. Giovanni. Il rientro è previsto per la serata dello stesso giorno.

## «Ragazzi del '99»

La sezione «Enrico Del Piccolo» dei «Ragazzi del '99» di Trieste invita i soci a partecipare mercoledì 1.º novembre alle ore 10.30 alla cerimonia di omaggio al cippo che sul Colle di S. Giusto ricorda i caduti del '99 ed i soci della sezione successivamente scompariranno.

## Una scelta facile e sicura

Beltrame: tanti negozi specializzati in un unico moderno grande magazzino. La moda per l'uomo rappresentata dalle marche di maggior prestigio: SIDI, GRITTI, HILTON, FACIS, SANREMO, LEBOLLE, TISSIMO nei reparti taglie normali, taglie calibrate e vent'anni offrono per chiunque, per ogni conformazione, la giacca, il vestito, il cappotto, il giaccone, l'impermeabile, il costume più appropriati. Da Beltrame la moda seria e giovane per l'uomo di tutte le età.

ARGOMENTI DI ATTUALITÀ DISCUSSI NELLE SEGNALAZIONI

## S. Giovanni ospedale aperto: cerchiamo tutti di «capire»

«In seguito agli articoli sull'Ospedale psichiatrico di Gorizia e alle dichiarazioni del dott. Casagrande, già direttore incaricato del medesimo ospedale del 21 e del 22 ottobre corrente e alla dichiarazione del presidente della Provincia di Trieste, dott. Michele Zanetti, apparso in precedenza sul "Piccolo" il 23 giugno scorso, e alla precisazione che ne è seguita in data 30 giugno, da parte del dott. Mario Dobrina, mi permetto aggiungere la mia modesta e obiettiva parola. All'Ospedale psichiatrico di San Giovanni di Trieste, purtroppo, io sono di casa, avendo colà ricoverato, da ben trentadue anni, una stretta parente, quindi, sono... al di qua della barriera.

«In tutto questo tempo ho potuto constatare, e constato, l'opportunità, i mezzi terapeutici, esercitati da neurologi e psichiatri di alto valore professionale e di grande senso di umanità, coadiuvati da ottimo personale infermieristico, generico e specializzato.

«Prima degli attuali medici, posso citare il prof. Sai, il prof. Dobrina, il prof. Costantini, il prof. Licen, il prof. Donini, il prof. Gopevich, i dottori Disagaglia, Ferrar, la dott. Ravis, la dott. Mariani e altri ancora, di cui adesso — e mi dispiace — mi sfugge il nome. E' vero che gli attuali collaboratori, di cui Basaglia sono giovani: taluni, credo, freschi freschi di laurea; ma non credo che, perché tali, e perché ancora senza un nome prestigioso, siano meno capaci di chi li ha preceduti.

«E' vero che da moltissimo tempo si è instaurata l'apertura, adibendo a ricoverati a lavori intellettuali e manuali, ed a categoria officina, sartoria, legatoria di libri, falegnameria, giardinaggio, e questo per tenerli occupati e risvegliare in loro l'interesse e la competizione istituendo nasolempi dilettanti, quali spettacoli d'arte varie, la festa dell'ultimo dell'anno, dell'ultimo di Carnevale, dell'anguria per Ferragosto, il gioco del calcio, le gare canore, le gare, la sagra dell'uva, cinematografica, tennis, e altro.

«Ma è altrettanto vero che oggi questa terapia è stata ampliata, moltiplicata, realizzata con più larghe vedute. Positivo, senz'altro, le esperienze di comunità siano esse di reparto, giornaliere e settimanali; siano quelle mensili, dove si incontrano, nella prima, medici, ricoverati e infermieri, nelle seconde, i medici con i familiari e i ricoverati, in entrambe, vengono serenamente e amichevolmente discussi, interpretati, contestati. E' vero che gli interventi, i desideri degli ospiti di questo istituto psichiatrico; allo stesso scopo è stato istituito un centro sociale: è stato creato un giornale quotidiano interno, che è redatto e compilato dagli stessi degenti e infermieri, dal simpatico titolo «Blip-Blip» che viene stampato in proprio, più precisamente, ciclostilato.

«Ospedale aperto nel senso letterale del termine: non esistono porte chiuse a chiave, cancelli sbarrati, finestre a chiavistello, giardini recintati. Si vuole determinare nella mente di questi ospiti la consapevolezza, la coscienza di essere cittadini, come tutti gli altri, a tutti gli effetti civili e legali, e non degli emarginati, come esseri di un altro pianeta dei quali, noi, i sani (?) ci si guarda con diffidenza, con paura. In molti casi si applica loro l'articolo 18, possono usare liberamente, accompagnati dai familiari e anche soli, se le loro condizioni psichiche e fisiche glielo consentono.

«Questo nuovo sistema di cura, cioè la socioterapia e la psicoterapia, al nostro Psichiatrico, si è instaurato da poco più di un anno, da quando cioè il prof. Franco Basaglia con la sua équipe di

collaboratori, ne ha dato l'inizio e l'avvio. Il prof. Basaglia ha scritto profondi e illuminati trattati del genere, già tradotti in varie lingue e del sistema ne è il vessillo.

«In Italia, a Magliana, in quel di Roma, esiste da moltissimi anni, un istituto psichiatrico alla cui direzione sta il prof. Mario Tobino, che da ben trenta anni ha istituito il sistema dell'ospedale aperto. A chi può interessare, dirò che Mario Tobino non è soltanto un valente e coscienzioso psichiatra, ma anche poeta-scrittore: i suoi temi ri-

te spiritualmente chiuso, monotono, scialbo, anonimo, privo di interessi e di contenuti, influisce negativamente sull'individuo, già sano; a maggior ragione su persone dal sistema nervoso labile.

«Tutti i rinvii portati all'incertezza, allo scetticismo, alla seccatura. Non si dimentichi che l'abitudine è la seconda natura dell'uomo. E quando l'abitudine vacilla, si addece alterata, il paziente del ricoverato rimane scioccato. Ma passavo il primo attimo di perplessità, di sconcerto e lasciato il passo al raziocinio, al buon senso, all'obiettività, ci si persuade che il sistema è buono.

«Oggi il nostro Psichiatrico è all'avanguardia in questo campo e non è soltanto un luogo di cura. E' un centro di studi, al quale convergono studenti, medici, assistenti sociali e sanitari, sociologi, psicologi, psicanalisti, per seguire dei regolari corsi di studio, per approfondire le loro cognizioni, per arricchire le loro ricerche, per completare le loro indagini. E non vengono soltanto dall'Italia, ma anche dall'estero, persino da oltreoceano. E questo è un vantaggio per la nostra Trieste!

«Io sono convinta che senz'altro la nuova terapia porterà i suoi buoni frutti; la serietà, per caso, con molta severità, e molta cautela, perché l'applicazione improvvisa e violenta potrebbe raggiungere l'effetto opposto e distruggere d'un colpo il lavoro di anni.

«Se in queste infelici creature — e qui mi riferisco ai casi più gravi, quasi recidivi, fortunatamente pochi — c'è un solo, piccolissimo spiraglio di luce, ebbene, per una infinitesimale probabilità, io dico che si devono tentare tutti i mezzi per riportare in superficie. E' un dovere sociale e fraterno di tutti.

«E' per questa lotta, che oggi, sia, al nostro Ospedale di San Giovanni, si combatte con costanza ed entusiasmo. Grazie per l'ospitalità. Lidia Parmicini».

## Tragico gesto

In un momento di sconcerto Vittorio Giussani, nato 45 anni fa a Milano, si è tolto ieri la vita nella sua abitazione al quarto piano di via dell'Eremita 146, impiccandosi. Una persona amica, giunta nell'alloggio e trovata di fronte alla tragica scena, ha telefonato subito al «112», ricevendo il consiglio di tentare di praticare la respirazione artificiale in attesa del medico, fatto accorrere sul posto: ma ormai tutto era vano.

## Per apertura ritardata SALDIAMO

TUTTO IL NOSTRO ASSORTIMENTO CONFEZIONI MAGLIERIA CAMICERIA A PREZZO DI FABBRICA

## ALCUNI ESEMPLARI

Pantaloni jersey	L. 2990
Gonne jersey	L. 2990
Camicette	L. 1490
Maglieria	da L. 1290
Camicie uomo	L. 1990
Abiti signora	da L. 4500

...e un vasto assortimento confezioni si ignora a prezzi imbattibili. VISITATECI! Non saldiamo rimanenze ma capi freschi di stagione.

CONTINUI ARRIVI

AL 95 di via F. SEVERO

L'Ente Fiera di Pordenone annuncia FERIALE ore 9-12.30 - 15-20

il 2° Salone dedicato al turismo invernale ed ai problemi della montagna. L'iniziativa viene a consolidarsi dopo il brillante esito della 1ª Edizione e costituisce una splendida occasione per un aggiornamento su tutto ciò che riguarda gli sports invernali, gli impianti di risalita i veicoli per la manutenzione delle strade e dei campi da sci, assieme alle prospettive turistiche nelle stazioni invernali più note ed in quelle in via di sviluppo.

## secondo salone turismo invernale



ente autonomo fiera di pordenone 29 ottobre 5 novembre 1972



## profumeria venus

trieste viale xx settembre 19

20%

DI SCONTO SU TUTTI I 6000 ARTICOLI DA NOI TRATTATI



IMPONENTE CONTRIBUTO DI TRIESTE AL RECENTE CONVEGNO ROMANO

## Preziosi studi al servizio di un Adriatico meno amaro

L'antica e riconosciuta efficienza dei nostri ambienti scientifici stimolata dalle nuove necessità si è espressa in forma validissima

Nel corso della riunione interparlamentare che si è tenuta a Roma dal 22 al 24 ottobre per analizzare i problemi relativi all'inquinamento dell'Adriatico settentrionale, la delegazione triestina ha fatto conoscere il frutto preziosissimo delle ricerche compiute da oceanografi, fisici, chimici, medici, naturalisti e ingegneri sia della nostra Università, sia di altri istituti e laboratori scientifici cittadini. Questi lavori di alto livello sono stati raccolti in ben sette volumi fitti di cartine, profili e dati, e sono stati presentati con sagacia e competenza anche per rispondere ai quesiti della cittadinanza che guarda con giusta e comprensibile perplessità al nostro Golfo in gran parte inquinato e per un'antica diversità e più o meno pericolosamente a seconda dei vari tratti.

L'imponenza dell'opera scientifica ha sorpreso gli studiosi e gli esperti che hanno partecipato all'incontro romano e pressanti sono state le richieste affinché i risultati del lavoro siano resi disponibili in modo da poterne ricavare standard, paragoni e metodi di ricerca utili alle indagini sull'inquinamento di altri mari italiani e stranieri.

Merito ricordare i nomi degli autori e i titoli dei contributi scientifici, con l'avvertenza che questi ultimi non sono completi, perché il tempo concesso agli uffici preposti a questo poderoso impegno è stato di necessità brevissimo ed ha imposto a ciascuno di portarlo a termine senza risparmiarsi alcun sacrificio.

Fanno parte del primo volume i seguenti studi: «Alcune considerazioni preliminari sulle caratteristiche fisico-chimiche del Golfo di Trieste (Cesari, Graciani, E. Acerboni)»; «La baia ed il Vallone di Muggia sotto il profilo dell'inquinamento industriale (Costa)»; «Contributo alle conoscenze dell'inquinamento delle acque costiere del Golfo di TS. dati sintetici (Favretto)»; «Effetti dell'inquinamento sul popolamento animale del Golfo di Trieste (Ghirardelli)»; «Strutture ed evoluzione della vegetazione sommersa dell'Alto Adriatico in rapporto all'inquinamento (Giaccione)»; «Riassunti dei dati inviati al convegno Ciesm di Atene - L'inquinamento da idrocarburi nelle acque alte dell'Adriatico settentrionale (Majori, Petronio, Nedolani)»; «Studi oceanografici e problemi dell'istituto botanico dell'Università di Trieste riguardanti la problematica dell'inquinamento delle acque interne» (Pignatti); «Rapporto sullo stato di inquinamento delle zone a mare» (Comune Duino-Aurisina); «Dati caratteristici sugli impianti di fognatura e «rile idrica» (Comune di Grado)»; «Relazione igienistica sul progetto di depurazione dei liquami di Grado» (progetto Angelini, relazione Vendramini); «Rapporto sullo stato d'inquinamento delle zone a mare» (Comune di Monfalcone).

Nel secondo volume c'è la relazione su «Oceanografia del Golfo di Trieste» (Mosetti e Comune di Trieste); nel terzo volume è contenuto lo studio sulla «Portata e composizione delle acque di fogna» (Rampoin e Comune di Trieste) e nel quarto volume è inserito «Lo studio attuale dell'inquinamento originato dagli scarichi di fogna della Città di Trieste» (Fabbiani, Olivetti, Comune di Trieste, Commissione per trattamento e smaltimento in mare acque di fogna). Il quinto volume

comprende quattro relazioni: «Dati su detergenti sintetici, dati sull'ossigeno sciolto, dati sul Bod e dati sul fosforo inorganico solubile non condensato» (Fabbiani e collaboratori); «Studi di tossicità, ricerche di antropologia» (Cerbom di Nizza); Nel settimo volume infine c'è una relazione dell'Assessorato regionale dei Lavori Pubblici (Novelli) sul «Censimento degli scarichi delle fognature urbane, impianti di depurazione, sistemi di prossima realizzazione, valutazione dei costi di trattamento delle acque usate di origine urbana» ed una relazione dell'Assessorato regionale all'urbanistica su «Estratto del piano urbanistico regionale».

La serietà e la completezza

del lavoro svolto da istituti e studiosi triestini avrà notevolissimi echi in campo non soltanto nazionale.

L'accoglienza che è stata loro riservata a Roma rimetterà infine le fatiche d'una folta schiera di ricercatori e collaboratori che si sono affiancati ai compilatori nel mestiere in giusta luce l'alta qualificazione degli istituti triestini. L'antica efficienza scientifica della nostra città si è espressa in forma validissima sotto la spinta delle nuove esigenze civili: non è fuori di luogo parlare di un'autentica pietra miliare sulla via delle lotte all'inquinamento dell'Adriatico e di una sicura premessa alla valorizzazione del nostro mare.

R. A.

STORIA E FILATELIA A BRACCETTO NEL RIONE DI SAN GIACOMO

## Folla di memorie ritrovate in un vecchio ufficio postale

Dalla celebrazione di un centenario lo spunto per una passeggiata nella città di ieri - Vivissimo interesse di una mostra documentaria

(A.S.) Sono state seguite con vivo interesse le conversazioni che il dott. Alfieri Seri e il cap. Italo Vascotto hanno tenuto l'altra sera al Circolo giornalistico di San Giacomo, dove in occasione del centenario d'istituzione dell'ufficio postale di Chiabrola Superiore era stata allestita una mostra di storia filatelica.

Il dott. Seri ha passato in rapida rassegna gli avvenimenti storici cittadini ricordando come la città, fino a due secoli or sono, arroccata alle pendici del Colle di S. Giusto, si fosse riversata a straripa verso la parte di terra che oggi è occupata dal centro storico, e come, in seguito, la città si fosse estesa verso la parte di terra che oggi è occupata dal centro storico, e come, in seguito, la città si fosse estesa verso la parte di terra che oggi è occupata dal centro storico.

Dalla provenienza della nuova popolazione, il rione fu denominato «Rena Nuova» e quando nel 1849 si diede inizio alla costruzione della chiesa di S. Giacomo Apostolo, detto anche maggiore, al quale la gente di Rena era particolarmente devota per una chiesetta a esso dedicata — già esistente presso la porta di Rialto — l'ipotesi ha affermato Seri — assume una certa validità tenuto conto della profonda radicazione delle tradizioni popolari. Valga l'esempio di Michele e Jacek gli autori in questi giorni alla ribalta, scherzosamente così battezzati dal popolo nel XVI secolo, che spariti dalla torre del porto, in piazza Grande, nel 1747, vennero indicati con lo stesso

appellativo al loro riapparire sul palazzo di città nel 1873, dopo 126 anni d'assenza.

Il capitano Vascotto ha trattato quindi il tema più propriamente tecnico della storia postale rilevando come le «manifestazioni del Centenario» giunte al quarto traguardo, abbiano consentito una serie di notevoli scoperte filateliche e di documentazione storica, che bene danno a sperare a ulteriori importanti acquisizioni.

L'ing. Emilio Trombetta, presidente della speciale giuria, è passato infine alla presentazione degli espositori. Al Circolo giovanile di San Giacomo è stata assegnata la coppa del Comune, per la collezione di storia postale di Chiabrola. La coppa del Commissariato di Governo è stata assegnata al cap. Vascotto (storia postale di Muggia); quella della Giunta regionale al giovane Edgardo Busani (Servola) quella del Consiglio regionale al sig. Massimo Valle (Tergeste) e quella del Lloyd Triestino al signor Luigi Cernatoni, per la collezione di cartoline della vecchia Trieste.

Un vivo appello ai donatori di sangue

Il Centro trasfusionale rivolge un vivo appello ai donatori di sangue, poiché numerose e pressanti sono le richieste degli ammalati che necessitano di centine trasfusioni di sangue.

Il Centro di via della Pietà, che è aperto dalle 8 alle 12 e dalle 17 alle 19, confida nel senso civico ed umanitario dei cittadini tutti.

ultimo martire del risorgimento italiano, attraverso un approfondito esame della situazione storica che ha visto Trieste dar vita a una «nuova Italia» ancor prima che la Patria assurgesse a unità. L'onore è stato seguito con fervido interesse e salutato alla fine con un caloroso, prolungato applauso. Della commemorazione, che si rivolge ai giovani e anche a tutti gli uomini di sicura coscienza, per una valutazione del gesto di Oberdan nel clima di oggi, alla luce delle nostre più recenti esperienze, non può mancare maggiore ampiezza domani.

Nella sala maggiore della Lega Nazionale, presenti autorità cittadine e militari, il presidente Murati ha presenziato il giornalista Mario Coloni, che davanti ad un folto pubblico ha illustrato la figura e il martirio di Guglielmo Oberdan.

(Gazzetta)

ultimo martire del risorgimento italiano, attraverso un approfondito esame della situazione storica che ha visto Trieste dar vita a una «nuova Italia» ancor prima che la Patria assurgesse a unità. L'onore è stato seguito con fervido interesse e salutato alla fine con un caloroso, prolungato applauso. Della commemorazione, che si rivolge ai giovani e anche a tutti gli uomini di sicura coscienza, per una valutazione del gesto di Oberdan nel clima di oggi, alla luce delle nostre più recenti esperienze, non può mancare maggiore ampiezza domani.

Nella sala maggiore della Lega Nazionale, presenti autorità cittadine e militari, il presidente Murati ha presenziato il giornalista Mario Coloni, che davanti ad un folto pubblico ha illustrato la figura e il martirio di Guglielmo Oberdan.

(Gazzetta)

ultimo martire del risorgimento italiano, attraverso un approfondito esame della situazione storica che ha visto Trieste dar vita a una «nuova Italia» ancor prima che la Patria assurgesse a unità. L'onore è stato seguito con fervido interesse e salutato alla fine con un caloroso, prolungato applauso. Della commemorazione, che si rivolge ai giovani e anche a tutti gli uomini di sicura coscienza, per una valutazione del gesto di Oberdan nel clima di oggi, alla luce delle nostre più recenti esperienze, non può mancare maggiore ampiezza domani.

Nella sala maggiore della Lega Nazionale, presenti autorità cittadine e militari, il presidente Murati ha presenziato il giornalista Mario Coloni, che davanti ad un folto pubblico ha illustrato la figura e il martirio di Guglielmo Oberdan.

(Gazzetta)

ultimo martire del risorgimento italiano, attraverso un approfondito esame della situazione storica che ha visto Trieste dar vita a una «nuova Italia» ancor prima che la Patria assurgesse a unità. L'onore è stato seguito con fervido interesse e salutato alla fine con un caloroso, prolungato applauso. Della commemorazione, che si rivolge ai giovani e anche a tutti gli uomini di sicura coscienza, per una valutazione del gesto di Oberdan nel clima di oggi, alla luce delle nostre più recenti esperienze, non può mancare maggiore ampiezza domani.

Nella sala maggiore della Lega Nazionale, presenti autorità cittadine e militari, il presidente Murati ha presenziato il giornalista Mario Coloni, che davanti ad un folto pubblico ha illustrato la figura e il martirio di Guglielmo Oberdan.

(Gazzetta)

ultimo martire del risorgimento italiano, attraverso un approfondito esame della situazione storica che ha visto Trieste dar vita a una «nuova Italia» ancor prima che la Patria assurgesse a unità. L'onore è stato seguito con fervido interesse e salutato alla fine con un caloroso, prolungato applauso. Della commemorazione, che si rivolge ai giovani e anche a tutti gli uomini di sicura coscienza, per una valutazione del gesto di Oberdan nel clima di oggi, alla luce delle nostre più recenti esperienze, non può mancare maggiore ampiezza domani.

Nella sala maggiore della Lega Nazionale, presenti autorità cittadine e militari, il presidente Murati ha presenziato il giornalista Mario Coloni, che davanti ad un folto pubblico ha illustrato la figura e il martirio di Guglielmo Oberdan.

(Gazzetta)

ultimo martire del risorgimento italiano, attraverso un approfondito esame della situazione storica che ha visto Trieste dar vita a una «nuova Italia» ancor prima che la Patria assurgesse a unità. L'onore è stato seguito con fervido interesse e salutato alla fine con un caloroso, prolungato applauso. Della commemorazione, che si rivolge ai giovani e anche a tutti gli uomini di sicura coscienza, per una valutazione del gesto di Oberdan nel clima di oggi, alla luce delle nostre più recenti esperienze, non può mancare maggiore ampiezza domani.

Nella sala maggiore della Lega Nazionale, presenti autorità cittadine e militari, il presidente Murati ha presenziato il giornalista Mario Coloni, che davanti ad un folto pubblico ha illustrato la figura e il martirio di Guglielmo Oberdan.

(Gazzetta)

ultimo martire del risorgimento italiano, attraverso un approfondito esame della situazione storica che ha visto Trieste dar vita a una «nuova Italia» ancor prima che la Patria assurgesse a unità. L'onore è stato seguito con fervido interesse e salutato alla fine con un caloroso, prolungato applauso. Della commemorazione, che si rivolge ai giovani e anche a tutti gli uomini di sicura coscienza, per una valutazione del gesto di Oberdan nel clima di oggi, alla luce delle nostre più recenti esperienze, non può mancare maggiore ampiezza domani.

Nella sala maggiore della Lega Nazionale, presenti autorità cittadine e militari, il presidente Murati ha presenziato il giornalista Mario Coloni, che davanti ad un folto pubblico ha illustrato la figura e il martirio di Guglielmo Oberdan.

(Gazzetta)

ultimo martire del risorgimento italiano, attraverso un approfondito esame della situazione storica che ha visto Trieste dar vita a una «nuova Italia» ancor prima che la Patria assurgesse a unità. L'onore è stato seguito con fervido interesse e salutato alla fine con un caloroso, prolungato applauso. Della commemorazione, che si rivolge ai giovani e anche a tutti gli uomini di sicura coscienza, per una valutazione del gesto di Oberdan nel clima di oggi, alla luce delle nostre più recenti esperienze, non può mancare maggiore ampiezza domani.

Nella sala maggiore della Lega Nazionale, presenti autorità cittadine e militari, il presidente Murati ha presenziato il giornalista Mario Coloni, che davanti ad un folto pubblico ha illustrato la figura e il martirio di Guglielmo Oberdan.

(Gazzetta)

ultimo martire del risorgimento italiano, attraverso un approfondito esame della situazione storica che ha visto Trieste dar vita a una «nuova Italia» ancor prima che la Patria assurgesse a unità. L'onore è stato seguito con fervido interesse e salutato alla fine con un caloroso, prolungato applauso. Della commemorazione, che si rivolge ai giovani e anche a tutti gli uomini di sicura coscienza, per una valutazione del gesto di Oberdan nel clima di oggi, alla luce delle nostre più recenti esperienze, non può mancare maggiore ampiezza domani.

Nella sala maggiore della Lega Nazionale, presenti autorità cittadine e militari, il presidente Murati ha presenziato il giornalista Mario Coloni, che davanti ad un folto pubblico ha illustrato la figura e il martirio di Guglielmo Oberdan.

(Gazzetta)

ultimo martire del risorgimento italiano, attraverso un approfondito esame della situazione storica che ha visto Trieste dar vita a una «nuova Italia» ancor prima che la Patria assurgesse a unità. L'onore è stato seguito con fervido interesse e salutato alla fine con un caloroso, prolungato applauso. Della commemorazione, che si rivolge ai giovani e anche a tutti gli uomini di sicura coscienza, per una valutazione del gesto di Oberdan nel clima di oggi, alla luce delle nostre più recenti esperienze, non può mancare maggiore ampiezza domani.

Nella sala maggiore della Lega Nazionale, presenti autorità cittadine e militari, il presidente Murati ha presenziato il giornalista Mario Coloni, che davanti ad un folto pubblico ha illustrato la figura e il martirio di Guglielmo Oberdan.

(Gazzetta)

ultimo martire del risorgimento italiano, attraverso un approfondito esame della situazione storica che ha visto Trieste dar vita a una «nuova Italia» ancor prima che la Patria assurgesse a unità. L'onore è stato seguito con fervido interesse e salutato alla fine con un caloroso, prolungato applauso. Della commemorazione, che si rivolge ai giovani e anche a tutti gli uomini di sicura coscienza, per una valutazione del gesto di Oberdan nel clima di oggi, alla luce delle nostre più recenti esperienze, non può mancare maggiore ampiezza domani.

Nella sala maggiore della Lega Nazionale, presenti autorità cittadine e militari, il presidente Murati ha presenziato il giornalista Mario Coloni, che davanti ad un folto pubblico ha illustrato la figura e il martirio di Guglielmo Oberdan.

(Gazzetta)

ultimo martire del risorgimento italiano, attraverso un approfondito esame della situazione storica che ha visto Trieste dar vita a una «nuova Italia» ancor prima che la Patria assurgesse a unità. L'onore è stato seguito con fervido interesse e salutato alla fine con un caloroso, prolungato applauso. Della commemorazione, che si rivolge ai giovani e anche a tutti gli uomini di sicura coscienza, per una valutazione del gesto di Oberdan nel clima di oggi, alla luce delle nostre più recenti esperienze, non può mancare maggiore ampiezza domani.

Nella sala maggiore della Lega Nazionale, presenti autorità cittadine e militari, il presidente Murati ha presenziato il giornalista Mario Coloni, che davanti ad un folto pubblico ha illustrato la figura e il martirio di Guglielmo Oberdan.

(Gazzetta)

ultimo martire del risorgimento italiano, attraverso un approfondito esame della situazione storica che ha visto Trieste dar vita a una «nuova Italia» ancor prima che la Patria assurgesse a unità. L'onore è stato seguito con fervido interesse e salutato alla fine con un caloroso, prolungato applauso. Della commemorazione, che si rivolge ai giovani e anche a tutti gli uomini di sicura coscienza, per una valutazione del gesto di Oberdan nel clima di oggi, alla luce delle nostre più recenti esperienze, non può mancare maggiore ampiezza domani.

Nella sala maggiore della Lega Nazionale, presenti autorità cittadine e militari, il presidente Murati ha presenziato il giornalista Mario Coloni, che davanti ad un folto pubblico ha illustrato la figura e il martirio di Guglielmo Oberdan.

(Gazzetta)

ultimo martire del risorgimento italiano, attraverso un approfondito esame della situazione storica che ha visto Trieste dar vita a una «nuova Italia» ancor prima che la Patria assurgesse a unità. L'onore è stato seguito con fervido interesse e salutato alla fine con un caloroso, prolungato applauso. Della commemorazione, che si rivolge ai giovani e anche a tutti gli uomini di sicura coscienza, per una valutazione del gesto di Oberdan nel clima di oggi, alla luce delle nostre più recenti esperienze, non può mancare maggiore ampiezza domani.

Nella sala maggiore della Lega Nazionale, presenti autorità cittadine e militari, il presidente Murati ha presenziato il giornalista Mario Coloni, che davanti ad un folto pubblico ha illustrato la figura e il martirio di Guglielmo Oberdan.

(Gazzetta)

ultimo martire del risorgimento italiano, attraverso un approfondito esame della situazione storica che ha visto Trieste dar vita a una «nuova Italia» ancor prima che la Patria assurgesse a unità. L'onore è stato seguito con fervido interesse e salutato alla fine con un caloroso, prolungato applauso. Della commemorazione, che si rivolge ai giovani e anche a tutti gli uomini di sicura coscienza, per una valutazione del gesto di Oberdan nel clima di oggi, alla luce delle nostre più recenti esperienze, non può mancare maggiore ampiezza domani.

Nella sala maggiore della Lega Nazionale, presenti autorità cittadine e militari, il presidente Murati ha presenziato il giornalista Mario Coloni, che davanti ad un folto pubblico ha illustrato la figura e il martirio di Guglielmo Oberdan.

(Gazzetta)

ultimo martire del risorgimento italiano, attraverso un approfondito esame della situazione storica che ha visto Trieste dar vita a una «nuova Italia» ancor prima che la Patria assurgesse a unità. L'onore è stato seguito con fervido interesse e salutato alla fine con un caloroso, prolungato applauso. Della commemorazione, che si rivolge ai giovani e anche a tutti gli uomini di sicura coscienza, per una valutazione del gesto di Oberdan nel clima di oggi, alla luce delle nostre più recenti esperienze, non può mancare maggiore ampiezza domani.

Nella sala maggiore della Lega Nazionale, presenti autorità cittadine e militari, il presidente Murati ha presenziato il giornalista Mario Coloni, che davanti ad un folto pubblico ha illustrato la figura e il martirio di Guglielmo Oberdan.

(Gazzetta)

ultimo martire del risorgimento italiano, attraverso un approfondito esame della situazione storica che ha visto Trieste dar vita a una «nuova Italia» ancor prima che la Patria assurgesse a unità. L'onore è stato seguito con fervido interesse e salutato alla fine con un caloroso, prolungato applauso. Della commemorazione, che si rivolge ai giovani e anche a tutti gli uomini di sicura coscienza, per una valutazione del gesto di Oberdan nel clima di oggi, alla luce delle nostre più recenti esperienze, non può mancare maggiore ampiezza domani.

Nella sala maggiore della Lega Nazionale, presenti autorità cittadine e militari, il presidente Murati ha presenziato il giornalista Mario Coloni, che davanti ad un folto pubblico ha illustrato la figura e il martirio di Guglielmo Oberdan.

(Gazzetta)

ultimo martire del risorgimento italiano, attraverso un approfondito esame della situazione storica che ha visto Trieste dar vita a una «nuova Italia» ancor prima che la Patria assurgesse a unità. L'onore è stato seguito con fervido interesse e salutato alla fine con un caloroso, prolungato applauso. Della commemorazione, che si rivolge ai giovani e anche a tutti gli uomini di sicura coscienza, per una valutazione del gesto di Oberdan nel clima di oggi, alla luce delle nostre più recenti esperienze, non può mancare maggiore ampiezza domani.

Nella sala maggiore della Lega Nazionale, presenti autorità cittadine e militari, il presidente Murati ha presenziato il giornalista Mario Coloni, che davanti ad un folto pubblico ha illustrato la figura e il martirio di Guglielmo Oberdan.

(Gazzetta)

ultimo martire del risorgimento italiano, attraverso un approfondito esame della situazione storica che ha visto Trieste dar vita a una «nuova Italia» ancor prima che la Patria assurgesse a unità. L'onore è stato seguito con fervido interesse e salutato alla fine con un caloroso, prolungato applauso. Della commemorazione, che si rivolge ai giovani e anche a tutti gli uomini di sicura coscienza, per una valutazione del gesto di Oberdan nel clima di oggi, alla luce delle nostre più recenti esperienze, non può mancare maggiore ampiezza domani.

Nella sala maggiore della Lega Nazionale, presenti autorità cittadine e militari, il presidente Murati ha presenziato il giornalista Mario Coloni, che davanti ad un folto pubblico ha illustrato la figura e il martirio di Guglielmo Oberdan.

(Gazzetta)

ultimo martire del risorgimento italiano, attraverso un approfondito esame della situazione storica che ha visto Trieste dar vita a una «nuova Italia» ancor prima che la Patria assurgesse a unità. L'onore è stato seguito con fervido interesse e salutato alla fine con un caloroso, prolungato applauso. Della commemorazione, che si rivolge ai giovani e anche a tutti gli uomini di sicura coscienza, per una valutazione del gesto di Oberdan nel clima di oggi, alla luce delle nostre più recenti esperienze, non può mancare maggiore ampiezza domani.

Nella sala maggiore della Lega Nazionale, presenti autorità cittadine e militari, il presidente Murati ha presenziato il giornalista Mario Coloni, che davanti ad un folto pubblico ha illustrato la figura e il martirio di Guglielmo Oberdan.

(Gazzetta)

ultimo martire del risorgimento italiano, attraverso un approfondito esame della situazione storica che ha visto Trieste dar vita a una «nuova Italia» ancor prima che la Patria assurgesse a unità. L'onore è stato seguito con fervido interesse e salutato alla fine con un caloroso, prolungato applauso. Della commemorazione, che si rivolge ai giovani e anche a tutti gli uomini di sicura coscienza, per una valutazione del gesto di Oberdan nel clima di oggi, alla luce delle nostre più recenti esperienze, non può mancare maggiore ampiezza domani.

Nella sala maggiore della Lega Nazionale, presenti autorità cittadine e militari, il presidente Murati ha presenziato il giornalista Mario Coloni, che davanti ad un folto pubblico ha illustrato la figura e il martirio di Guglielmo Oberdan.

(Gazzetta)

ultimo martire del risorgimento italiano, attraverso un approfondito esame della situazione storica che ha visto Trieste dar vita a una «nuova Italia» ancor prima che la Patria assurgesse a unità. L'onore è stato seguito con fervido interesse e salutato alla fine con un caloroso, prolungato applauso. Della commemorazione, che si rivolge ai giovani e anche a tutti gli uomini di sicura coscienza, per una valutazione del gesto di Oberdan nel clima di oggi, alla luce delle nostre più recenti esperienze, non può mancare maggiore ampiezza domani.

Nella sala maggiore della Lega Nazionale, presenti autorità cittadine e militari, il presidente Murati ha presenziato il giornalista Mario Coloni, che davanti ad un folto pubblico ha illustrato la figura e il martirio di Guglielmo Oberdan.

(Gazzetta)

ultimo martire del risorgimento italiano, attraverso un approfondito esame della situazione storica che ha visto Trieste dar vita a una «nuova Italia» ancor prima che la Patria assurgesse a unità. L'onore è stato seguito con fervido interesse e salutato alla fine con un caloroso, prolungato applauso. Della commemorazione, che si rivolge ai giovani e anche a tutti gli uomini di sicura coscienza, per una valutazione del gesto di Oberdan nel clima di oggi, alla luce delle nostre più recenti esperienze, non può mancare maggiore ampiezza domani.

Nella sala maggiore della Lega Nazionale, presenti autorità cittadine e militari, il presidente Murati ha presenziato il giornalista Mario Coloni, che davanti ad un folto pubblico ha illustrato la figura e il martirio di Guglielmo Oberdan.

(Gazzetta)

ultimo martire del risorgimento italiano, attraverso un approfondito esame della situazione storica che ha visto Trieste dar vita a una «nuova Italia» ancor prima che la Patria assurgesse a unità. L'onore è stato seguito con fervido interesse e salutato alla fine con un caloroso, prolungato applauso. Della commemorazione, che si rivolge ai giovani e anche a tutti gli uomini di sicura coscienza, per una valutazione del gesto di Oberdan nel clima di oggi, alla luce delle nostre più recenti esperienze, non può mancare maggiore ampiezza domani.

Nella sala maggiore della Lega Nazionale, presenti autorità cittadine e militari, il presidente Murati ha presenziato il giornalista Mario Coloni, che davanti ad un folto pubblico ha illustrato la figura e il martirio di Guglielmo Oberdan.

(Gazzetta)

ultimo martire del risorgimento italiano, attraverso un approfondito esame della situazione storica che ha visto Trieste dar vita a una «nuova Italia» ancor prima che la Patria assurgesse a unità. L'onore è stato seguito con fervido interesse e salutato alla fine con un caloroso, prolungato applauso. Della commemorazione, che si rivolge ai giovani e anche a tutti gli uomini di sicura coscienza, per una valutazione del gesto di Oberdan nel clima di oggi, alla luce delle nostre più recenti esperienze, non può mancare maggiore ampiezza domani.

Nella sala maggiore della Lega Nazionale, presenti autorità cittadine e militari, il presidente Murati ha presenziato il giornalista Mario Coloni, che davanti ad un folto pubblico ha illustrato la figura e il martirio di Guglielmo Oberdan.

(Gazzetta)

ultimo martire del risorgimento italiano, attraverso un approfondito esame della situazione storica che ha visto Trieste dar vita a una «nuova Italia» ancor prima che la Patria assurgesse a unità. L'onore è stato seguito con fervido interesse e salutato alla fine con un caloroso, prolungato applauso. Della commemorazione, che si rivolge ai giovani e anche a tutti gli uomini di sicura coscienza, per una valutazione del gesto di Oberdan nel clima di oggi, alla luce delle nostre più recenti esperienze, non può mancare maggiore ampiezza domani.

Nella sala maggiore della Lega Nazionale, presenti autorità cittadine e militari, il presidente Murati ha presenziato il giornalista Mario Coloni, che davanti ad un folto pubblico ha illustrato la figura e il martirio di Guglielmo Oberdan.

(Gazzetta)

## IN RICORDO DEI CADUTI



(Gazzetta) Si sono iniziate le cerimonie e manifestazioni di onoranza ai Caduti promosse da associazioni e sodalità cittadine. Nelle scuole si è rinnovato l'omaggio degli alunni che hanno recato i fiori del ricordo, alla presenza di autorità e scolaro, alla presenza di autorità e scolaro, alla presenza di autorità e scolaro.

pre ieri, a cura della Lega Nazionale, è stato officiato un solenne rito, alla presenza di autorità e scolaro, alla presenza di autorità e scolaro, alla presenza di autorità e scolaro.

l'omaggio degli alunni che hanno recato i fiori del ricordo, alla presenza di autorità e scolaro, alla presenza di autorità e scolaro, alla presenza di autorità e scolaro.

l'omaggio degli alunni che hanno recato i fiori del ricordo, alla presenza di autorità e scolaro, alla presenza di autorità e scolaro, alla presenza di autorità e scolaro.

l'omaggio degli alunni che hanno recato i fiori del ricordo, alla presenza di autorità e scolaro, alla presenza di autorità e scolaro, alla presenza di autorità e scolaro.

l'omaggio degli alunni che hanno recato i fiori del ricordo, alla presenza di autorità e scolaro, alla presenza di autorità e scolaro, alla presenza di autorità e scolaro.

l'omaggio degli alunni che hanno recato i fiori del ricordo, alla presenza di autorità e scolaro, alla presenza di autorità e scolaro, alla presenza di autorità e scolaro.

l'omaggio degli alunni che hanno recato i fiori del ricordo, alla presenza di autorità e scolaro, alla presenza di autorità e scolaro, alla presenza di autorità e scolaro.

l'omaggio degli alunni che hanno recato i fiori del ricordo, alla presenza di autorità e scolaro, alla presenza di autorità e scolaro, alla presenza di autorità e scolaro.

l'omaggio degli alunni che hanno recato i fiori del ricordo, alla presenza di autorità e scolaro, alla presenza di autorità e scolaro, alla presenza di autorità e scolaro.

l'omaggio degli alunni che hanno recato i fiori del ricordo, alla presenza di autorità e scolaro, alla presenza di autorità e scolaro, alla presenza di autorità e scolaro.

l'omaggio degli alunni che hanno recato i fiori del ricordo, alla presenza di autorità e scolaro, alla presenza di autorità e scolaro, alla presenza di autorità e scolaro.

l'omaggio degli alunni che hanno recato i fiori del ricordo, alla presenza di autorità e scolaro, alla presenza di autorità e scolaro, alla presenza di autorità e scolaro.

l'omaggio degli alunni che hanno recato i fiori del ricordo, alla presenza di autorità e scolaro, alla presenza di autorità e scolaro, alla presenza di autorità e scolaro.

l'omaggio degli alunni che hanno recato i fiori del ricordo, alla presenza di autorità e scolaro, alla presenza di autorità e scolaro, alla presenza di autorità e scolaro.

l'omaggio degli alunni che hanno recato i fiori del ricordo, alla presenza di autorità e scolaro, alla presenza di autorità e scolaro, alla presenza di autorità e scolaro.

l'omaggio degli alunni che hanno recato i fiori del ricordo, alla presenza di autorità e scolaro, alla presenza di autorità e scolaro, alla presenza di autorità e scolaro.

l'omaggio degli alunni che hanno recato i fiori del ricordo, alla presenza di autorità e scolaro, alla presenza di autorità e scolaro, alla presenza di autorità e scolaro.

l'omaggio degli alunni che hanno recato i fiori del ricordo, alla presenza di autorità e scolaro, alla presenza di autorità e scolaro, alla presenza di autorità e scolaro.

l'omaggio degli alunni che hanno recato i fiori del ricordo, alla presenza di autorità e scolaro, alla presenza di autorità e scolaro, alla presenza di autorità e scolaro.

l'omaggio degli alunni che hanno recato i fiori del ricordo, alla presenza di autorità e scolaro, alla presenza di autorità e scolaro, alla presenza di autorità e scolaro.

l'omaggio degli alunni che hanno recato i fiori del ricordo, alla presenza di autorità e scolaro, alla presenza di autorità e scolaro, alla presenza di autorità e scolaro.

l'omaggio degli alunni che hanno recato i fiori del ricordo, alla presenza di autorità e scolaro, alla presenza di autorità e scolaro, alla presenza di autorità e scolaro.

l'omaggio degli alunni che hanno recato i fiori del ricordo, alla presenza di autorità e scolaro, alla presenza di autorità e scolaro, alla presenza di autorità e scolaro.

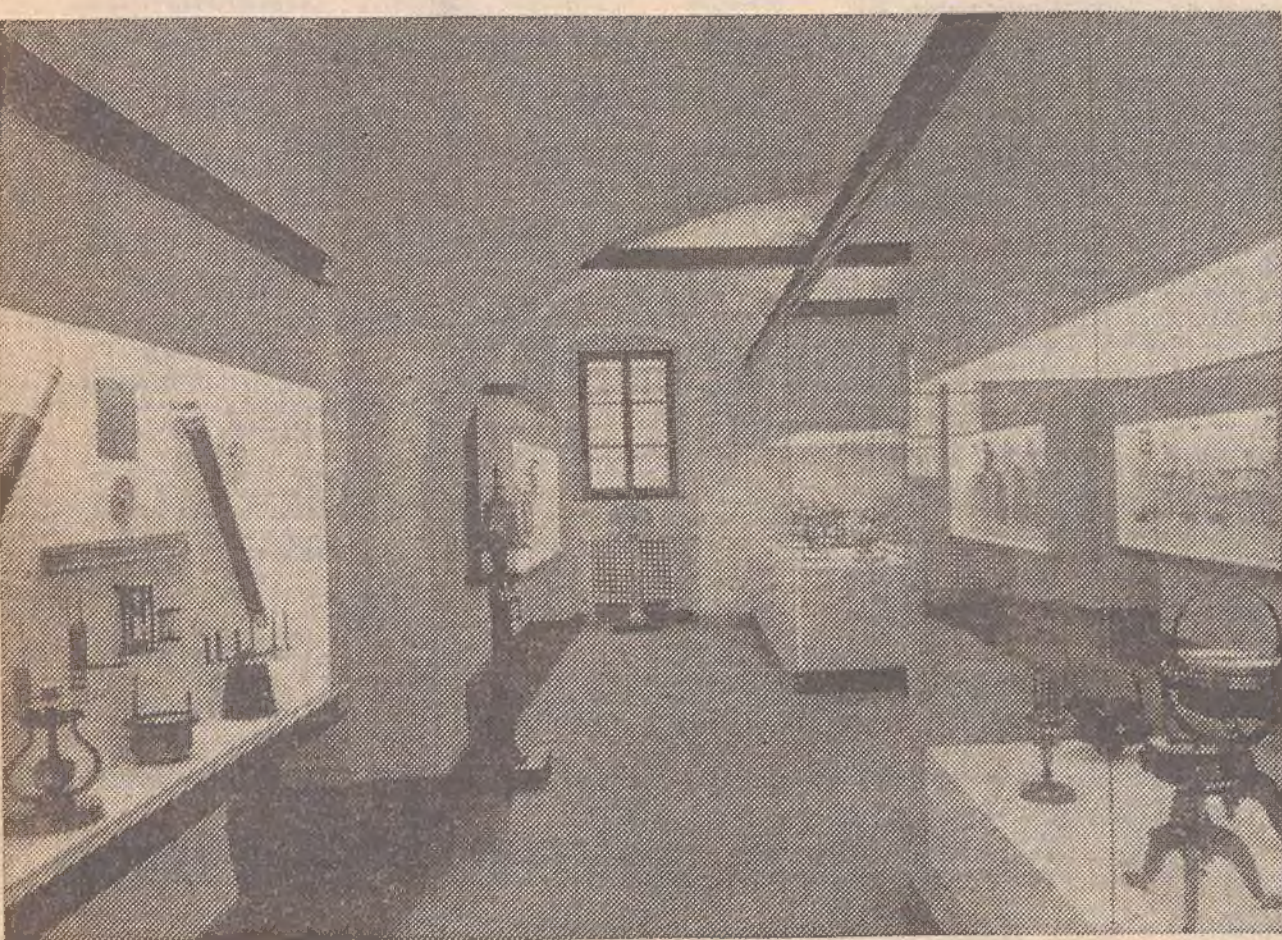
l'omaggio degli alunni che hanno recato i fiori del ricordo, alla presenza di autorità e scolaro, alla presenza di autorità e scolaro, alla presenza di autorità e scolaro.

l'omaggio degli alunni che hanno recato i fiori del ricordo, alla presenza di autorità e scolaro, alla presenza di autorità e scolaro, alla presenza di autorità e scolaro.



OGGI ALLE ORE 19 LA CERIMONIA INAUGURALE

## Il nuovo museo del mare



Questa sera alle 19 avrà luogo la cerimonia inaugurale del nuovo Museo del Mare che il Comune ha sistemato — grazie al valido apporto dell'Azienda autonoma di soggiorno e turismo — nella prestigiosa sede di Campo Marzio. Nella fotografia, una delle numerose sale

(G. Giamberini)

DICHIARAZIONE DI FERRARI AI SOCI DEL CONSORZIO AEROPORTO

## I DRASTICI TAGLI DELL'ATI EMARGINANO LO SCALO GIULIANO

Sottolineati gli indici degli incrementi dei voli passeggeri e merci  
Ampliamenti tecnici e dei servizi con piano autonomo di un miliardo

L'incremento del traffico passeggeri e merci, la falce del volo decisa dall'ATI e il potenziamento delle strutture, sono i punti principali messi in luce dal presidente prof. Ferrari nella sua relazione all'assemblea dei soci del Consorzio per l'aeroporto di Trieste, tenutasi ieri al Palaveneto di Montebelluna. Alla riunione erano presenti trentuno soci in rappresentanza degli enti collegati.

Dopo la relazione del presidente e la discussione, sono stati approvati due o.d.g. relativi alla soppressione dei voli e alla sollecitazione della realizzazione del raccordo tra il casello di Rodi-puglia e la SS. 14. Nel primo documento si auspica una rapida modifica della decisione assunta attraverso il ripristino del 1.º aprile 1973 di tutti gli attuali collegamenti, anche tenendo conto di una più equa distribuzione dei collegamenti aerei, facilitando le regioni più

decentrate quali il Friuli-Venezia Giulia. Sono stati quindi ratificati le relazioni del presidente, il bilancio di previsione per il 1973 e la relazione del collegio sindacale. Riguardo il traffico passeggeri e merci il presidente ha messo in luce nel suo intervento come, mentre diversi aeroporti denunciano flessioni, Ronchi abbia retto bene davanti a questa che è stata definita la peggiore crisi mai verificata nella storia dell'aviazione commerciale italiana.

L'aeroporto di Ronchi ha, infatti, registrato nei primi nove mesi dell'anno un incremento del 12,15 per cento per i passeggeri e del 29,06 per cento per le merci. Nonostante ciò, l'ATI ha deciso di falciare i voli a Ronchi. Pur avendo la società apportato alcune modifiche a questo programma, il presidente ha detto che non possiamo certo essere soddisfatti per tali provvedimenti, perché non risolvono i problemi del isolamento in cui il Friuli-Venezia Giulia è caduto con i drastici tagli dell'ATI.

Ricordato il successo del collegamento internazionale con Zagabria e Belgrado, il presidente ha detto che continueranno i contatti per stabilire tramite tra Ronchi e l'Est europeo.

«Possiamo senz'altro evidenziare — ha aggiunto Ferrari — come il nostro aeroporto, dopo un periodo di attività relativamente breve, vanti già efficienti apparecchiature per l'assistenza al volo, impianti e servizi. Nello scalo di Ronchi resta ancora molto da fare: la caserma dei vigili del fuoco, la torre di controllo, gli alloggiamenti del personale militare, l'illuminazione dei piazzali e l'impianto definitivo della pista, oltre ai lavori previsti dal "piano regolatore generale" e già in parte finanziati, cioè l'ampliamento del piazzale aeromobili, la costruzione della pista ausiliaria di rullaggio, il prolungamento della pista di volo».

Il relatore ha quindi messo in evidenza le opere che il Consorzio, al di fuori delle convenzioni stipulate con i Ministeri, ha realizzato o sta realizzando: la palazzina arrivi, l'ampliamento del parcheggio per gli autoveicoli, le centrali termica ed idrica, un fabbricato per i servizi, il raccordo per collegare i piazzali di sosta degli aeromobili con la zona carburante, un prefabbricato per la stazione meteo ed altri interventi di minore importanza.

## Lavoro e previdenza

nelle **SEGNALAZIONI**

### Pensione di reversibilità

«Sono una vedova che dal mese di maggio 1971 attende la liquidazione della pensione di reversibilità spettanti per la morte di mio marito. Ho perduto la pazienza di attendere anche perché questa ha un limite e io credo che tale limite sia stato oltrepassato. Sono quindi esasperata nei confronti dell'INPS, sede di Trieste».

«Mi rivolgo al dott. Pagliaro per esporre il mio caso e pregarlo di un benevolo interessamento facendomi presente che sono una vedova priva di ogni provento o reddito di alcun genere e che pertanto verso in effettiva difficoltà finanziaria».

«Mio marito Carlo Vetta, deceduto il giorno 6 maggio 1971, godeva della pensione VO — certificata 2007681 — dal mese di febbraio 1954. Presenti, all'INPS, domanda per ottenere la pensione di reversibilità il giorno 25.4.1971, senza l'assistenza di un patronato, ma direttamente (credo sia stato il mio errore). Fruivo della pensione sociale di lire 12.000 mensili che mi fu sospesa nel mese di febbraio 1972, rimanendo io in tal modo priva di qualsiasi aiuto. Do-

po molti interventi alla sede dell'INPS di Trieste e uno fatto presso il dott. Perissutti ricevetti nel maggio a.e. un anticipo di 404.000 lire sulla mia pensione. Spero che la pensione sarebbe seguita dopo breve tempo».

«Sino a oggi, malgrado le mie frequenti corse allo sportello pensioni dell'INPS, non ho ottenuto una parola di speranza per una prossima liquidazione. Direi anzi che l'impiegato addetto allo sportello si prenda gioco di me, accennando sempre all'accanto da me ricevuto, come se detto importo dovrebbe bastarmi per tutta la vita. Non è servito a fargli presente che con detto importo ho dovuto coprire gli impegni assunti per l'anno prima e i cinque mesi dopo la liquidazione dell'acconto. Osservo a quel signore che quell'importo sarebbe a lui sufficiente se io non per un mese soltanto, mentre io ho dovuto provvedere a me per circa 18 mesi».

«Faccio inoltre presente che la domanda da me presentata era completa da tutti i documenti richiesti e che per compilare una pensione di reversibilità è necessaria una sola operazione di moltiplicazione (60%) sulla pensione diretta, operazione che uno scolaro della terza

elementare esegue in pochi minuti. Non si trattava di ricostruzione della posizione assicurativa né di eseguire accantonamenti per periodi assicurativi per lavoro prestato all'estero o in altre città italiane. La mia pensione di reversibilità non ha ostacoli di sorta in quanto va calcolata su una pensione diretta già in corso dall'anno 1954».

«So che la sede di Trieste dell'INPS per i ritardi nelle liquidazioni delle pensioni dà sempre la colpa alla sede centrale di Roma. Ma io ci credo sino a un certo punto, e penso invece che qualche cosa vada nel senso giusto alla sede di Trieste. Che ne pensa il direttore dott. Perissutti?»

«Non penso che le casse dell'INPS siano vuote e quindi sia necessario dilazionare i pagamenti ai pensionati per dare... respiro alle casse. Sono del parere e sono convinta che si tratti di trascuratezza nello sfruttamento della pratica e di poca umanità verso chi tanto attende per poter vivere un poco decorosamente come lo consente una pensione dell'INPS».

«Spero che la presente verrà pubblicata sulle segnalazioni del vostro giornale, perché forse ci saranno altre vedove che da tempo attendono la sospirata liquida-

zione della pensione e forse la direzione dell'INPS potrà dare disposizioni per l'accelerazione di queste liquidazioni». Teresa Babuder ved. Vetta.

L'attesa di un anno e mezzo per ottenere la pensione di reversibilità in conseguenza della morte del marito pensionato che dopo il pensionamento non ha prestato attività lavorativa, non trova certamente giustificazione nella complessità degli adempimenti. Questi infatti, come asserisce la lettrice, sono molto semplici essendo sufficiente applicare la aliquota del 60 per cento sulla pensione diretta in godimento alla data del decesso. Il fatto poi che sia stato pagato un acconto e sia stata revocata la pensione sociale ci fa supporre che la liquidazione sia stata già da tempo predisposta dalle locali sedi e che ostacoli, non sappiamo di quale genere, siano sorti in fase di elaborazione presso il centro elettronico della direzione generale dell'Istituto.

Mentre comprendiamo perfettamente lo stato d'animo della lettrice, e le sue difficoltà finanziarie, non possiamo condividere la sua opinione nei confronti dell'impiegato addetto agli sportelli che dovrebbe, secondo lei,

lucrare grossi stipendi senza preoccuparsi delle miserie dei pensionati. E' un lavoratore che, come tanti altri, in cambio di un modesto e non sempre adeguato stipendio, deve affrontare una situazione, quella pensionistica, resa sempre più difficile, complessa e caotica dal dinamico succedersi di nuove norme in materia, dalla insufficienza di personale e da una non troppo adeguata organizzazione periferica ma soprattutto centrale. L'illazione infine di un preconcito ritardo da parte dell'INPS per dare... respiro alle casse ritenute vuote è tanto assurda da non essere presa in seria considerazione se non per ricordare che sulle spettanze maturate vengono applicati, dal 18.10. giorno successivo alla data della domanda, di pensione, gli interessi legali.

Ci auguriamo che alla data di pubblicazione di questa lettera la lettrice abbia già ottenuto la definitiva liquidazione della pensione di reversibilità tanto attesa e sofferta. In caso contrario siamo certi che il dott. Perissutti, direttore della sede, vorrà come il solito interessarsi della pratica e fornirci cortesi notizie in merito.

Domenico Pagliaro

LA GIORNATA DEL RISPARMIO

### Premiazione di alunni stamane a Muggia

La giornata mondiale del risparmio sarà celebrata oggi anche a Muggia con una cerimonia che avrà inizio alle 10.30 nella sala del Consiglio comunale e alla quale parteciperanno le maggiori autorità della cittadina. A nome della Cassa di risparmio il consigliere Modugno procederà alla premiazione degli studenti mugginesi che si sono distinti nello studio. I premi in denaro di 400.000 lire ciascuno sono stati conferiti a Roberto Varin, Diletta Villa, Luisa Baldi, Maria Pitacco e Tiziana Rosono. Nel corso della cerimonia saranno altresì assegnati alla scuola «Nazario Sauro» ed al Circolo didattico di Muggia contributi straordinari per acquisto di materiale didattico.

### L'orario invernale nei pubblici esercizi

L'Associazione esercenti pubblici esercizi (FIPPE) comunica che a partire dal 1.º novembre, entrano in vigore nella nostra provincia gli orari invernali dei pubblici esercizi. I nuovi orari che avranno validità sino al 14 maggio 1973 prevedono l'anticipazione di un'ora della chiusura serale. La tabella che riassume tali orari in base al vigente decreto del Questore, deve essere visibilmente esposta nei locali pubblici: eventuali copie possono venire ritirate presso la segreteria dell'Associazione, piazza Silvio Benco, 4.

### Rinunciano alla marcia gli «Amici forze armate»

L'Associazione amici delle Forze armate, dopo aver iniziato la marcia di solidarietà con gli uomini in armi e con le forze dell'ordine, davanti alle violenze scatenate dagli attivisti del partito di sinistra a Nervosa della Battaglia, al ponte sul Piave, a Conegliano ed a Vittorio Veneto accorsi su convocazione da altre regioni del Nord Italia, ha deciso di interrompere a Sallia la marcia stessa, onde evitare che lo scontro frontale fra le parti potesse snaturare lo scopo dell'iniziativa.

Dal canto suo, la giunta provinciale di Trieste ha espresso «la più viva preoccupazione per la grave minaccia alla vita civile della popolazione e all'ordine pubblico che inevitabilmente conseguirebbe dalla marcia su Trieste dei sedicenti «Amici delle forze armate», manifestazione che è prevedibile — da precedenti esperienze — si risolva in una strumentalizzazione delle forze armate, cui compito e dovere è la difesa della Repubblica democratica nata dalla resistenza antifascista ai fini ever-sivi del neo-fascismo».

## CRONACHE DEGLI SPETTACOLI

RIPRESA L'ATTIVITÀ DEL COMPLESSO

## Ha cantato in Slovenia la corale S. M. Maggiore

Particolarmente interessanti le partiture di Scarlatti, Orlando di Lasso e Vittoria

(R. G.) La società polifonica triestina S. Maria Maggiore ha ripreso la sua attività dopo un periodo piuttosto lungo di stasi, dovuto alle conseguenze dello incidente stradale occorso al direttore padre Vittoriano Maritan. Ora padre Vittoriano si è rimesso quasi completamente e ha potuto riprendere la guida del suo complesso a voci miste che quest'anno però ha dovuto rinunciare ai vari concorsi corali.

La polifonica è stata nei giorni scorsi a Kranj, in Slovenia per un concerto che rientra nel programma di scambi culturali con la Jugoslavia patrocinati dalla Regione. Il coro triestino si è esibito nella grande chiesa parrocchiale, presentando un programma di polifonia sacra di autori antichi e moderni.

La chiesa è risultata gremita di un pubblico attento e competente, che non ha mancato di applaudire lungamente i brani più impegnativi. Particolare interesse hanno suscitato gli spartiti di Scarlatti, Orlando di Lasso, Vittoria e quella «Croce monumentale di Bleggio» di Zardini, a cinque voci, che mette sempre a dura prova il coro per le non comuni difficoltà da superare.

Anche in questa recente tournée slovena il coro di padre Vittoriano si è imposto per delle interpretazioni brillanti, eseguite con perfetta intonazione e magnifica fusione di ogni settore. Quello di S. Maria Maggiore è un coro che fa onore a Trieste, in quanto il suo direttore è riuscito a educare, a plasmare delle voci polifoniche, per cui può ben figurare anche all'estero e in paesi ove il pubblico è particolarmente sensibile al canto corale; non dimentichiamo che la città di Kranj ha un coro che più volte si è imposto nei nostri concorsi.

Ed ora che il complesso ha potuto riprendere la sua attività, continuano le prove per un concerto che dovrà sostenere prossimamente a Lubiana, mentre per il prossimo anno è previsto un giro artistico in Austria. Non da escludere che il complesso si possa presentare al pubblico triestino prossimamente, con un programma sul quale però nessuno dei quaranta componenti del coro vuole per il momento parlare.

### «Un ballo in maschera» apre al Verdi

«Un ballo in maschera» di Giuseppe Verdi scelto per inaugurare la Stagione lirica 1972-73 al Teatro Verdi, mancava dalle scene del nostro Comune dal 1965. Fu affidato allora alla direzione del maestro Alberto Erede e vi figuravano nei ruoli principali i cantanti Luigi Ottolini, Licio Montefusco, Elena Suliotis e Adriana Lazzarini.

Un cast di eccezionale levatura sarà invece impegnato nella presente edizione. Dal maestro Oliviero de Fabritiis, al tenore Carlo Bergonzi, al soprano Rita Orlandi Malaspina, al baritone Zero Cappuccilli, al mezzosoprano Adriana Lazzarini e al contralto Daniela Meneghini Mazzucato.

### Cineforum «Campi Elisi»

E' stato varato il programma del Cineforum «Campi Elisi» per la stagione 1972-1973. Verranno proiettati 16 film dal 7 novembre al 21 marzo, sempre alle 20.30 di ogni martedì nella nuova sala del Centro Giovanile di Piazzale Rosmini. Ad ogni proiezione seguirà un dibattito. Questo il calendario completo della stagione:

7 novembre: «La Via Lattea» di Bunuel; 14 novembre: «Indagine su un cittadino al di sopra di ogni sospetto» di Peirri; 21 novembre: «Soldato blu» di Nelson; 28 novembre: «Non uccidere» di Autant Lara; 5 dicembre: «La struttura di cristallo» di Zanussi; 12 dicembre: «L'uomo del banco dei pegni di Lume»; 19 dicembre: «Giorni freddi» di Kovacs; 16 gennaio: «Luci d'inverno» di Bergman; 23 gennaio: «La strada» di Fellini; 30 gennaio: «La rosa del conte di Solimna»; 6 febbraio: «Quelmad» di Pontecorvo; 13 febbraio: «Per grazia ricevuta» di Manfredi; 20 febbraio: «Un uomo per tutte le stagioni» di Zimmermann; 27 febbraio: «Confessione di un commissario di polizia al procuratore della Repubblica» di Damiani; 13 marzo: «Violenza per una monaca» di Buchs; 21 marzo: «Diario di un curato di campagna» di Bresson.

L'abbonamento (L. 1500) è in vendita presso il Centro Giovanile nei pomeriggi dalle 15 alle 18.30 (Tel. 729264), o al mattino presso l'Ufficio Parrocchiale di piazzale Rosmini (Tel. 793656).

# da oggi coin veste anche casa vostra

(con il più grande negozio di arredamento e casalinghi di trieste)

Niente di strano. Abbiamo semplicemente aggiunto al magazzino dove venite a vestirvi da tanti anni un piano tutto nuovo. Con dieci reparti nei quali potrete trovare tutto per il bagno, la cucina, la mensa, il guardaroba, la pulizia, il regalo. E sce-

gliere i tappeti, le tende, la biancheria di casa, le coperte, la vetroceramica. In una parola, vi abbiamo preparato il più grande negozio di arredamento e casalinghi di Trieste. Per proporvi tutto quello

che cercate, anche per casa vostra. Ed essere sempre di più un vero grande magazzino. A servizio completo. Come vi aspettate da noi.









# Tutta nuova Audi 80

## nuova sicurezza

trazione anteriore, abitacolo a struttura antideformante, sistema frenante a doppio circuito diagonale antisbandamento, freni a disco anteriori, sterzo a cremagliera a guida autostabilizzante, perfetta tenuta di strada in ogni condizione d'uso, sospensioni Mc Pherson.

## nuovo motore

da 1300 a 1500 cc, potente, elastico, silenzioso per elevate velocità di crociera, 4 cilindri raffreddato ad acqua, albero a cammes in testa, economico per lo sfruttamento integrale di ogni goccia di benzina, manutenzione ogni 15000 km.

## nuovo comfort

internamente spaziosa, esternamente compatta e adatta anche al traffico urbano, schienali a ribaltamento totale, dotata di una ottima climatizzazione, ampio bagagliaio: 450 litri, il tutto per 5 persone.

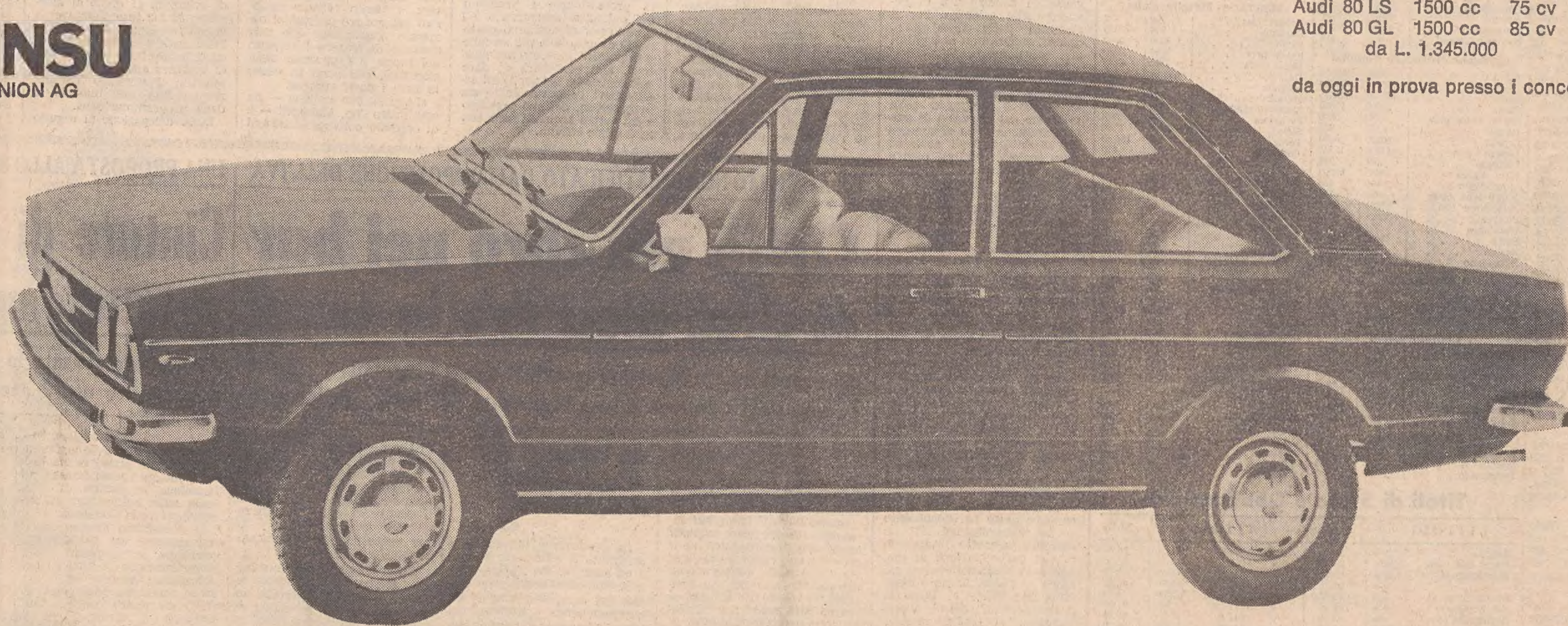
## nuova gamma

tutte nelle versioni 2 e 4 porte, con 17 nuovi colori.

Audi 80	1300 cc	60 cv	velocità 147 km/h
Audi 80 L	1300 cc	60 cv	velocità 147 km/h
Audi 80 S	1500 cc	75 cv	velocità 160 km/h
Audi 80 LS	1500 cc	75 cv	velocità 160 km/h
Audi 80 GL	1500 cc	85 cv	velocità 170 km/h
da L. 1.345.000			

da oggi in prova presso i concessionari AUDI NSU

**AUDI NSU**  
AUDI NSU AUTO UNION AG



In prova presso il vostro Concessionario AUDI NSU:

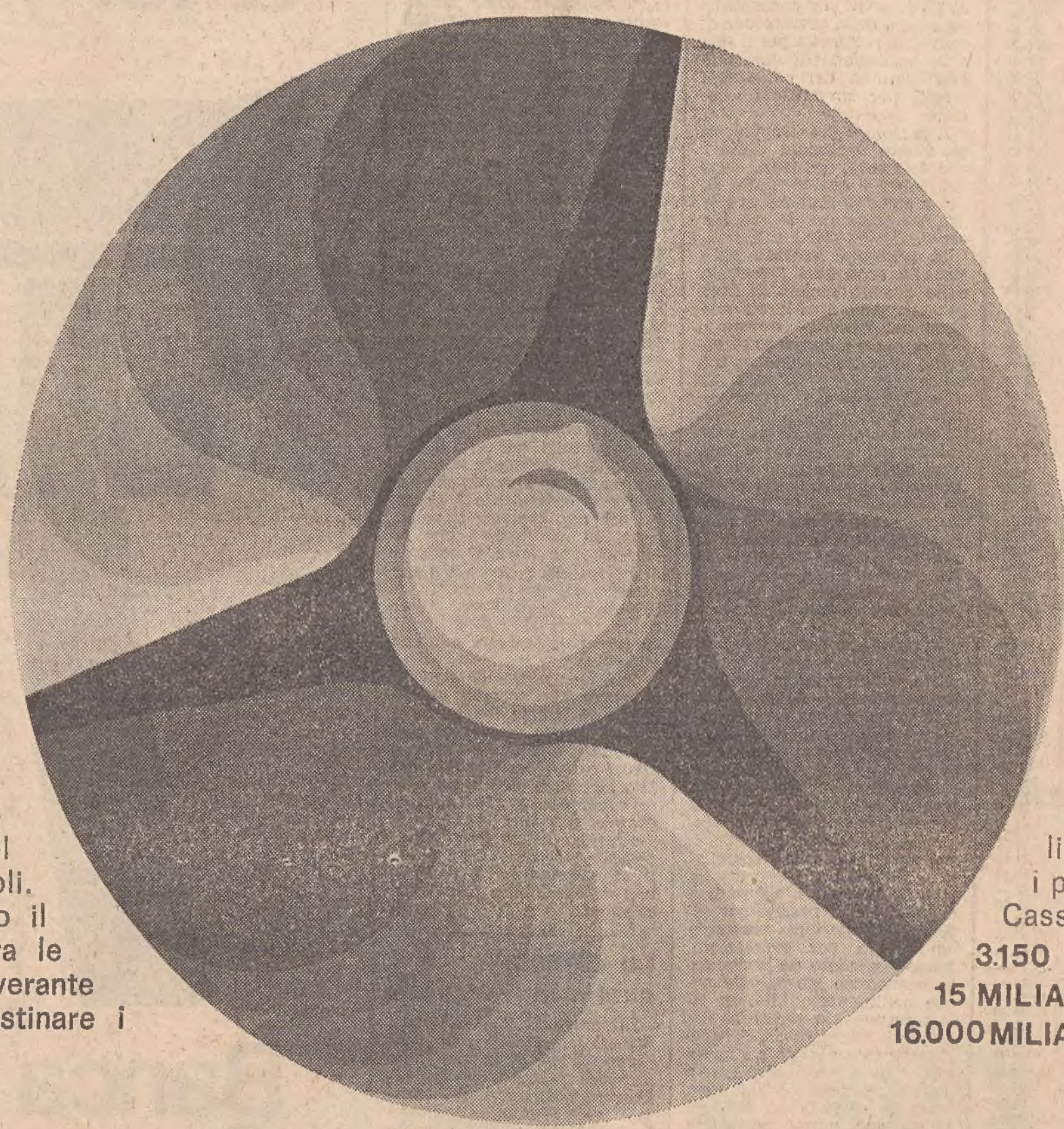
TRIESTE: AUTOSALONE CATULLO S.a.s., Via Fabio Severo 34, telefono 764409 / GORIZIA: TIREL M., C.so Italia 75/77, telefono 81929 / CORMONS (GO): TIREL M., Via Isonzo 83, telefono 6175 / PORDENONE: MUZZATTI G. & C., Via Montereale 53, telefono 4246

## 31 OTTOBRE - GIORNATA MONDIALE DEL RISPARMIO



### LE CASSE DI RISPARMIO E I MONTI DI CREDITO

celebrano oggi la Giornata Mondiale del Risparmio per sottolineare il contributo fondamentale che il risparmio porta all'ordinato sviluppo economico ed al miglioramento del tenore di vita di tutti i popoli. Con questo spirito confermano il loro impegno per stimolare tra le famiglie e le imprese una perseverante pratica del risparmio, per destinare i



depositi raccolti ad impieghi ispirati a criteri di interesse pubblico e di sviluppo delle forze economiche locali, per arricchire il complesso di servizi messi a disposizione dei 17 milioni di italiani che affidano loro i propri risparmi.

Casse di Risparmio e Monti di Credito:

3.150 SPORTELLI IN TUTTA ITALIA

15 MILIARDI DI BENEFICENZA NEL 1971

16.000 MILIARDI DI CAPITALI AMMINISTRATI

**RISPARMIO: VOLÀNO DELLA RIPRESA ECONOMICA**







# 48ª Giornata mondiale del Risparmio



**COOPrisparmio**  
al servizio  
del piccolo  
risparmiatore

per il vostro risparmio  
rivolgetevi  
presso i nostri  
Supercoop e Negozi  
o direttamente  
alla

sezione  
risparmio  
delle  
**COOPERATIVE  
OPERAIE**  
piazza San Giovanni, 6

## Risparmio: volano della ripresa economica

La celebrazione annuale della Giornata del Risparmio cade, quest'anno in Italia, su di una situazione economica molto complessa.

Tensioni sindacali, che possono risolversi — oltre che in rallentamenti della produzione — in ulteriori inasprimenti del costo del lavoro ed in nuove spinte inflazionistiche ai prezzi, si accompagnano a lentezza persistente del ritmo produttivo, a difficoltà di prevedere costi e predisporre programmi, a grossi problemi di assestamento e di riconversione di importanti settori industriali, ad insufficienza, irregolarità ed aridità di investimenti.



Questa è una faccia della medaglia: quella che giustamente preoccupa e nasconde l'altra, intrinsecamente positiva, facendone dimenticare, o sottovalutare, gli elementi che pur potrebbero — se convenientemente utilizzati — avviare la economia italiana alla ripresa.

Gli elementi ai quali ci riferiamo sono tratti dai dati ufficiali che la Banca d'Italia pubblica mensilmente. Essi sono — fermandoci al più significativi per il tema che stiamo trattando — i seguenti:

- depositi delle aziende di credito, al giugno 1972, miliardi di 49.443,4;
- impieghi delle aziende di credito, al giugno 1972, miliardi di 32.907,2;
- rapporto impieghi/depositi, al giugno 1972, 66,3%;
- riserve nette, al giugno 1972, miliardi di 3.515,6;
- bilancia dei pagamenti, saldo del primo semestre 1972 — disavanzo di miliardi 326,2, dato da: avanzo di miliardi 387,1 delle partite correnti e disavanzo di miliardi 562,4 dei movimenti di capitali e di miliardi 150,9 delle partite viaggiatori, storni, arbitraggi.

Il raffronto tra le due facce della medaglia, quali abbiamo dianzi brevemente tratteggiate, si impenna dunque sul seguente tema centrale: come contenere, arginare e ammorbidire i pericoli insiti nel lievitamento della prima, mediante l'impiego di quelli costituenti la seconda.

Il che, in termini più precisamente economici, si traduce nel problema del giusto impiego — per scelte, per dimensioni e per tempestività — delle risorse disponibili, per superare la stagnazione produttiva.

E' facile rendersi conto che tale problema non è niente altro che il problema di fondo, che condiziona in linea generale il ciclo risparmio-investimenti — produzione — consumo e che, sottovalutando, appunto, la funzione preminente ed insostituibile del risparmio quale volano della congiuntura e, nel caso italiano specifico, quale volano della ripresa economica.

Non vi sono dubbi che per la soluzione del problema della ripresa economica occorrono alcuni ingredienti, od elementi, che sono al di fuori — anche se da essa condizionati — della mera situazione economica.

Pace sociale, distensione politica, spirito di collaborazione, senso dello Stato, moralità pubblica e privata, responsabilità dei singoli e della collettività, certezza del diritto, prontezza della giustizia, ammodernamento ed efficienza della pubblica amministrazione, attuazione delle riforme cosiddette di struttura — quali la riforma tributaria, scolastica, previdenziale, sanitaria, dei codici — sono tutte componenti extraeconomiche di un panorama sociale, demografico e politico, dal cui acclamato e dalla cui armonica composizione può sorgere un importante fattore, influente con decisione sui fenomeni economici: la fiducia con la conseguenza rinascita di iniziativa e la volontà, o la propensione, di assumere il rischio di tali iniziative.

Ma, ciò premesso, è altrettanto fuori di dubbio che il superamento delle attuali difficoltà congiunturali e l'avvicinamento della economia italiana verso una proficua ripresa sono diretta funzione dell'adeguato impiego delle risorse disponibili: dell'adeguato uso, cioè, del risparmio che affluisce copioso al sistema creditizio — e dai 49.443,4 miliardi di depositi presso le banche dobbiamo aggiungere altri 7 mila miliardi circa raccolti dagli uffici postali — per imprimere al volano degli in-

vestimenti e della produzione un ritmo più rapido e per riequilibrare, di riflesso, il volume della domanda a quello dell'offerta globale di moneta e rallentare, perciò, il movimento ascendente dei prezzi.

Vediamo, in breve e nelle sue grandi linee, come tale impiego di risorse interne ed esterne possa, o debba, avvenire. Parliamo di risorse anche esterne, perché la posizione italiana è saldamente inserita nel contesto di importanti rapporti finanziari e monetari internazionali, che di consentono di poter contare all'occorrenza — e precedenti lontani e vicini lo confermano — su crediti e finanziamenti di altri mercati dei capitali; perché il saldo passivo della bilancia dei pagamenti — pari a 326,2 miliardi nel primo semestre 1972 — è essenzialmente dovuto al movimento in uscita di capitali soprattutto privati: movimenti che una diversa *facies* sociale e politica può abbastanza agevolmente invertire; perché un assestamento del sistema monetario mondiale, attraverso una riforma che tenga conto della evoluzione intercorsa tra la Bretton Woods del 1944 e gli accordi di Washington del dicembre 1971, può agevolare il flusso delle nostre esportazioni e privare di forza le spinte patologiche all'esportazione di capitali.



Per fermarci alle risorse interne, rileviamo subito che il volume delle riserve nette è tale da assicurare agli operatori economici un margine di sicurezza sufficiente, sul piano dell'approvvigionamento di materie prime e di regolamenti finanziari dei nostri rapporti con l'estero. L'uso che finora si è fatto di tali riserve da parte della Banca d'Italia è tale da dare fiducia, ad operatori e politici, circa l'efficienza di una così importante leva per la manovra dei nostri rapporti finanziari esterni e della liquidità monetaria interna.

Veniamo ai depositi presso il sistema creditizio, pari ad oltre 56.000 miliardi di lire, se si tiene conto anche dei depositi postali.

Abbiamo, qui, una massa imponente di disponibilità: dei depositi presso le aziende di credito, su 49.443,4 miliardi complessivi al giugno 1972, ben 33.574,3 miliardi sono liberi, contro 15.869,1 di vincolati.

Abbiamo, inoltre, un rapporto assai esiguo tra impieghi e depositi — 66,3% al giugno 1972 — che consente un incremento dei primi, senza indebolire la liquidità del sistema creditizio.

Tale imponente dimensione di disponibilità, così reimpiegata in misura modesta, può essere paragonata al volume di acqua raccolta in un bacino idroelettrico che resta inutilizzata perché, a valle, non sono stati costruiti gli impianti industriali, non sono state apprestate le centrali di distribuzione dell'energia, non si sono effettuati gli allacciamenti con le utenze.

I pericoli di tale situazione sono evidenti: oltre l'onere per il sistema creditizio di costi elevate giacenze poco utilizzate, si deve prevenire la tentazione di un loro impiego in investimenti di rischio e di alto reddito a breve e a media scadenza; la deviazione di tali disponibilità verso impieghi di ridotta utilità economica, mascherata da apparenti ed opificabili vantaggi sociali; l'inert-



dimento di iniziative e di programmi industriali, che comportano responsabilità specie quando tali programmi ed iniziative sarebbero di competenza di enti ed imprese del settore pubblico.

Pare a noi che a tali pericoli si possa ovviare, predisponendo un programma di investimenti pubblici e privati, tale da utilizzare al massimo le disponibilità finanziarie giacenti presso il sistema creditizio, nel quadro organico e coordinato di una attività di riassetto industriale e di ripresa produttiva, che tenga conto soprattutto non di interessi meramente settoriali ma delle necessità di approntare una fonte di produzione in grado di coprire il fabbisogno della domanda interna e di affrontare a prezzi competitivi la domanda estera.

Una linea che, a nostro parere, potrebbe e dovrebbe essere seguita è quella di un abbassamento del saggio dell'interesse, vale a dire del costo del denaro. Tale linea, che può appoggiarsi al severo contenimento dei tassi passivi sui depositi, aiuterebbe — ben più efficacemente e più obiettivamente degli incentivi finanziari e fiscali — lo sviluppo degli investimenti, tonificherebbe la Borsa e potrebbe rompere, in parte almeno, i circuiti dei capitali interni delle varie *holding*: circuiti che creano compartimenti stagni nel mercato dei capitali, dai quali le imprese medie e piccole sono sistematicamente escluse e la Borsa estraniata.

L'utilizzo del risparmio è perciò, per il momento della nostra economia, il problema fondamentale. E lo è non solo perché il risparmio esiste e si forma con ritmo costante, accumulandosi e restando, se non passivo, privo di quelle iniziative che la situazione pure consentirebbe ed anzi richiede, ma perché tale utilizzo



### IL RISPARMIO

per il singolo  
è sinonimo di  
sicurezza nel  
domani

per la società  
è sinonimo di  
lavoro e progresso  
sociale



risparmio:  
'motore'  
della produzione

31 ottobre 1972

GIORNATA DEL RISPARMIO

**500 miliardi**

frutto del lavoro della sobrietà  
e della saggia previdenza  
della gente veneta è l'ammontare dei  
**MEZZI AMMINISTRATI**  
dalla

**BANCA CATTOLICA DEL VENETO**

istituto di credito interregionale fondato nel 1892

sede sociale  
e direzione generale  
in VICENZA

ed alimentano la sorgente del credito  
a sostegno e sviluppo del progresso  
economico e sociale del veneto  
e del friuli-venezia giulia

GIORNATA MONDIALE DEL RISPARMIO

**BANCA ANTONIANA  
DI PADOVA E TRIESTE**

SEDE SOCIALE E DIREZIONE GENERALE IN PADOVA

33 SPORTELLI NELLE PROVINCE DI

PADOVA - GORIZIA - TRIESTE - VENEZIA - VICENZA

8 ESATTORIE

Al servizio dell'economia del territorio ove opera  
da 80 anni.

Offre alla sua clientela una tradizione bancaria di  
sicurezza e un clima di cortesia e con una orga-  
nizzazione di banca veramente moderna.

BANCA AGENTE PER IL COMMERCIO DEI CAMBI

## CASSA DI RISPARMIO DI TRIESTE

Sorta nel 1842 con la preminente funzione di raccogliere il risparmio, ha assunto, nel corso della sua secolare attività, le caratteristiche di una vera e propria azienda di credito, ispirando però sempre la sua azione a criteri di pubblico interesse.

Costituita in Ente morale autonomo, con propria amministrazione e con proprio patrimonio, non persegue fini di lucro. Gli utili derivanti dalla sua attività vengono destinati ad opere di assistenza e di utilità generale, nonché ad incrementare i fondi patrimoniali.

I depositi che i risparmiatori affidano alla Cassa non rimangono sterilmente inattivi, ma si riversano su migliaia di iniziative locali e specialmente su quelle realizzate a beneficio della collettività.

Oggi, 31 ottobre, la Cassa di Risparmio di Trieste celebra insieme alle Consorelle d'Italia e di tutto il mondo la

## 48ª GIORNATA MONDIALE DEL RISPARMIO



SCONTI FRA CONVOGLI A CHICAGO, NELLA GERMANIA ORIENTALE E NEL MOZAMBICO

# OLTRE 70 MORTI E 320 FERITI IN TRE SCIAGURE FERROVIARIE

Purtroppo il bilancio non è ancora definitivo - Nelle prime due il sinistro è stato provocato da una tardiva frenata dei macchinisti - Carrozze semidistrutte dalla violenza dell'impatto

NOSTRO SERVIZIO PARTICOLARE

Chicago, 30

Tre incidenti ferroviari, uno a Chicago, uno nella Germania orientale, e uno nel Mozambico, hanno causato oggi la morte di 72 persone, e, purtroppo, si tratta di bilanci ancora provvisori. L'incidente di Chicago, fra due treni carichi di pendolari, ha causato la morte di 41 persone e il ferimento di altri 21 persone e il ferimento di altri 21 persone; quello in Germania, nei pressi di Karl-Marx-Stadt, ha causato la morte di 21 persone e il ferimento di altri 21 persone; quello in Mozambico, nei pressi di Vila Rica, ha causato la morte di 30 persone e il ferimento di altri 30 persone.

La sciagura di Chicago sembra essere stata provocata da una tardiva frenata del macchinista di uno dei due treni che dopo aver saltato una stazione nella quale doveva fermarsi, per aver frenato troppo tardi, ha tentato di rientrare in stazione a marcia indietro. E sopraggiunto in piena velocità l'altro treno e lo schianto è stato tremendo.

I vigili del fuoco, gli agenti di polizia, i volontari, si sono prodigati per ore, lavorando tra i rottami contorti per raggiungere i feriti infortunati fra le macerie, le cui grida si potevano udire nettamente al di sopra del rumore dei colpi di maglio e della fiamma ossidrica. Il luogo della sciagura è un rettilineo nei pressi della piattaforma della Illinois Central Gulf Railroad, una linea che serve qualcosa come 35.000 pendolari al



Schweinsburg-Culpen - Vent' morti e 70 feriti sono il bilancio dello scontro ferroviario sulla linea che collega Lipsia a Karlovy Vary, in Cecoslovacchia. In primo piano il treno investito

ze del «Karla Express», diretto da Lipsia a Karlovy Vary, in Cecoslovacchia, e l'intero convoglio diretto da Ave a Berlino, sono andati completamente distrutti per la violenza dell'impatto.

La sciagura è avvenuta nelle vicinanze della stazione di Schweinsburg-Culpen, che si trova a metà strada fra Gera e Karl-Marx-Stadt.

Una terza sciagura è avvenuta nel Mozambico dove si sono scontrati un convoglio ferroviario ed una locomotiva isolata nel Nord del paese, a circa 60 chilometri dal porto di Nacala. La sciagura sembra sia stata causata dal fatto che il conducente della locomotiva, in anticipo sul suo orario, non avrebbe atteso il passaggio del treno prima di proseguire su un binario usato dagli altri convogli ferroviari.

A. P.

UNO E' MORTO INCIDENTE STRADALE a militari di ronda

Venezia, 30. Quattro militari sono rimasti coinvolti in un incidente stradale accaduto la notte scorsa alla periferia di Portogruaro. Una «Campagna», guidata dall'artigliere Luigi Quadrio di 20 anni, da Brughiera (Milano), con a bordo il sergente Filippo Sanna di 19 anni, da Sassari, appartenente al 2.º Gruppo missili di stanza a Portogruaro, nonché gli elicotisti Pino Torre di 21 anni, da Catania, e Ottorino Cuono di 20, da Salerno, in servizio alla base «Lame» di Concordia Sagittaria (Venezia), è andata a finire — per cause non ancora accertate — nel fossato che fiancheggia la strada.

I quattro militari, che erano in servizio di ronda, sono stati soccorsi e trasportati all'ospedale. L'aviere Torre è morto poco dopo il ricovero. L'artigliere Quadrio è stato ricoverato con riserva di prognosi, mentre il sergente Sanna è stato giudicato guaribile in 10 giorni e il Cuono in 20.

Un medico ha riferito che molti cadaveri sono stati trovati lateralmente divisi in due, per la violenza dell'impatto. Oltre tutto, i treni erano affollatissimi perché era l'ora di punta e il treno tamponato era costituito da quattro carrozze a due piani, nuove di fabbrica, messe in servizio proprio per aumentare la capacità di trasporto dei pendolari. Ognuna ospitava non meno di 155 persone. Il treno investito aveva invece carrozze convenzionali, con circa la metà dei passeggeri su ciascuna.

Tre ore dopo la sciagura, le squadre di soccorso erano ancora alle prese con almeno dieci persone, intrappolate fra i rottami. In tutta la zona di Chicago è stato lanciato un appello ai donatori di sangue per far fronte alla situazione straordinaria.

L'incidente in Germania Est ha coinvolto due convogli, anche in questo caso una tardiva frenata è all'origine della mortale sciagura. Il macchinista di uno dei due treni non ha visto in tempo il segnale di stop, a causa della fitta nebbia, e ha investito in pieno l'altro treno, anch'esso carico di passeggeri. La locomotiva e alcune carrozze sono state distrutte.

Franco Sampognaro

NUOVI ELEMENTI SUL DELITTO COMMESSO DAL FIGLIO DEL MAGISTRATO

## FORSE UNA DONNA È LA CAUSA DELL'UCCISIONE DEL GIORNALISTA

In seguito agli articoli che la vittima aveva scritto sul conto del Campria questi era stato abbandonato dalla fidanzata dopo un legame di tre anni

NOSTRO SERVIZIO PARTICOLARE

Ragusa, 30

Roberto Campria, il primogenito del presidente del tribunale, che l'altra notte ha ucciso con sei colpi di pistola (esplosi, come è stato accertato con l'autopsia, con due armi diverse) il pubblicista Giovanni Spampinato, di 25 anni, è stato nuovamente interrogato, nel corso della giornata, nel carcere di Modica, dal magistrato inquirente. Ancora si tenta di mettere in luce il movente del delitto, mentre il movente del delitto, mentre al momento, circoscritto nell'ambito di un banale risentimento, appare troppo vago e inconsistente. Non si ammetteva una persona, almeno quando l'uccisione ha il cervello a posto, perché alcuni mesi prima sono stati scritti degli articoli sgradevoli all'interessato. Il magistrato, appunto, vuole rendersi conto di come siano andate effettivamente le cose; e come sono andate lo sa soltanto lui, Roberto Campria.

Però nelle ultime ore sono venute alla luce alcuni particolari che potrebbero dare un certo orientamento alle indagini. Si è saputo, infatti, che in conseguenza degli articoli scritti dallo Spampinato sul conto del Campria, quest'ultimo venne abbandonato dalla fidanzata, figlia di un noto avvocato.

La ragazza temeva, infatti, che una volta sposata, avrebbe potuto anche lei nutrire sospetti sul conto del coniuge. Un'eventualità del genere, si capisce, avrebbe reso quell'unione infelice; sicché, anche dietro consiglio del padre, Roberto Campria, e si trasferì a Roma badando a non far sapere al suo ex fidanzato il suo nuovo recapito. Roberto Campria, però, riuscì a sapere il numero telefonico della giovane e le telefonò. Non è difficile immaginare che il Campria, durante quella penosa conversazione, fece di tutto per ap-

parire, agli occhi della fanciulla, al di sopra di ogni sospetto, implorandola di tornare a Ragusa. Ma la decisione della ragazza era irrevocabile.

Successivamente, quasi che si fosse rassegnato al fallimento del fidanzamento, il geometra si recò in casa dell'avvocato suo amico, e gli consegnò i regali e le lettere che aveva avuto, in più di tre anni di fidanzamento, dalla sua figliola; insieme con questi oggetti, però, il giovane gli consegnò anche una pistola perché la facesse pervenire alla ragazza a Roma. Cosa volesse significare con quel gesto è un mistero.

Se le cose stanno così, allora

bisogna concludere che il Campria ha ucciso il suo ex accusatore non solo perché lo riteneva responsabile del fallimento del suo fidanzamento, ma anche perché, anzi soprattutto perché il giovane corrisponente non aveva alcuna intenzione di rimangiarsi ciò che aveva in precedenza scritto (per cui era stato processato e assolto con formula piena), né tanto meno di adoperarsi per riabilitare ma, al contrario, egli occhi dell'opinione pubblica, un uomo che — secondo il suo convincimento — aveva in qualche modo aiutato a fare con l'oscura fine dell'antiquario.

Franco Sampognaro

IL DIBATTIMENTO A PALERMO PER LA STRAGE DI VIALE LAZIO

## HA DEPOSTO LA VEDOVA DEL «BOSS» ASSASSINATO

Si è sempre rifiutata di costituirsi P.C. - Il figlio del costruttore nei cui uffici avvenne la sparatoria non riconosce più uno dei «killer»

Palermo, 30

Angela Lombardo, vedova di Michele Cavataio, il «boss» siciliano che venne ucciso il 10 dicembre 1969 in viale Lazio, e Filippo Moncada, figlio del costruttore edile nei cui uffici avvenne la strage, sono stati interrogati oggi nel corso del processo che si svolge in corte di assise a Palermo.

Per prima è stata ascoltata la donna, che però non ha dato nuovi particolari sull'episodio. La Lombardo (il «boss» la

sposò nel 1969, dopo vent'anni di convivenza, pochi mesi prima di essere ucciso) vive oggi con i tre figli nati dalla sua unione con il presunto capomafia, Giuseppe, Enrico e Riccardo, rispettivamente di 18, 17 e 10 anni, i quali studiano nel collegio. Possiede, secondo gli investigatori, almeno una ventina di appartamenti e inoltre dispone di molto denaro che Michele Cavataio aveva accumulato occupandosi della compravendita di numerose aree fabbricabili.

Il presidente le ha chiesto perché non si costituisse parte civile, contrariamente a quanto avevano detto ai giudici istruttori. «Ero disfatata dal dolore», ha dichiarato Angela Lombardo, «e gli dissi che mi sarei costituita parte civile solo per non dispiacerlo, dato che il giudice con me aveva usato molto tatto e una grande delicatezza. Mi aveva detto di questa mia possibilità ed io per uscirne da quella situazione sostenni che l'avrei fatto».

Presidente: «Ma perché, signora, lei non doveva avere intenzione di costituirsi parte civile? Non è più logico che una vedova a cui era stato ucciso in quel modo il marito lo facesse davvero?». Angela Lombardo: «Chi mi dice che tra gli imputati ci siano gli assassini di mio marito? Io devo essere a posto con la mia coscienza».

Per ascoltare Filippo Moncada invece c'è stato bisogno di un'ordinanza, dato che il giovane inizialmente era stato coinvolto nel processo, venendo anch'egli (come il padre) arrestato per associazione per delinquere, reato dal quale il giovane era stato prosciolto in istruttoria. Il pubblico ministero Scorzari ha anch'egli manifestato perplessità sulla possibilità di sentire Filippo Moncada come teste oltreché come «parte civile» (il giovane nella strage fu ferito alle gambe e alla testa).

La corte ha deciso di ascoltare Filippo Moncada, e l'interrogatorio è cominciato. Come

è noto, il Moncada, dopo la strage, riconobbe in Francesco Suter (ora fra i principali imputati nel processo) uno dei «killer» che spararono nei suoi uffici. Aveva detto «Sono certissimo, è lui, lo riconosco, arrestatelo», ma poi in carcere aveva ricevuto alcune minacce. «Tre anni fa — ha detto oggi — quando riconobbi Suter fui certissimo, ora non metterei più la mano sul fuoco come Muzio Scevola. Non escludo che sia lui, ma potrebbe anche non essere. Certo la somiglianza c'è. E' da tre anni che mi porto sulla coscienza questo peso».

L'interrogatorio del giovane Moncada, data l'ora tarda, è stato quindi rinviato a domani quando il presidente ascolterà anche il fratello Angelo. (Ansa)

E' MORTO IN MISERIA lo zio di Mazzola

Milano, 30

Pietro Mazzola, fratello del famoso calciatore del Torino, morto nella sciagura di Superga, e zio di Sandro Mazzola, giocatore dell'Inter, è morto per un collasso cardiocircolatorio sulla porta della sua stanzetta, in una cadente cascina della periferia di Monza.

Pietro Mazzola faceva lo stracciatello e conduceva una vita di stenti. Viveva da solo e ogni mattina, molto presto, partiva sulla sua bicicletta per il giro di raccolta di stracci e rottami. E' morto, sabato verso le 5, sulla porta della sua misera stanza, mentre stava per infoccare la bicicletta.

Lo hanno trovato, circa un'ora dopo, alcuni abitanti delle case vicine, usciti per andare al lavoro.

(Italia)

SALVATI DUE OPERAI sepolti da una frana

Torino, 30

Drammatico salvataggio di operai che, a Torino, mentre scavavano la galleria di una nuova fognatura alla periferia della città, sono rimasti sepolti dalla terra: mentre per uno di essi la brutta avventura è durata poco più di mezz'ora, per l'altro i vigili del fuoco, assistiti da medici, hanno lavorato per quasi cinque ore. Il fatto è avvenuto in corso Giulio Cesare. I due operai sono Giovanni Lupino, di 35 anni, e Giovanni Di Toro, di 30 anni. Si trovavano al fondo di un pozzo di circa 6 metri, quando si è verificata la frana. In loro aiuto sono accorsi per primi gli stessi compagni di lavoro che hanno cercato di liberare il viso ai due malcapitati per permettere loro la respirazione. Poco dopo i vigili del fuoco, aiutandosi con una gru, hanno messo in salvo il Lupino. Era in stato di choc, con ferite e abrasioni, ed è stato ricoverato all'Aspina Martin.

L'opera per salvare il Di Toro è invece durata oltre cinque ore e sono anche dovuti intervenire alcuni sanitari con bombole a ossigeno per aiutare l'operaio a mantenersi in vita. Anche il Di Toro è stato ricoverato all'ospedale. (Italia)

DOPO IL CROLLO DEI DUE EDIFICI FORSE CAUSATO DA FUGHE DI GAS

## SONO SALITE A QUATTORDICI LE VITTIME DI BARCELONA

Non meno di venti i feriti - La stampa reclama un'inchiesta: 8 mesi fa accadde una sciagura analoga e nulla si seppe delle indagini avviate

Barcellona, 30

Ad almeno 14 morti e a 20 feriti è salito oggi il bilancio del crollo di due edifici adibiti ad abitazione civile, avvenuto ieri nel centro di Barcellona. La polizia ha precisato che, a mezzogiorno, erano stati estratti dalle macerie undici cadaveri e che altri tre giacevano ancora sotto uno spesso strato di detriti.

I giornali spagnoli chiedono oggi alle autorità un'approfondita inchiesta su questa sciagura che segue, a distanza di otto mesi, un disastro analogo nel quale persero la vita 18 persone. In entrambi i casi la polizia ha fatto risalire le cause dei disastri a esplosioni provocate da fughe di gas.

La stampa barcelonense e quel-

la di tutta la Spagna, si occupa oggi di questo nuovo crollo, a quanto sembra causato da una esplosione e che presenta analogie con quello avvenuto il 6 marzo scorso, sempre a Barcellona, nella via Capitan Arenas. In quell'occasione un portavoce autorizzato della società catalana del gas, escluse in un primo momento che l'esplosione fosse dovuta a una fuga di gas.

Oggi lo stesso portavoce ha detto che non vuol emettere un giudizio, pur essendo certo di conoscere le cause dell'esplosione, dopo le accese polemiche sorte in seguito alla catastrofe dello scorso marzo. In quella epoca infatti, in alcuni settori della pubblica opinione si vol-

le sostenere che il crollo era conseguenza di una deflagrazione di esplosivi di vario tipo. Le indagini della polizia e della magistratura vennero dichiarate «materia riservata» in base a una ordinanza del codice spagnolo e la pubblica opinione non venne ulteriormente informata dei passi che stavano dando i magistrati.

(Ansa)

RAPINA IN BANCA nel Catanese

Catania, 30

Una rapina è stata compiuta nell'agenzia della Banca Agricola di Gravina, un piccolo centro agricolo a pochi chilometri da Catania.

Due giovani con il viso coperto da calze e armati uno di fucile a carne mozzie e l'altro di pistola, hanno fatto irruzione nell'agenzia di credito dove in quel momento si trovavano soltanto il direttore Nicola Rizza, ed il cassiere Matteo Tosto, entrambi di 25 anni. Il malvivente armato di fucile ha detto: «In alto le mani, è una rapina»; il complice si è avvicinato alla cassaforte che era aperta e si è impossessato di alcune mazzette di banconote riprendendole in un sacchetto di plastica.

I due giovani si sono subito dopo allontanati a bordo di una Fiat «124» chiara alla cui guida era un terzo complice. Il direttore della banca ha subito telefonato ai carabinieri che hanno istituito alcuni posti di blocco. Secondo un primo inventario i rapinatori si sono appropriati di quattro milioni di lire.

(Ansa)

«PARTE» UNA BORSA con 600 milioni

Milano, 30

Un dipendente della «Totale», Pietro Sandona di 49 anni, è stato derubato della borsa contenente un milione in contanti e quasi 600 milioni in assegni mentre usciva dagli uffici della società, in via Pola, per recarsi in banca a depositare le somme.

(Ansa)

## Nuova Opel Kadett 1000.



Opel Vehicule Generale Motors

## E' 1000, è giovane, è «più»: chiamatela allegria....

... dice chi l'ha appena comprata e già si gode il primo, festoso week-end. «E' l'auto del mio colore», dice lei, lusingata perché le hanno permesso di sceglierla fra otto colori differenti. Lui, più concreto, ha apprezzato invece il fatto che la nuova Kadett sia disponibile in sei modelli differenti. I bambini non dicono niente: ma per loro la nuova macchina vorrà dire sicurezza, serenità, comodità di rapidi viaggi. E infine il risparmio: la nuova Kadett 1000

costa poco, l'esercizio è più conveniente, la manutenzione

ridotta al minimo.

\*Nuova Opel Kadett 1000: la tecnica

Motore da 993 cc., 49 cavalli DIN, 130 Km/h, 5 posti, carrozzeria a struttura differenziata, sterzo di sicurezza con piantone ad assorbimento d'urto, ampio bagagliaio, barra stabilizzatrice, 7,8 litri di benzina per 100 Km. (Norme CUNA). Dispositivo anti-inquinamento. Disponibile anche con il classico motore 1100.

Vostra da L. 975.000



## Opel Kadett. Vera automobile.

CONTINUA IL PROCESSO AL GRUPPO «22 OTTOBRE»

## I tre imputati in Belgio verranno espulsi dal paese

e eccezioni procedurali presentate dalla difesa

Genova, 30

«Treno stamati davanti all'assise di Genova i componenti del gruppo «22 Ottobre».

Il processo si è stamato interamente occupato dalla presentazione, da parte dei difensori di alcuni imputati, di nuove eccezioni procedurali. Buona parte dei difensori infatti si sono schierati contro l'istruttoria allineandosi su argomenti già discussi dai colleghi nelle precedenti udienze. In particolare l'avvocato Lo Monaco, difensore di Giuseppe Forzi (accusato di aver partecipato all'organizzazione della rapina all'Istituto case popolari), ha sostenuto la nullità dell'istruttoria a causa del mancato recepimento nei termini di legge dell'avviso procedurale.

Il presidente ha informato di aver ricevuto dal pubblico ministero copia di un telegramma a firma del capo della polizia nel

quale si comunica che le autorità belghe hanno firmato per Aldo De Sciscio, Cesare Maino, e Giuseppe Piccardi, un decreto di espulsione. Di questo, comunque, si dovrebbe parlare nelle prossime udienze. Come è noto, Maino, Piccardi e De Sciscio, dopo la scoperta delle banconote servite a Rosa Gadolla per pagare il riscatto del figlio, erano fuggiti all'estero e vennero arrestati a Bruxelles dopo aver compiuto una rapina ad un ufficio di cambio. Furono condannati a sette anni di reclusione ma le autorità belghe li hanno egualmente espulsi.

Questo fatto è significativo: siccome le convenzioni italo-belghe non consentono l'estradizione di persone accusate di reati politici, in questo caso (dopo cioè l'espulsione) si potrebbero ora venire giudicati anche per questi reati.

(Ansa-Italia)



# CRONACHE SPORTIVE

DALL'OLIMPICO, SASSATE CONTRO IL PULLMAN DEL CAGLIARI A SAN SIRO

## Non sarà il giudice sportivo a vagliare le violenze dei tifosi

I fatti sono avvenuti a fine delle due partite: arbitro e guardalinee sono «incompetenti»

Milano, 30. E' difficile prevedere quali potranno essere i provvedimenti che adotterà il giudice sportivo della Lega Nazionale in relazione agli incidenti avvenuti ieri allo stadio olimpico di Roma. Il giudice sportivo nelle sue decisioni

deve basarsi unicamente sul rapporto dell'arbitro cui, in casi particolari, possono aggiungersi quelli dei guardalinee. Il commissario speciale che assiste alle partite è incaricato solo di fornire alla sezione arbitrale un giu-

dizio esclusivamente tecnico sull'operato dell'arbitro. L'arbitro e i guardalinee nel loro rapporto al giudice sportivo possono riferire solo quanto è avvenuto sotto i loro occhi e pertanto non si sa quanto possano dire su episodi avvenuti in gran parte dopo la fine della partita.

Sempre per questi stessi motivi è sicuro che nel rapporto arbitrale non vi sarà nulla di quanto avvenuto ieri a Milano, dove il pullman che trasportava i giocatori del Cagliari dopo la partita è stato assalito a 500 metri di distanza dallo stadio di San Siro. Sono andati distrutti i vetri a sassate, l'autista e alcuni accompagnatori della squadra sono rimasti contusi. Illesi invece i giocatori, alcuni dei quali, fra cui Riva, sono scesi dal pullman affrontando i teppisti che sono stati poi allontanati dalla polizia. Un giovane è stato ferito. Essendo l'episodio avvenuto lontano dallo stadio, è certo che era fuori competenza dell'arbitro.

Gli stessi dirigenti dell'Inter non ne erano a conoscenza ieri sera. «Ho appreso solo stamani quanto avvenuto lontano da San Siro e me ne dispiaccio — ha detto il vicepresidente dell'Inter avv. Pricco — anche perché la nostra società non può fare alcunché per evitare manifestazioni di sconsiderati. Purtroppo, episodi del genere avvengono ogni domenica, quando vi sono partite troppo agitate. Non è un caso che abbiamo vinto a Cagliari per 1 a 0. Mi auguro comunque che episodi del genere né a Milano né altrove abbiano più a verificarsi. I danni causati ieri allo

stadio olimpico da alcuni spettatori, in occasione dell'incontro di calcio Roma-Napoli, sono risultati inferiori a quanto si temeva in un primo tempo. Da una valutazione fatta questa mattina dal servizio impianti sportivi del CONI risulta che i danni, rilevati alcune panchine di legno e schiacciati, ammontano ad un totale di 280 mila lire circa.

### ASSALTO AL PULLMAN Riva ferito da un vetro

Cagliari, 30. I dirigenti del Cagliari hanno annunciato un esposto in Lega in relazione all'aggressione di cui la squadra è stata oggetto mentre lasciava lo stadio di San Siro sul pullman, diretto all'aeroporto di Linate. A 500 metri di distanza dallo stadio, un gruppo di scalmanati tifosi nerazzurri ha iniziato contro il pullman un fitto lancio di blocchi di cartame, che hanno infranto due vetri del veicolo. L'autista Pietro Gnocchi è rimasto colpito alla tempia e si è abbattuto in terra. Riva è stato ferito allo zigomo sinistro da una scheggia. Il medico della squadra dott. Frongia ha riportato una contusione ad un sopracciglio, un consigliere, Pietro Fuddi, è stato pure colpito. Per lo spavento è svenuta la moglie dell'amministratore delegato De Giorgi.

Il pullman è rimasto bloccato per una ventina di minuti e solo alle 13.15, con l'autista ristabilito, è ripartito alla volta dell'aeroporto, scortato dalla polizia. Nemmeno ha riconosciuto uno degli aggressori e lo ha indicato alla polizia, che lo ha ammanettato. Lo stesso Neri e Riva, quando il pullman era stato costretto a fermarsi, avevano risposto agli assaltatori a suon di ceffoni.

VESSILLO GIALLOROSSO IN VETTA ALLA CLASSIFICA DAVANTI A ROSSONERI, NERAZZURRI E AZZURRI

## Tengono banco in Serie A le squadre di Roma e Milano

Rivera ha reso giustizia al derby di Torino - La punizione di Scaratti e quella di Chinaglia (al Vicenza)

La capitale fredda d'entusiasmo la squadra giallorossa è rimasta in vetta alla classifica, mentre «cagnina» della Lazio insegue ad una sola lunghezza. Helenio Herrera, diventato personaggio, tuona dal suo trono di ottavo re di Roma, mentre il presidente Anzalone invita i tifosi alla calma. Don Helenio non ce la fa a stare attento e dice chiaro e tondo che Capello e Spinosi giocano meglio quando erano sotto le sue cure. Miesan continua in tanto ad essere l'arbitro dell'attacco giallorosso, mentre Spatocco giallorosso, mentre Spatocco è già qualcosa di più che

una promessa. Per battere il Napoli c'è voluto comunque una punizione-bomba di Scaratti, ma di questo terzo d'assalto sentiremo parlare ancora.

Juve - Milano: doveva essere una «partitissima», ma sul piano del gioco lo scontro fra le grandi favorite di questa stagione non è stato pari all'altissima. Prati aveva il mal di denti, sicché Rocco è rimasto privo di una punta che gli sarebbe stata utilissima, allorché il Milan è passato per primo in vantaggio. Con Prati in campo, i rossoneri avrebbero magari

raddoppiato in contropiede, contro una Juve che si avventava in modo alquanto disordinato. Lo sbaglio milanista è stato quello di chiedere troppo al pacchetto difensivo: se il Milan avesse continuato a disporre di un difensore di qualità, il risultato clamoroso, il colpo di testa di Salvadori e il tiro geniale di Causio che trafelava Belli sul primo palo, laddove un portiere dovrebbe sempre arrivare, hanno rischiato invece di mandare all'aria tutti i piani rossoneri. Ci ha pensato il nome tutelare di Rivera a condurre subito dopo in area

avversaria il capitano per deviare di testa (!) il cross del sempre prezioso Golin, entrato a sostituire Chiarugi. Nella Juve ha esordito Altafini: dopo aver fatto di tutto per giocare, il brasiliano è stato però sostituito nell'intervallo da Causio e se ne è andato sbattendo la porta.

Oggi che è la giornata mondiale del risparmio non si può fare a meno di rendere lode all'Inter: due gol in quattro partite fanno sei punti in classifica, come Milan e Lazio, uno in più della Juve, ad una sola

lunghezza dalla «lupa» capolistina. Dopo 360 minuti di gioco il guardiano interista Lido Vieri è ancora imbattuto. Intanto è tornato in cabina di regia Mariolino Corso, dimostrando quanto il suo apporto possa essere ancora prezioso alla compagnia di nerazzurri. E Boninsegna, un po' grassoccio e non molto scattante, ha comunque segnato. Le cifre stanno dunque a smentire una presunta crisi in casa nerazzurra. I prossimi confronti diranno la verità su quest'Inter che rischia di diventare milionaria raccogliendo spiccioli.

LA TRIESTINA QUESTA VOLTA NON E' RITORNATA A CASA A MANI VUOTE...

## «Ci sta bene il punto di Verbania però il pareggio non mi soddisfa»

Sottolineate da Petagna le buone prove di Brusadelli e di Bertoli - Domani il Modena al «Grezar»

La Triestina ha conquistato il suo primo punto della stagione in trasferta. Dopo tre viaggi a vuoto, a Verbania la squadra di Petagna è riuscita finalmente a rompere il ghiaccio. Il pareggio, oltre a consentire alla squadra alabardata di allontanarsi maggiormente dalle posizioni di coda, dovrebbe produrre i suoi effetti sul piano psicologico, in vista dei prossimi impegni.

Un punto d'oro, quindi, ma avrebbe potuto essere tranquillizzante due. Era insomma una partita che la Triestina poteva vincere senza molti affanni, per cui sorge spontaneo chiedersi: il pareggio equivale a un punto guadagnato oppure a un punto perso?

«Io — dice Petagna — sono dell'avviso che abbiamo gettato alle ortiche un punto, per quanto non mi senta di respingere il pareggio. Dopo tre trasferte inutili sarebbe molto più che accettabile, ma ciò che non negabile però che avremmo potuto ritornare a casa con l'intera posta. Il risultato, quindi non mi soddisfa di certo».

«Perché? — E' presto detto: abbiamo speso almeno tre mille e-gol e con Zamparo abbiamo colto una traversa. Con un po' di maggior precisione e di fortuna a Verbania si poteva vincere. E' bastato invece un solo errore per punirci in maniera che non meritavamo. La squadra infatti ha disputato un buon secondo tempo, costruendo delle ottime azioni e, come detto, sfiorando più volte il gol».

E sulle prestazioni dei singoli? «In generale tutti sono andati abbastanza bene. Una citazione particolare la meritano però Brusadelli, che si è finalmente espresso al meglio delle sue possibilità. Bertoli, che ha fatto il merito del gol ha quello d'aver rincorso sempre con una gran determinazione ogni pallone. In complesso sono soddisfatto, anche se mi fa rabbia il fatto che ancora una volta non siamo riusciti a ottenere ciò che meritavamo».

La Triestina si ritroverà nel pomeriggio al «Grezar» per un leggero allenamento in vista della partita di domenica contro il Modena per il turno di andata degli ottavi di finale della Coppa Italia semipro. L'incontro con i canarini avrà inizio alle 15.30. La partita, che non potrà disporre degli infortunati Truant, Vastini e Riva, si trova con gli uomini contesi, avrebbe voluto approfittare di questa occasione per consolidare alcuni fra i giovani più in vista, quali Laudig e Mansutti. La concomitanza con la trasferta a Reggio Emilia della Primavera non consentirà però a Petagna di attuare questa programmazione.

Finora soltanto l'austriaco Annemarie Proell ha protestato, a mezzo del suo legale, contro l'indebita utilizzazione del suo contratto nel prospektivo reclutamento. In una lettera inviata alla direzione dell'industria calzaturiera da Karl Heinz Klee, ex presidente della federazione scil-

### Liste di novembre: D'Alessi in partenza...

Da domani si riapre, per la breve parentesi novembre, il mercato dei calciatori. Per dieci giorni le società che hanno sbagliato nell'impostare le loro strategie durante i mesi estivi, potranno correre al riparo, i triestini permettendo, per risolvere i problemi tecnico-tattici messi a fuoco in queste prime battute di campionato.

Fra queste società vi è anche la Triestina. Sull'andamento dei contatti già avviati, i responsabili alabardati mantengono il massimo riserbo. Ogni trattativa è naturalmente legata alla partenza di D'Alessi, il solo giocatore in grado, per la valutazione che ha sul mercato, di consentire ai responsabili della Triestina di disporre di denaro in contante.

Oltre al Palermo, si interessano all'ex giuliano il Lecce e l'Atalanta. La società bergamasca ha inviato domenica a Verbania due osservatori, che relazioneranno all'allenatore Corsi-

ni le impressioni ricavate dalla prova di D'Alessi. Il Lecce, che ha prelevato dalla Juventus il centravanti Perge (era uno dei molti nomi sull'elenco predisposto dall'Atalanta), ha già terminato un numero di milioni, anche il centravanti Goffi. Il Palermo, dal canto suo, potrebbe mettere a disposizione della Triestina il centravanti Valtieri o Berellini.

Sono per il momento però solo voci. Altri nomi che sembra interessino la Triestina: l'interista Scapecchi del Prato, Parola del Pisa, l'ex alabardato Varner anch'esso del Prato e l'exo Marini. Per quanto riguarda quest'ultimo, però, le possibilità si riducono di settimana in settimana, per le ottime prove che l'interista fornisce in Serie B con il Varese.

Fra le «spunte» si riparla anche di Graziani, un giocatore che Petagna avrebbe voluto già l'anno scorso, e che in questa stagione milita con la Casertana di David nel girone «C». Graziani è il goleador del suo girone con quattro reti in sette partite.

## A causa di una foto squalifica a Thoen?

Bolzano, 30. Gustavo Thoeni potrebbe incorrere nella squalifica da parte della FIS a causa di una fotografia pubblicata in un prospecto reclamistico di una fabbrica di scarponi da sci. Thoeni, insieme con Annemarie Proell e Bernhard Russi, è raffigurato in un prospecto di una ditta americana che ha sue filiali in Europa e di cui la rappresentante generale per l'Italia è l'ex discicista gardinese Giustina Demetz.

Finora soltanto l'austriaco Annemarie Proell ha protestato, a mezzo del suo legale, contro l'indebita utilizzazione del suo contratto nel prospektivo reclutamento. In una lettera inviata alla direzione dell'industria calzaturiera da Karl Heinz Klee, ex presidente della federazione scil-

istica austriaca, dimessosi dopo l'espulsione di Schranz dalle Olimpiadi di Sapporo, si afferma che Thoeni ha chiesto all'interista il consenso per apparire nel prospecto propagandistico in una forma che viola le regole del dilettantismo.

Questa vicenda potrebbe mettere in pericolo la partecipazione del migliore sciatore del mondo, Gustavo Thoeni, alle prossime gare invernali.

Egli si trova attualmente, insieme con i suoi compagni di sciscetti della squadra «A», a Madonna di Campiglio.

### CUS: HOCKEY

La Cus Trieste è stata eliminata dalla Coppa Italia di hockey patino. La compagnia di Colonna è stata battuta dal Cogeco Vigevano per 2-0 e dal Cus Torino per 4-2.

### Flaminio - Juventus stasera a Monfalcone

Una formazione di vecchie glorie della Juventus incontrerà questa sera a Monfalcone, sul campo di via Cosulich, il Flaminio, che milita nel campionato dilettanti di seconda categoria. Si tratta della restituzione della visita effettuata alcune settimane orsono da Flaminio di Ramiro Orto a Bergamo, ospiti dell'industria Radici. Nella formazione delle vecchie glorie juventine figurano: fra gli altri, Garzera ed Ennoli, Colombo, Fossati e Castagner. L'incontro avrà inizio alle ore 20.

### Degano ad Aiello vince la corsa allievi

Aiello, 30. Ermete Degano della Polisportiva Aiello Fuxia si è aggiudicato per distacco la seconda prova del Trofeo Zuccari, riservata alla categoria allievi. Degano, che aveva preso in alto una fuga sulla salita del San Michele, al primo dei due giri in programma, è in breve riuscito a liberarsi del compagno e a giungere tutto solo all'arrivo. Buona la prova di Riccardo Tassinari, che Hausbrandt di Trieste giunto quarto.

Ordine d'arrivo: 1) Ermete Degano (Pol. Aiello Fuxia) che compie 1 km 92 del percorso in 2 ore e 23' alla media di km 38,600; 2) Giorgio Donazzon (G. S. Canova) a 1'15"; 3) Dino Vacher (S. C. Sceliesse) a 8'10"; 4) Riccardo Tassinari (G. S. Hausbrandt) a 1'15"; 5) Giorgio De Sabatini (V. C. Cividale) a 1'15"; 6) Pierino Cossetti (G. S. Torre).

L'ANNIVERSARIO DI UNA NASCITA DOVUTA A MOTIVI SPORTIVI, SOCIALI E NAZIONALI

## Il Ponziana sorse sessant'anni fa per vincere l'isolamento del rione

Fu il calcio l'attività che attrasse subito i ragazzi: nello spaccio adibito a sede e sul campo

Il Ponziana ha iniziato telefonando il campionato di Promozione dilettanti, cui prende parte con l'intenzione di arrivare alla Serie D. Privato del proprio campo nel 1967, in seguito alla costruzione di una nuova strada, il cui progetto attraversava il rettangolo di gioco, il sodalizio biancoscuro si attende che, con la stessa fretta con cui il campo fu fatto sparire dal Comune, venga ricostruito nello stesso rione, secondo un piano già presentato dall'assessore ai lavori pubblici, nella zona dell'ex autoparco, all'inizio della camionale.

Il Ponziana, squadra tipicamente rionale, ha assoluto bisogno di ritornare a giocare nel suo rione, per corrispondere alle esigenze vitali, per le quali fu fondato. Proprio della sua fondazione, delle sue vicende economiche, si parla con amore e accenti di calda umanità Flavio Benussi, nella rilettura che segue.

Il Circolo Sportivo Ponziana ha festeggiato questa estate i sessant'anni della sua fondazione. Esso è una delle più antiche società di calcio esistenti a Trieste, perché i suoi promotori prima ancora di costituirsi in società, sin dal 1908, avevano formato una squadra coi colori bianco-azzurri e dal carattere prettamente rionale.

Nelle vicende associative cittadine la nascita del Ponziana rappresenta quindi un fatto di grande interesse, perché essa è la prima società sportiva che trasse motivo e nome da un rione. I giovani, oltre che per la pratica in comune degli sport, si associarono perché consapevoli di aver costituito, attraverso il vago delle relazioni di rione, un gruppo omogeneo per tendenze, caratteristiche nazionali e condizioni sociali. La formazione societaria venne favorita anche dalle condizioni di isolamento in cui si trovava il rione di Ponziana alla soglia del 1910. Esso consisteva nel gruppo delle casette dell'Istituto infirmo in via dei Lavoratori (oggi San G. Bosco), attorno al quale gravitavano diverse case di tipo colonico, ognuna delle quali dava il nome alle adiacenti «campagnette», ricche di prati dove poter giocare. Proprio al vertice dei pastini, verso i cantieri, torreggiava l'imponente casamento detto, con certo umorismo, del «siner». Non esisteva la via Orlandini (ancora in progetto nel 1914, né la via Carbonara, a tergo dell'officina del gas, aperta nel 1912.

All'isolamento topografico del centro si aggiungeva quello po-

litico. A malapena si faceva sentire in questo rione l'opera di difesa nazionale svolta dalle istituzioni patrie, come i ricreatori del comune e le altre organizzazioni giovanili. Se c'era un costante pericolo d'isolamento fra la gioventù del quartiere, questo era costituito dalle «letture» della «Gazzetta dello Sport», che i fratelli Cervellini (romagnoli) facevano nel cortile del loro nobile di biocletta, alla presenza di tutta la mularia del rione. Per il resto, questa era allestita da un circolo socialista in via dei Lavoratori 3 (ora 22), o dal vicino oratorio dei Salesiani, in via dell'Isola.

E' singolare come, in queste condizioni, un gruppo di ragazzi abbia avuto la forza di costituire un club a sé, indipendente da ogni influenza politica, al punto da divenire il cen-

tempo, aveva intuito le grandi possibilità del football nell'aspetto pedagogico. Incoraggiava in tutti i modi i ragazzi più promettenti, che poi portava sul campo allestito dalla «Borsa» di Capodistria, sulle salme della città istriana. Né la guerra, né le successive forzate trasformazioni riusciranno a snaturare il primitivo carattere del Circolo Ponziana: società rionale per i modesti ragazzi di periferia, molti dei quali avranno in seguito l'onore di salire i più alti gradini dello sport nazionale.

Fu da questi ragazzi che il gioco del calcio venne portato in Ponziana e diffuso nel quartiere. Una prima squadra venne formata già nel settembre del 1908, e giocava su un campo a lato dello spaccio, proprio davanti agli scali del cantiere (sul fondo del Mol). La componevano i fratelli Giovanni e Giuseppe Stuparich, Clemente e Vittorio Poli, Ovidio e Orazio Peron, Roberto Ruan (che sarà l'attore De Rose), Pippin, Malusa, Zerrer, ecc. Poiché il pallone a quell'epoca costava un occhio, si giocava con delle vecchie di manzo cucite in un pezzo di sacco di scarpe buionate neanche per nome. I più fortunati calzavano vecchi stivali; gli altri le «serpilli» «papuze».

La base di questi calciatori fu era lo spaccio di via dei Lavoratori 3, al cantiere di San Marco, aveva preso in mano le sorti del gruppo, dirigendo l'attività e arbitrando le partite sul campo. Dotato di una cultura superiore per un operaio del suo tempo, ravvivava negli sport uno dei mezzi più efficaci per la educazione della gioventù, e si era messo in testa di costituire una società di calciatori e podisti in grado di competere con i club meglio organizzati. Il suo progetto prese corpo alla metà del 1912 quando, disponendo dell'aiuto di tutti gli abitanti del rione, fu deciso di dar vita a una società rionale. Il suo progetto, di fatto, non avendo molti di quei ragazzi l'età minima per far parte di un sodalizio vero e proprio.

Ei appena verso la fine del 1913, in una riunione tenuta nella osteria di via dei Lavoratori 11 (che poi si chiamò di Celeste), che venne decisa la costituzione legale del club, ed approvato lo statuto, fissando in pochi centesimi di corona il canone mensile dei soci attivi. Poco dopo il padre degli Stuparich, Luca, dava asilo al ponzianini nella veranda dell'osteria in via San Marco 22, nella bella casa gotica dell'arch. Coretti, ancora esistente.

Da questo momento il «Ponziana» entrava ufficialmente nel novero delle società sportive locali, sfidando in due memorabili partite di calcio i ragazzi del Capodistria, sulle salme della città istriana. Né la guerra, né le successive forzate trasformazioni riusciranno a snaturare il primitivo carattere del Circolo Ponziana: società rionale per i modesti ragazzi di periferia, molti dei quali avranno in seguito l'onore di salire i più alti gradini dello sport nazionale.

Flavio Benussi  
PALLANERO SERIE A  
Montesacro - ACI 17-9

ACI: Calligaris, Radin 3, Peliccioli 4, Tremoli 1, Calcinai, Mazzini. Al suo esordio in campionato,

l'U.S. ACI ha riportato una sconfitta nella sua «festa romana». Purtroppo la situazione difficile che ha caratterizzato la fase precampionato ha impedito alla compagine biancoverde di partire ben preparata, sia fisicamente che tatticamente. E' da sperare che gli atleti triestini riescano a superare questo difficile momento con il minimo danno possibile, visto che il calendario sicuramente non li favorisce, obbligandoli a incontrare, nelle prime giornate, alcune delle favorite del torneo. Il campionato, a girone unico a 12 squadre, si presenta molto impegnativo. Con l'applicazione e la buona volontà non è difficile che l'U.S. ACI riesca a portarsi il livello del precedente campionato, dove è stata ottima protagonista.

La Triestina si ritroverà nel pomeriggio al «Grezar» per un leggero allenamento in vista della partita di domenica contro il Modena per il turno di andata degli ottavi di finale della Coppa Italia semipro. L'incontro con i canarini avrà inizio alle 15.30. La partita, che non potrà disporre degli infortunati Truant, Vastini e Riva, si trova con gli uomini contesi, avrebbe voluto approfittare di questa occasione per consolidare alcuni fra i giovani più in vista, quali Laudig e Mansutti. La concomitanza con la trasferta a Reggio Emilia della Primavera non consentirà però a Petagna di attuare questa programmazione.

Finora soltanto l'austriaco Annemarie Proell ha protestato, a mezzo del suo legale, contro l'indebita utilizzazione del suo contratto nel prospektivo reclutamento. In una lettera inviata alla direzione dell'industria calzaturiera da Karl Heinz Klee, ex presidente della federazione scil-

### PARTE DOMENICA UN ALTRO CAMPIONATO DI PALLACANESTRO

## L'Italsider in «C» con le proprie forze

L'Italsider, unica squadra triestina partecipante al campionato di Serie C che prende il via domenica prossima, è stata presentata ieri sera alla stampa sportiva. Ha fatto gli onori di casa il presidente cap. Simoncelli, che ha puntualizzato i programmi della società stessa in proni alla massima diffusione del basket tra i giovani, la loro formazione ed il loro eventuale lancio nelle grandi squadre nazionali, così come è stato fatto a suo tempo per Vecchiotti.

«Questo non vuol dire — ha precisato il presidente dell'Italsider — che qualora una serie di circostanze risultassero favorevoli e portassero la squadra ad un campionato di livello superiore, che l'Italsider non varrebbe la possibilità di partecipare allo stesso».

Nella relazione finita il soggiorno sportivo a Paderno del Grappa per ragazzi dal 13 al 18 anni (34 triestini su 64 partecipanti), la notevole adesione ai corsi minibasket (90 maschi e 62 bambine), il progetto di una palestra nell'ambito dello stabilimento e infine il notevole ringiovanimento della prima squadra, che domenica esordisce in casa ospitando lo Zingari Padova. Cavazzon dirigerà la squadra triestina che si avvale dei

ricoverati Porcelli, Dalla Costa, Tonelli, Quarantotto, Castrovino, Furlan e degli ex juniores Hrovatin, E. Vistinin, Mase, Pellizzaro, Tombacco. Sotto le armi, invece Palombita, Hrovatin S., Marzi, di cui si spera comunque il prossimo impegno. Sono stati lasciati liberi, Dazzi, Nais, Simis (Servolana) e Mocenigo (Ciancolori).

Una squadra quindi, l'Italsider, che affronta il campionato di Serie C con le proprie forze, cioè con il ricambio dato dai prodotti del vivaio, seguito e curato dagli istruttori Pituzzi, Generoso, Stibbel, Petronio e Rupperecht.

P. B.

SERIE «B» MASCHILE  
Domani sera il Lloyd affronta La Torre di R. E. Il campionato di Serie B maschile affronta domani sera (ore 17.30) il suo primo turno infrasettimanale, valido per la quarta giornata, nella quale il Lloyd ritornerà tra le mura amiche per incontrarvi la formazione della Torre di Reggio Emilia. Le cronache dell'ultimo turno domenica, che domenica esordisce in casa ospitando lo Zingari Padova. Cavazzon dirigerà la squadra triestina che si avvale dei

ricoverati Porcelli, Dalla Costa, Tonelli, Quarantotto, Castrovino, Furlan e degli ex juniores Hrovatin, E. Vistinin, Mase, Pellizzaro, Tombacco. Sotto le armi, invece Palombita, Hrovatin S., Marzi, di cui si spera comunque il prossimo impegno. Sono stati lasciati liberi, Dazzi, Nais, Simis (Servolana) e Mocenigo (Ciancolori).

### Eletto Buticchi presidente del Milan

Milano, 30. Il consiglio di amministrazione del Milan ha eletto Albino Buticchi presidente e consigliere delegato della società con tutti i poteri.

SAN GIOVANNI  
Domattina, con inizio alle 10.45, sarà giocata sul campo di viale Sarnio una amichevole fra i San Giovanni, capofila della Promozione, e i Libertas di Trieste.

Tutti questi fattori condizionano il rendimento pieno della squadra, che ad ogni modo lotta e viene fuori alla distanza. Segno che l'impronta di Gerolamo c'è. Quello che invece ancora manca sono i due punti. Domani sera contro La Torre l'occasione è d'oro per scrollarsi di dosso tanta sfortuna.

P. B.

La Triestina si ritroverà nel pomeriggio al «Grezar» per un leggero allenamento in vista della partita di domenica contro il Modena per il turno di andata degli ottavi di finale della Coppa Italia semipro. L'incontro con i canarini avrà inizio alle 15.30. La partita, che non potrà disporre degli infortunati Truant, Vastini e Riva, si trova con gli uomini contesi, avrebbe voluto approfittare di questa occasione per consolidare alcuni fra i giovani più in vista, quali Laudig e Mansutti. La concomitanza con la trasferta a Reggio Emilia della Primavera non consentirà però a Petagna di attuare questa programmazione.

Finora soltanto l'austriaco Annemarie Proell ha protestato, a mezzo del suo legale, contro l'indebita utilizzazione del suo contratto nel prospektivo reclutamento. In una lettera inviata alla direzione dell'industria calzaturiera da Karl Heinz Klee, ex presidente della federazione scil-

### MUGGIA - TRIESTE

Questa sera alle 20.30, nella sede del Circolo ACI Fuxia, in Campo San Giacomo, avrà luogo la premiazione degli atleti che hanno partecipato alla gara di marcia Muggia-Trieste riservata alle vecchie glorie, che ha riscosso tanto successo di pubblico e di partecipazione.

FORTITUDO  
La Fortitudo ospiterà domani pomeriggio in un confronto amichevole la compagine del Monfalcone, che sta conducendo un ottimo campionato in Serie D. L'incontro si giocherà allo stadio di Muggia con inizio alle ore 14.30. Il Monfalcone si presenterà nella sua formazione migliore.

Gentlemen di tutta Italia sulla pista triestina  
Gran giornata per l'ippica triestina quella di domani, che vedrà radunati a Montebello oltre ai puri di stanza al nostro ipodromo, una nutrita rappresentanza di ospiti provenienti dalle più svariate regioni italiane. Sarà presente il presidente della categoria Citti Zamboni. Solito piacevole inserito nella giornata gentlemen, le amazzoni, che vedranno paragonare per la prima volta una rappresentanza triestina, Brigitte Magragna.

orologi  
**DOXA**  
nelle migliori orologerie



DILETTANTI SECONDA CATEGORIA - GIRONE «E» - AL PRIMORIE IL DERBY DI PROSECCO

## ISONZO TURRIACO E FOGLIANO IN TANDEM

## Il punto

Turriaco e Fogliano continuano in tandem. L'isonzo ha piegato di misura il Flaminio, mentre il Fogliano è andato a vincere nella «tana» del Portuale, causando la grossa sorpresa della giornata: è stata l'unica vittoria esterna del quinto turno. Alle spalle delle isontine è rimasto da solo il Primorje, all'risse delle squadre dell'altipiano: i giallorossi hanno vinto il derby di Prosecco, e distano soltanto una lunghezza dalla coppia di testa. A due punti dal tandem-guida insegue il terzetto formato da Vesna, Inter San Sabba e Sagrado. L'Inter San Sabba e Sagrado sono altresì le sole squadre imbattute. L'Aurissina ha ottenuto finalmente il primo successo stagionale, lasciando allo Zaria il fanalino di coda.

## Primorje - Lib. Prosecco 2-1

MARCATORI: nella ripresa al 3' Fornasaris, al 12' Barnabà su rigore, al 35' De Michele. PRIMORJE: Kante, Visintin, Bertin, Trampus, Bressi, Barchiani, Barnabà, Rustia, Voci (Lupetti), Frasselli, Fornasaris. STOECA. LIBERTAS PROSECCO: Gherasich, Luzzi, Boledich, Di Stasio, Della Valle, Menardi, D'Agostino, Zanini, Boledich, Caccavio, Muzzi, Boledich, De Michele. ARBITRO: Tamburini di Trieste.

Il Primorje si è aggiudicato il derby di Prosecco, con una coraggiosa di gara che ha confermato i pregi dei giallorossi in questo inizio di stagione: ottima preparazione atletica (il fango ha rappresentato un test probante) e un buon gioco collettivo, salvo la solita stangata finale che già era costata cara a Muggia.

Contro questo Primorje la Libertas Prosecco ha disputato a sua volta un incontro gagliardo ed è andata in finale vincente del pareggio, dando prova di notevole carattere.

Il primo tempo ha avuto in

uno spunto di Voci (gran tiro sul palo da oltre venti metri) l'acuto degno di nota. In apertura di ripresa «slalom» di Frasselli che offriva a Fornasaris (uno dei migliori fra i giallorossi assieme allo sgusciante Barnabà) la palla per sbloccare il risultato. Poco dopo Barnabà raddoppiava su calcio di rigore concesso dall'arbitro (davvero perfetto) per atterramento di Rustia. Sembrava finita, ma l'orgoglio stimolava la Libertas Prosecco a rovesciarsi in massa verso l'area avversaria. De Michele dimezzava le distanze, ma il derby andava al Primorje, fortunato quando un pallone battuto pericoloso nei pressi della linea bianca davanti a Kante.

## Sagrado - Vesna 1-1

MARCATORI: nel p.t. al 6' Favento; nel s.t. al 22' Buttigieg. SAGRADO: Bon; Gismann, Farian; Buttigieg, Boscari, Squitini, Trevisan (Medot), Tosetti, Sutti, Ceglia, Visintin. VESNA: Tenze, Zoffoli, Botti, Germani, Verzler, Skren; Purini, Klemenec, Favento, Emil, Verginella (Ciconetti). ARBITRO: Simonella di Zoppola.

Sagrado, 30. Equo pareggio tra Sagrado e Vesna, anche se gli ospiti devono recriminare per una clamorosa occasione, fallita a pochissimi minuti del termine. I sagradini, d'altro canto, hanno, a loro volta, sfiorato più volte la seconda marcatura, dopo essere riusciti a pareggiare nella ripresa. La rete messa a segno all'inizio del Vesna. La partita è stata estremamente combattuta e tirata, nonostante il terreno pesantissimo, e non ha certo deluso il folto pubblico presente.

S. A.

## San Canzian - Muggesana 1-0

MARCATORI: nel p.t. al 20' Caligaris. SAN CANZIAN: Brada I, Gallon, Anzoni; Trevisan, Test, Fontana, Brada II, Zanzani, Calligaris, Girardo, Vitor, Pieri, Pizzagnone. MUGGESANA: De Tola, Varin, Cafneri, Pregare, Dudine, Boroni; Fu-

gliese, De Rossi, Godognani, Zanetti, Stradi, Perico, Dillo. ARBITRO: Barbarese di Cormons.

San Canzian, 30

E' arrivata finalmente la prima vittoria dei rossoneri locali in questo campionato. «Due punti sono più che meriti per l'ottima fattura del gioco praticato, per le innumerevoli occasioni da rete create e per il valore dell'avversario, indubbiamente il migliore finora incontrato, che ha avuto in De Rossi un uomo veramente pericoloso specialmente in area.

Il gol della vittoria sancanzianese è venuto al 20' del primo tempo, su azione personale di Calligaris, che si è dimostrato come in molte altre occasioni il vero animatore dell'attacco rossoneri.

G. M.

## Isonzo - Flaminio 3-2

MARCATORI: nel p.t. all'8' Brada, al 34' Gallinotti, nel s.t. al 14' Brada, al 25' Trebian, al 44' Gallinotti su rigore. ISONZO TURRIACO: Persiani, Spangher, Meimani, De Fabris, Clama, Selti, Pastrelle, Trebian, Forcar, Calligaris, Balutti, Francescon. FLAMINIO: Parovel; De Lurco, Zaccagnia; Di Pasquale, Mingardi, Gallinotti M., Gallinotti P., Debedich, Rustia, Orto, Zaro, Agostini. ARBITRO: Biasotto di Concordia Sagittaria.

Turriaco, 30

Il 3 a 2 è un risultato che non rispetcia il valore delle due squadre in campo. Contro un forte Turriaco, il Flaminio si è difeso ad oltranza, facendosi vivo solo su qualche contropiede. E' andato a segno due volte, prima su una svazione della difesa isontina, poi su rigore a un minuto dalla fine.

Il Turriaco ha avuto in Brada il suo asso nella manica: due reti valide e tre annullate. Il bottino del centravanti. Anche gli altri sono andati bene.

G. M.

## Aurissina - Zaria 3-0

MARCATORI: nel p.t. al 43' Tomizza; nel s.t. al 35' e al 39' R. Madalen. AURISSINA: Germani, Carnelli,

Madalen A., Vizzoli, Brasio, Tomizza; Rudes, Perot (Madalen R.), Cianci, Segulin, Doglia. ZARIA: Bahuder; Metilka, Hrusvar; Poropat (Gregori), Krizmanec S., Krizmanec V., Grig, Bon, Zagar, Pasquali, Marc. Turco. ARBITRO: Pacorig.

L'Aurissina è tornata alla vittoria dopo le deludenti prestazioni delle scorse settimane, in modo netto e convincente, superando il volenteroso Zaria. La campagna di Cinador, a ranghi ristretti, ha vinto e convinto; rotto il ghiaccio allo scendere del primo tempo con una rete di Tomizza, nella ripresa si è assicurata la vittoria con una doppietta del più giovane di Calligaris, che si è dimostrato a Perot, e rivelatosi la carta vincente dei nabresini.

Lo Zaria, trovatosi in svantaggio, ha tentato il tutto per tutto nella ripresa, portandosi in avanti anche con i difensori, ma favorendo così gli attaccanti dell'Aurissina che sono andati più facilmente a segno.

G. B.

## Fogliano - \*Portuale 1-0

MARCATORI: nel p.t. al 17' Krpan. PORTUALE: Croci, Rozza, Corvelli; Jenco, Bartolo, Cucar, Jacopino, Bassanese, Camassa (Keri), Fonda, Urcoli, Barzan. FOGLIANO: Spesotti, Rossi, Cecchi, Miler, Zorzenon, Visintin E., Giddolin, Del Bianco, Visintin F., Krpan, Picante, Gallina. ARBITRO: Pior di Aquileia.

Il Fogliano si è assicurato la intera posta, superando con il minimo scarto un Portuale che meritava almeno il pareggio.

Privati dopo pochi minuti di Camassa, costretto a uscire per un incidente, i portualini hanno perso una delle loro punte più insidiose e non sono più riusciti a rimontare la rete segnata dal mezzosinistro Krpan, con una bella azione personale che superava tutta la difesa. Nel secondo tempo l'arbitro non ravvisava gli estremi del rigore che avrebbe potuto riequilibrare le sorti in una azione fallita di un difensore del Fogliano, che gettava a terra da tergo Urcoli, lanciato a rete.

B. G.

## Campanelle - Inter San Sabba 1-1

MARCATORI: nel p.t. all'8' Brandolini; nel s.t. al 25' Isipiro. CAMPANELLE: Puzzer, Vohrer, Ceglar, Zedich, Del Piano, Mesi; Brandolin, Ribarich, Riosa, Castellano, Vattovani. INTER SAN SABBA: Verginella; Zanier, Renier, Magris, Olenik, Giovannini; Cicala, Angileri, Marino, Isipiro, Riosa, Canziani; Roberti. ARBITRO: Buri di Trieste.

Campanelle e Inter San Sabba si sono egualmente divisi la posta dopo aver combattuto per novanta minuti su un terreno, reso pesante dalla pioggia caduta, che ha tagliato le gambe nel finale ai ventidue atleti in campo. Passato in vantaggio in apertura di gara con una bella rete di Brandolin, il Campanelle sembrava poter condurre in porto la vittoria, ma le sfuriate offensive dei nerazzurri di Giovannini sono state premiate ad un quarto d'ora dal termine, quando Isipiro in una furiosa mischia davanti alla porta di Puzzer, ha trovato lo spiraglio giusto per mettere a segno la rete del pareggio. Poi la fine, sul campo ridotto al limite della praticabilità.

## Lib. Trieste - Breg 0-0

LIBERTAS TRIESTE: Premate; Vidoni, Lupetin; Melon, Delise, Bertoli; Russi, Ferrara (Bianchi), Valtieri, Cadelli, Mottica, Brandmayr. BREG: Favento; Possega, Rodella; Cernelli, Vatta, Race; Gasperutti, Micussi, Zonta, Visintin, Grahonja. ARBITRO: Pipan di Trieste.

Su un terreno reso pesantissimo dalla pioggia, Libertas e Breg hanno concluso l'incontro con un pareggio a reti inviolate. Ancora una volta i biancoscudati di Uleigral hanno dominato la gara, ma non sono riusciti ad andare a rete, nonostante la gran mole di gioco che hanno svolto durante i novanta minuti. Il portiere Favento si è opposto con bravura ad alcune belle conclusioni degli attaccanti della Libertas.

Il Breg si è difeso con grinta, generosità e correttezza e ha avuto Vatta in bella evidenza.

nata bella è diventata ancora più bella

DANNI



Perché il nuovo frontale più aerodinamico, con doppi fari allo jodio dà un aspetto sportivo alla linea elegante.

Abbiamo conservato: la proverbiale qualità e l'alto grado delle finiture VOLKSWAGEN i numerosi extra che non si pagano extra, l'abitacolo spazioso e il grande bagagliaio (capacità 600 litri),

l'85% dello spazio totale riservato alle persone e ai loro bagagli, la meccanica d'avanguardia, con trazione anteriore e il brillante motore di 1600 cmc. raffreddato ad acqua.

Abbiamo conservato anche i prezzi che partono da 1.680.000 lire. Una offerta seducente.

**K70**

un'idea nuova nella tradizione VOLKSWAGEN

Concessionari in tutte le province. Vedere gli indirizzi in tutti gli elenchi telefonici alla lettera V. VOLKSWAGEN (e anche nella seconda di copertina) Presso tutti i Concessionari il Servizio Assicurativo VOLKSWAGEN.

Chi desidera il motore posteriore raffreddato ad aria può scegliere la nuova VOLKSWAGEN 412 E con motore 1700.

CONCESSIONARIA PER TRIESTE E PROVINCIA  
Via Coroneo 33 - Tel. 762381

**DINCONTI**  
PRONTA CONSEGNA DEI MODELLI 1973

in edicola

**mille  
ruote**

GRANDE ENCICLOPEDIA DELL'AUTOMOBILE

Quattroruote

Istituto Geografico De Agostini - Novara

È la sola pubblicazione che tratta in forma enciclopedica tutti gli aspetti dell'automobilismo, dalle origini a oggi:

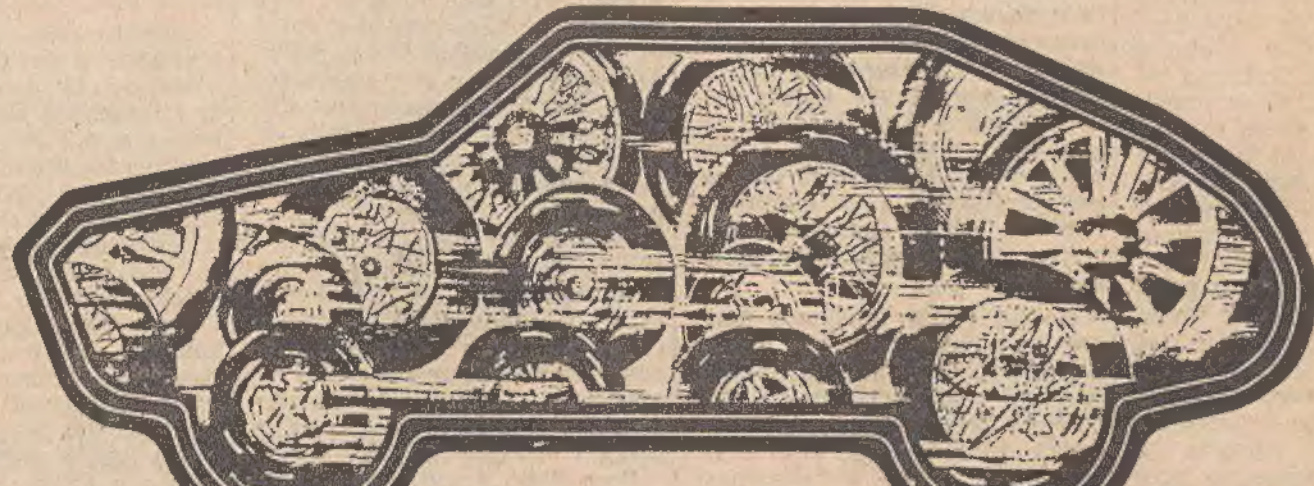
tecnica industria sport legislazione tutto sul passato, l'attualità, il futuro della più significativa conquista del nostro secolo.

L'opera, in vendita a fascicoli settimanali a L. 350, sarà composta da 160 fascicoli (3200 pagine, 8000 voci enciclopediche, 200 monografie, 5000 fotografie e tavole a colori, 2000 disegni) e potrà essere raccolta in 10 volumi, formato cm 23x30, rilegati in similpelle.

La terza e la quarta pagina di copertina dei fascicoli formeranno uno splendido volume illustrato a colori dedicato alle moto.

Con il primo fascicolo il secondo in omaggio

Al lancio di questa enciclopedia è abbinato un GRANDE CONCORSO A PREMI che sorreggerà 10 autovetture FIAT 126.



## L'ASSEMBLEA DEI SODALIZI CARNICO-GIULIANI CONFERMATO MARIO MARTIGNONI PRESIDENTE ZONALE DELLA F.I.S.I.

Gorizia, 30. Si è svolta nella sala del Consiglio provinciale l'assemblea zonale della Federazione Italiana Sport Invernali presieduta dal presidente nazionale FISIS Omeo Vighi.

Il presidente uscente del comitato carnico-giuliano, Mario Martignoni ha messo in rilievo l'aumento nel numero dei tesseri rispetto alla scorsa stagione (1536 su un totale di 8265 iscritti). Le società che più si sono distinte — ha aggiunto — sono il C.S. Pordenone, lo Sci al Monte Canin, il Montebelluna, il Montebelluna. Ha inoltre rammentato l'attività svolta dagli sci-club, dai seniores e dai giovani. Ha avuto parole di elogio per gli arbitri, accennando anche ai rapporti con il CONI, le Forze Armate, gli enti civili e la stampa.

E' seguita la relazione di Silvio Franceschini sull'attività della commissione giudici di gara (138 giudici hanno effettuato 242 prestazioni). Ha quindi preso la parola Aldo Faelutti, della Commissione tecnica sci alpino, il quale ha fatto osservare la necessità di impianti più validi e severi, specie per quanto riguarda la libera. Vittorio Carpenedo ha relazionato sul lavoro svolto dalla Commissione tecnica del fondo; Mario Plazotta sul salto, Oscar Tabogli sull'attività sciistica nelle scuole. Il tesoriere Aurelio Romano ha svolto la relazione finanziaria 1971-72. Il bilancio è risultato «regio». E' stato recuperato un passivo di 2.359.000 lire dell'anno precedente.

Sono quindi state presentate le classifiche per atleti che hanno ottenuto punti FIS, categoria sci alpino per i risultati Bacchelli, Beltrame, Brunetti, Coen, De Grisogono, Kratter, Locatelli, Bruno e Giorgio Pachner, Pellizzer, Slovicich, Solari, Tach e Zolla. Oltre 400 atleti sono distinti nelle varie categorie maschili e femminili.

Si è quindi proceduto all'elezione del nuovo consiglio direttivo: alla presidenza è stato riconfermato Mario Martignoni, vice presidenti sono risultati Giancarlo Predieri e Claudio Sugi. Il consiglio direttivo è

inoltre formato da Aurelio Romano, Bruno Roja, Sergio Pellizzeri, Livio Manzini, Sergio Russo, Luigi Plazotta, Giacinto Lazzara, Vito Maresia, Bruno Packner e Franco Faleschini.

L'11 novembre sarà tenuta a Udine una riunione per la compilazione del calendario agonistico zonale.

## Riprende il rugby

Il rugby riprenderà il suo cammino dopo la sosta di domenica scorsa. Nella serie B, che vivrà la quarta giornata d'andata, la Flaminio e la Clandisolo giocheranno entrambe in casa: i triestini contro il

San Donà e i triestini contro il Baciaputo Torino. Questo il programma: Cus Torino - Brescia, Cus Milano - Cus Venezia, Flaminio - Orel Verona, Flaminio - San Donà, Clandisolo - Baciaputo, Trivigno - Rho.

Per la Serie C il Cus Trieste ospiterà a San Luigi il Norditalia.

## Rugby giovanile

Due squadre della regione risultano iscritte al campionato nazionale giovanile di rugby che inizierà a metà novembre. Si tratta della Flaminio e della Clandisolo di Udine, incluse nel girone «D» unitamente a Orel Verona, Exelsior Padova, Lumezzane, Gussaghe e Cus Ferrara.

## PRIMA AFFERMAZIONE DEI PALLAVOLISTI LOCALI

## L'ARC LINEA ALTA DISTANZA HA SAPUTO PIEGARE IL CUS PISA

Terza giornata del campionato di pallavolo di Serie «A». Turno essenzialmente chiarificatore per quanto riguarda la composizione delle forze d'avanguardia e anche per quanto riguarda le future possibilità dell'Arc Linea.

Da sabato sera infatti, il quartetto di testa è diventato un terzetto composto da Panini Rulli e Lubiani, vincitori rispettivamente sui campi del CUS Parma, Virtus Falconara e Minelli. Si è verificato dunque lo sgancio dei parmensi superati in casa da un formidabile Panini A Trieste, contro il CUS Pisa. L'Arc Linea ha fatto centro. E' pervenuta al primo successo di stagione dopo un avvio negati-

vo che le lasciava ben poche speranze. I triestini non si sono però lasciati abbagliare dalla partenza a razzo del pisano, veramente sfavillanti nelle esecuzioni sotto rete. Le loro schiacciate effettuate sempre a una certa distanza dalla rete e con l'apporto costante di tre uomini — un alzatore, uno schiacciatore che finiva a un terzo che lo supera alle spalle e che rovescia la sua bordata nelle file avversarie — inizialmente hanno messo in crisi l'Arc Linea. Col passare del tempo, i triestini hanno però dato l'impressione di potersi riprendere, di poter trovare il rimedio per contenere i toscani.

Nel secondo set infatti, con la sostituzione di Sgornia è lo ingresso di Grilane, l'Arc Linea ha fatto ricorso a cinque schiacciatori e a un palleggiatore. Da quel momento la vena pisana ha perso tono; i triestini gradualmente si sono impossessati della bacchetta di comando e con essa anche della via del successo. Dopo due giornate di attesa è così arrivata la prima vittoria, impresa derivante dall'apporto di tutti gli atleti messi in campo: Manzini, Claudio e Walter Veljak, Grilane, Andrea Pellarini e Ferrario, che hanno sopportato più a lungo il peso dell'incontro, nonché Sgornia e Roberto Pellarini, di tanto in tanto chiamati a dare il cambio ai loro compagni. In questa tappa felice per i colori triestini confortata l'impresa del successo è scaturita dalla perfetta coesione dei singoli ma anche dalla grande condizione che ha assistito tutti indistintamente. A parte le prestazioni notevoli di Walter Veljak e Ferrario, sorprese lieto sono state offerte da Claudio Veljak, sempre più a suo agio anche sui campi della massima divisione, e ancora da Grilane e Andrea Pellarini, efficacissimi nella sfardimento della difesa avversaria. Una nota a parte va riservata a Manzini, come sempre valido nella regia, quando è il suo turno ma finalmente di nuovo micidiale nelle schiacciate. Per l'Arc Linea, l'aver ritrovato un'altra punta, più completa di una volta, rappresenta un ulteriore potenziamento.

B. I.

V. F.

## LA RETROCESSIONE MOVIMENTA LA «A» DI HOCKEY

## TRIESTINA E FERROVIARIO ASSIEME

A due giornate dalla conclusione, la classifica della «A» di hockey ha subito una leggera scossa. Le novità più importanti sono tre: il Monza avanza sempre, la Triestina ha agganciato il Ferroviario, il Viareggio ha scalzato il Lodi dal penultimo posto. Pur con questo fine, il campionato trova dei motivi validi per tornare desto, almeno per poche centinaia di appassionati, l'interesse.

Iniziamo dal Monza, in serie positiva da lunga data. I triestini, battendo seccamente il Basiglio, si sono installati in quarta posizione, superando così il Ferroviario. E' probabile che la corsa del Monza abbia termine qui e cioè che la squadra non possa ormai andare oltre il quarto gradino.

Il secondo fatto saliente è rappresentato dall'operazione agganciamento riuscita alla Triestina, la quale, dopo un lungo inseguimento, ha affiancato il Ferroviario, a quota 22. La Triestina è andata a vincere a Polonica, il Ferroviario ha ceduto le armi nettamente in casa di fronte a un Novara già in fase

di mobilitazione. In Toscana gli alabardati hanno tirato fuori le unghie per poter piegare il tenace rivale, che si sta battendo per la salvezza. Ne è venuta fuori una partita caotica, con qualche incidente e con un clamore finale da parte dei padroni di casa. La protesta dei folionchesi dovrebbe trovare però credito.

E veniamo al Ferroviario. Proprio alla vigilia del derby che si giocherà a fine settimana (a proposito: le due squadre hanno chiesto alla Federazione di anticiparlo a venerdì, onde evitare la festività di sabato) si è avuto il riaccoglimento tra le due squadre concittadine. Ciò renderà maggiormente piccante il confronto diretto tra le due antagoniste, che si batteranno non solo per il primato cittadino, ma anche per la conquista del quinto posto.

Contro il Novara, che ha già spedito a casa l'olandese Olthoff e che è minato forse da una crisi tecnica (leggi assenza sospetta dell'allenatore Panagnoli) i ferroviari hanno combinato una serie di pasticci, tutti evitabili. In altre parole si vuol

dire che sono state operate delle rotazioni di uomini nella formazione, che hanno poco convinto, anzi hanno portato a una confusione del diavolo. Forse si voleva imbrogliare le carte per trarre in inganno i novaresi; la mossa non è riuscita, anzi ha favorito l'avversario, che si è mostrato degno del primato, vincendo cioè il campionato — il quarto consecutivo — con un vantaggio (sino a oggi, impressionante: nove punti per l'estate).

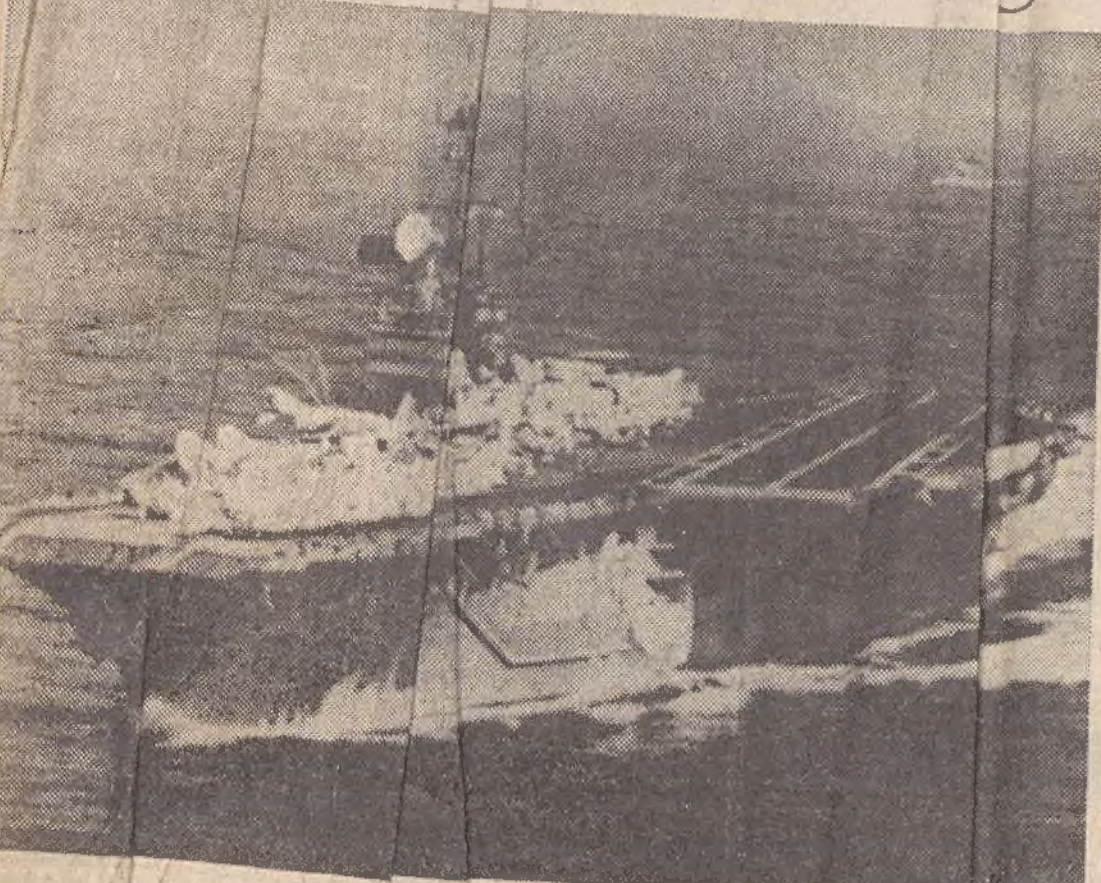
Mentre Triestina e Ferroviario pensano già al derby, in fondo classifica è avvenuto il terremoto. Il Viareggio, andando a vincere sul campo dei lodigiani, ha messo la squadra lombarda in seri guai. Il Lodi è stato superato dal Viareggio ed è ora penultimo. C'è aria di retrocessione tra le file lodigiane. L'ultima parola il Lodi la dirà in questo weekend: resterà o no l'ultimo affrontando il Polonica, altro pericolante, e poi chiuderà a Trieste contro il Ferroviario. Insomma il campionato vive i suoi ultimi spasmici con note di cronaca di risalto.

B. I.



## SERVIZI DALL'INTERNO E DALL'ESTERO

## Tre morti alla Saratga



Sino tre i marinai morti nell'incendio scoppiato a bordo della petroliera Saratga, al largo di Singapore. I feriti, leggeri, sono una decina. Le cause dell'incendio sono state rapidamente controllate e ha recito lievi danni, si è sviluppato nella

FORSE IL «BIS» DI MATTMARK NEL GIUDIZIO PER LA SCIAGURA NEL CANTIERE

## UN MASSIMO DI QUINDICI MESI CHIESTO AL PROCESSO DI ROBIEI

Il P.M., pur sollecitando l'addebito delle spese (900 mila lire) ai quattro imputati si è dichiarato d'accordo sulla sospensione condizionale della pena per tutti

Ginevra, 30. La condanna a pena detentiva con la condizionale, da un massimo di 15 mesi a un minimo di un mese, nonché le spese processuali e le «tasse di giustizia» a carico degli imputati, è stata chiesta oggi contro i quattro responsabili del cantiere Robie-Stabiasco, dove, il 15 febbraio 1966, perirono, per mancanza di ossigeno e per avvelenamento da gas tossici, diciassette persone, fra cui quattordici operai italiani. Dinanzi alla corteo correzionale di Vallemaggia, a Cevio (Ticino), è iniziata, stamane, la seconda parte del processo per la sciagura di Robie, con la requisitoria, durata oltre quattro ore, del pubblico ministero, procuratore di Sopraceneri, avv. dott. Luciano Giudici.

La disamina della grave sciagura è stata preceduta da una lunga premessa sull'emozione suscitata dalla sciagura in larghi strati della popolazione svizzera e nell'opinione pubblica italiana. Il pubblico ministero si è, inoltre, soffermato ad esaminare gli elementi fondamentali che hanno provocato la sciagura, facendo riferimento alle valide perizie presentate, nei giorni scorsi, a cura del dott. Frei-Sulzer e dell'ing. Ruffini. Entrambi sono giunti alla conclusione che nel corso della tragica operazione «apertura delle saracinesche» vennero compiuti, dai responsabili dei due cantieri situati a Nord e a Sud della galleria d'adduzione Robie-Stabiasco, numerosi errori nella conduzione dei lavori e nell'adozione delle necessarie misure di sicurezza. Il procuratore Giudici ha, peraltro, esaminato i rapporti che intercorrono tra impresa, direzione di cantiere e direzione di lavoro.

La proposta di pena è stata così formulata dal pubblico ministero: quindici mesi di detenzione per il capomastro Annibale Lubini, ritenuto colpevole della morte di 17 persone, dodici mesi di detenzione per l'ing. Guido Boffa, ritenuto colpevole della morte di 17 persone, cinque mesi di detenzione per il geometra Arnaldo Nani di Sondrio, ritenuto colpevole della morte di tre persone. Le spese processuali e le tasse di giustizia, che ammontano a circa 65 mila franchi (oltre 500 mila lire), dovrebbero essere pagate in solido dai quattro imputati. Il procuratore ha reso noto, infine, di essere in corso d'accordo affinché tutti e quattro gli imputati beneficiassero della sospensione condizionale della pena.

Quindi quando i negozianti dei due stati tedeschi si incontreranno nuovamente, il 2 novembre a Berlino Est, essi potranno avere a disposizione, probabilmente, la dichiarazione del quattro, che accellerà la loro trattativa, giunta forse al termine. In tal modo la coalizione social-liberale di Brandt e Scheel potrebbe presentare agli elettori, prima delle elezioni generali del 19 novembre, questo importante successo di politica estera. I quattro ambasciatori torneranno a riunirsi domani mattina. La riunione odierna, secondo un comunicato diffuso questa sera, si è svolta in una atmosfera costruttiva. (Ansa)

## UNA MOZIONE DI CENSURA DELL'OPPOSIZIONE

## In pericolo nel Cile quattro ministri di Allende

Un sì della Camera bassa comporta la sospensione Dimissioni se anche il Senato accoglie la richiesta

Santiago del Cile, 30. I partiti clienti di opposizione, raggruppati nella «Confederazione dei partiti democratici» (Code), hanno annunciato, in una dichiarazione, che presenteranno oggi alla Camera bassa del congresso una mozione di censura contro quattro ministri del governo Allende, accusandoli di violazione della costituzione durante l'attuale agitazione degli autoritari e di altre categorie. I quattro ministri sono: Jaime Suarez (interni), Carlos Matus (economia), Jacques Chonchol (agricoltura) e Amal Palma (istruzione).

Se la mozione di censura sarà approvata dalla Camera bassa, dove l'opposizione è in maggioranza, i ministri saranno automaticamente sospesi. Se sarà approvata anche dal Senato, essi dovranno dare le dimissioni.

Sarà così la terza volta, quest'anno, che i partiti dell'opposizione si uniscono per censurare membri del governo Allende. Lo scorso luglio l'ex ministro degli interni, Hernan Del Canto, fu costretto a dare le dimissioni dopo una censura del congresso e, al primo dell'anno, il suo predecessore José Tuma, era stato sospeso dall'incarico sempre dopo una mozione di censura, ma, prima che quest'ultima fosse approvata anche dal Senato, il presidente Allende lo aveva esonerato al ministero della difesa nel quadro di un rimpianto di gabinetto. (Ansa-Reuters)

## PROCESSO CIMA VALLONA

## Tenta un comizio l'imputato Kufner

Vienna, 30. All'inizio dell'udienza odierna del terzo processo, davanti alla corte d'assise di Vienna, per l'attentato di Cima Vallona, presentandosi soltanto uno dei tre imputati, Egon Kufner, l'avvocato difensore Schaller ha presentato al presidente, dott. Holzer, un certificato medico proveniente da Norimberga e attestante che il principale imputato Peter Kienberger è sofferente di disturbi circolatori, oltre che di influenza, con previsione di guarigione entro circa 14 giorni.

Perciò l'avv. Schaller ha nuovamente chiesto il rinvio del processo, sostenendo che, in assenza del principale imputato (Kienberger), la difesa sarebbe impedita nell'esercizio del suo mandato. L'avv. Schaller ha, inoltre, chiesto che l'imputato Kufner tricesse un breve periodo storico delle vicende dell'Alto Adige. Ma il presidente Holzer, energico e deciso si è nuovamente opposto a tale richiesta, sottolineando la necessità di sapersi soltanto ai fatti conosciuti.

L'avvocato difensore ha, inoltre, presentato l'istanza di essere come testimoni il colonnello dei carabinieri Marzolo e l'ex detenuto austriaco Egger, (il quale dopo aver con le sue dichiarazioni fatto incriminare Kienberger, Kufner e Hartung, per l'attentato di Cima Vallona) dichiarato, di essere stato costretto a queste dichiarazioni dalle «sevizie» dei carabinieri. Su questa richiesta, il presidente non si è pronunciato.

E' quindi cominciato l'interrogatorio di Kufner, il quale ha tentato di parlare della storia dell'Alto Adige, ma è stato immediatamente interrotto dal presidente, il quale ha detto: «Lei deve rispondere soltanto su ciò che dice di aver fatto. Su ciò che afferma di aver voluto fare non c'è niente da dire, non riguarda questo processo. Se lei invece confessa di essere stato costretto a fare ciò che ha fatto a Cima Vallona e di aver partecipato all'attentato allora può spiegare i motivi». Kufner ha allora detto che non avrebbe più parlato.

In appoggio dell'imputato è intervenuto l'avv. Schaller, ma il presidente è stato irremovibile. Uno dei due giudici a latere ha cercato di riavviare l'interrogatorio, domandando a Kufner perché avesse fatto una confessione (successivamente ritrattata), ma l'imputato, insistendo nel suo atteggiamento, si è rifiutato di rispondere. Si è quindi data lettura degli atti dei due processi precedenti per far sapere ai giudici popolari ciò che l'imputato aveva detto in quelle occasioni. (Ansa)

La tiratura del «Piccolo» è controllata dall'Ente Accertamento Diffusione

La tiratura del «Piccolo» è controllata dall'Ente Accertamento Diffusione

La tiratura del «Piccolo» è controllata dall'Ente Accertamento Diffusione

## IN UN «LIBRO VERDE»

## LONDRA: UN TUTT'UNO

## Ulster e Irlanda

Belfast, 30.

La Gran Bretagna ha chiesto ai protestanti ed ai cattolici dell'Irlanda del Nord di abbassare le armi e ha sostenuto che qualsiasi soluzione pacifica della crisi dovrebbe essere «accettabile» per la Repubblica d'Irlanda. Questa mossa assieme al veto sul disaccordo dell'Irlanda del Nord dall'Inghilterra per divenire indipendente, è certo che susciterà le ire dei protestanti dell'Ulster.

In un «libro verde» il governo inglese riconosce che è un fatto che l'Irlanda del Nord appartiene geograficamente all'Irlanda. Malgrado che Londra assicuri che non cambierà lo statuto della provincia, senza il consenso della maggioranza, l'enfasi sulla possibilità di legami con la Repubblica d'Irlanda, un paese cattolico, susciterà aspre reazioni fra i protestanti dell'Ulster.

Essi temono che l'Inghilterra abbia intenzione di tradirli spingendoli ad unirsi con la Repubblica. Questa profonda preoccupazione è stata sottolineata ieri sera dal leader protestante Lawrence Orr. (Ap)

Il giorno 29 ottobre è mancata la nostra cara mamma

## Adelaide Dolce

## ved. De Giorgi

Ne danno il triste annuncio i figli, la nuora, la cognata, i nipoti e i parenti tutti.

I funerali seguiranno oggi martedì 31 ottobre alle ore 14.45 dalla Cappella dell'Ospedale Maggiore.

(Servizio Comunale - Via Zonta 7/c)

## Aldo Burba

si è spento, lasciando nel dolore la moglie ANNA, la figlia, il genero, i nipoti e i parenti.

I funerali avranno luogo oggi martedì 31 ottobre alle ore 15, dall'Ospedale Maggiore.

(I.T. Pirelli, via Zonta 3, tel. 38006)

## L'ISPEZIONE COMPARTIMENTALE

Dirette di Trieste e l'UFFICIO DIRETTORIALE delle Imposte Dirette di Trieste partecipano

al lutto dei familiari per la scomparsa di

## Luigi Altì

Ispezioni Compartimentale Direzione delle Imposte Dirette a riposo

Il SEGRETARIO GENERALE ed i COLLEGHI del Consiglio regionale partecipano commossi al grave lutto che ha colpito la signora Rossella Rossetti Dapretto per la dolorosa perdita del padre.

## RINGRAZIAMENTO

I figli ELEONORA e SANTO nell'impossibilità di farlo personalmente ringraziano tutti coloro che in qualsiasi forma hanno voluto partecipare al loro grande dolore per la perdita della cara mamma

## Anna Dunai

## ved. Del Ross

Un grazie di perenne riconoscenza alla Soc. Esso Standard Italiana, alla Direzione ed alle maestranze del Deposito Costiero di Trieste.

## RINGRAZIAMENTO

I Familiari di

## Ugo Burba

commossi per la dimostrazione di affettuoso cordoglio, ringraziano tutte le persone che hanno partecipato al loro dolore.

Cervignano, 31 ottobre 1972

(O.F. Pinca - Tel. 2420)

## RINGRAZIAMENTO

Commossi per le manifestazioni di affetto tributate alla nostra cara

## Caterina Miniussi

## in Moschini

ringraziamo tutti coloro che hanno preso parte al nostro dolore.

(O.F. Pinca - Tel. 2420)

## RINGRAZIAMENTO

Commossi per le attestazioni di affetto tributate alla nostra cara mamma

## Maria Faneli

## ved. Amodio

ringraziamo quanti in vario modo hanno preso parte al nostro grande dolore.

FAMIGLIA AMODIO

«Mal non asprete mai come l'ultima l'ombra che mi si pone a lato timida quando non spero più». (G. Ungaretti)

Nel tristissimo XV anniversario della scomparsa di

## Ennio Zorretti

la mamma ed il fratello Lo ricordano con tenerezza e rimpianto.

31 ottobre 1972

Vi ho sempre nel cuore, miei adorati genitori

## Mario Zimolo

n. 27-10-1942

## Tina Badich

n. 9-5-1959

La figlia GIULIANA GALLAS

Dopo lunghe e penose sofferenze è mancata all'affetto dei suoi cari

## Elena Sandrin

## n. Vattovaz

Ne danno il triste annuncio il marito BRUNO, i figli SERGIO, CLAUDIO e LAURA, le sorelle, il genero, gli adorati nipotini e i parenti tutti. La famiglia, riconoscente, ringrazia il medico curante Prof. Dott. Elio Bellesio, i medici e il personale delle Divisioni Dermatologica e III Medica per le amorevoli cure prestate alla cara Elenina.

I funerali seguiranno oggi martedì 31 ottobre alle ore 15.45 dalla Cappella dell'Ospedale Maggiore.

(Servizio Comunale - Via Zonta 7/c)

Il 29 ottobre è mancata al nostro affetto

## Giovanni Calabria

Ne danno il triste annuncio i figli, il genero, la nuora e i nipoti.

I funerali seguiranno oggi 31 ottobre alle ore 15.15 partendo dalla Cappella dell'Ospedale Maggiore.

Partecipa al lutto l'affezionata SANDRA.

(Primaria Impresa Zimolo)

## Dorotea Bertot

## ved. Metlika

non è più.

Ne danno il triste annuncio il figlio GUIDO, la nuora LILLIANA, il nipote FULVIO e i parenti tutti.

I funerali seguiranno oggi 31 ottobre alle ore 13.45 dalla Cappella dell'Ospedale Maggiore.

(Servizio Comunale - Via Zonta 7/c)

## Giuseppe Zacchigna

## (Schiavon)

Ne danno il triste annuncio la moglie, i figli, la sorella e i parenti tutti.

I funerali avranno luogo oggi martedì 31 ottobre alle ore 15, dall'Ospedale Maggiore.

(I.T. Pirelli, via Zonta 3, tel. 38006)

## RINGRAZIAMENTO

Profondamente commossi per le attestazioni di affetto e di stima tributate al nostro caro

## Angelo Milano

ringraziamo le Associazioni Nazionali degli Alpini e del Nastro Azzurro, l'Unione Ginnastica Goriziana, l'Ente Provinciale per il Turismo e tutti gli amici e conoscenti che hanno voluto onorarne la memoria.

Gorizia, 31 ottobre 1972

## RINGRAZIAMENTO

Commossi per le attestazioni di affetto tributate al nostro caro

## I FAMILIARI

Gorizia, 31 ottobre 1972

## RINGRAZIAMENTO

Commossi per le attestazioni di affetto tributate al nostro caro

## I FAMILIARI

Gorizia, 31 ottobre 1972

## RINGRAZIAMENTO

Commossi per le attestazioni di affetto tributate al nostro caro

## I FAMILIARI

Gorizia, 31 ottobre 1972

## RINGRAZIAMENTO

Commossi per le attestazioni di affetto tributate al nostro caro

## I FAMILIARI

Gorizia, 31 ottobre 1972

## RINGRAZIAMENTO

Commossi per le attestazioni di affetto tributate al nostro caro

## I FAMILIARI

Gorizia, 31 ottobre 1972

## RINGRAZIAMENTO

Commossi per le attestazioni di affetto tributate al nostro caro

## I FAMILIARI

Gorizia, 31 ottobre 1972

## RINGRAZIAMENTO

Commossi per le attestazioni di affetto tributate al nostro caro

## I FAMILIARI

Gorizia, 31 ottobre 1972

## RINGRAZIAMENTO

Commossi per le attestazioni di affetto tributate al nostro caro

## I FAMILIARI

Gorizia, 31 ottobre 1972

## RINGRAZIAMENTO

Commossi per le attestazioni di affetto tributate al nostro caro

## I FAMILIARI

Gorizia, 31 ottobre 1972

## RINGRAZIAMENTO

Commossi per le attestazioni di affetto tributate al nostro caro

## I FAMILIARI

Gorizia, 31 ottobre 1972

## RINGRAZIAMENTO

Commossi per le attestazioni di affetto tributate al nostro caro

Gorizia, 31 ottobre 1972

Gorizia, 31 ottobre 1972

## DISCORSO DEL SEGRETARIO DEL COMITATO CERALE DEL PC PRAGHESE

## IL CECO BILAK DENUNCIA LA VITALITÀ DELL'OPOSIZIONE

Attacchi alla religione e all'arte depolitizzata e molitrici del socialismo e ringraziamenti all'Unione Sovietica per l'aiuto estato negli ultimi anni

Praga, 30.

Tre anni e mezzo dopo la scalata al potere della nuova direzione del partito comunista cecoslovacco, Vasil Bilak, membro del Presidium e segretario del comitato centrale, ha affermato davanti al comitato riunito in una sessione plenaria «ideologica» che le forze controrivoluzionarie, per quanto politicamente vinte, non hanno disarmato e che la loro influenza sopravvive ancora, in particolare negli ambienti intellettuali.

Vero e proprio accreditamento ideologico del PC cecoslovacco, il lungo rapporto presentato da Bilak a questa sessione plenaria — l'ultima più importante in quanto è la prima da otto anni che è dedicata esclusivamente all'ideologia — fa presagire un nuovo irrigidimento nei settori politico, culturale e religioso.

Entrando nel merito del suo rapporto, Bilak ha parlato, criticando, del «modello di socialismo cecoslovacco» che, secondo lui, non è stato altro che una compilazione eclettica di differenti postulati del socialismo di destra e di sinistra, dei teorici borghesi e del marxismo in quanto ideologia della borghesia cecoslovacca. Si è trattato di fatto — ha detto Bilak — di un programma di distruzione di smantellamento dei valori fondamentali del socialismo, mascherato da una falsa fraseologia scientifica.

Il segretario del comitato centrale del PC cecoslovacco, Vasil Bilak, ha quindi dichiarato che il fatto che le forze controrivoluzionarie siano state vinte con mezzi politici, e di estrema importanza per il nostro lavoro; egli ha, peraltro, detto che ritenuto che le forze controrivoluzionarie siano state vinte con mezzi politici, e di estrema importanza per il nostro lavoro; egli ha, peraltro, detto che ritenuto che le forze controrivoluzionarie siano state vinte con mezzi politici, e di estrema importanza per il nostro lavoro.

Bilak ha quindi messo in guardia i presenti contro l'illusione, «condanna anche da alcuni rappresentanti di movimenti progressisti nei paesi capitalisti, che la coesistenza pacifica fra due sistemi sociali differenti impedisca la possibilità di una riconciliazione di classe e di una coesistenza nel settore ideologico. Dopo avere, brevemente, preso di mira la religione, che per secoli è stata legata all'oppressione sociale», Vasil Bilak ha sottolineato la necessità «di rafforzare sistematicamente l'autorità degli organi di repressione dello sciovinismo e di proteggere il sistema socialista contro i suoi nemici interni ed esterni».

Abbandonando il campo della cultura, Bilak ha criticato il «sequacismo» per l'arte depolitizzata che, ha detto, aiutano a conservare nella gente l'egoismo, il nichilismo, l'indifferenza verso la vita ed il lavoro della collettività. «E' ormai tempo — ha proseguito — che noi spazziamo via i rimasugli di questa distruzione della nostra vita, e ciò non può essere fatto sotto forma di appello, ma per il tramite di una serie di provvedimenti pianificati, finanziari e di bilancio».

Bilak ha infine sottolineato l'importanza della stampa scritta e parlata per convincere i lavoratori circa la giustezza della politica del partito ed ha espresso la propria riconoscenza all'Unione Sovietica per l'aiuto che questo paese dà alla formazione ideologica dei quadri cecoslovacchi. (Ansa-AP)

## HEATH A COLLOQUIO con industriali e TUC

Londra, 30.

Lunga riunione al numero 10 di Downing Street tra Edward Heath, i rappresentanti dei sindacati e degli industriali per ottenere l'adozione del suo piano di controllo volontario di prezzi e salari. Il momento è drammatico: la sterlina continua a perdere terreno.

Londra, 30.

Lunga riunione al numero 10 di Downing Street tra Edward Heath, i rappresentanti dei sindacati e degli industriali per ottenere l'adozione del suo piano di controllo volontario di prezzi e salari. Il momento è drammatico: la sterlina continua a perdere terreno.

Londra, 30.

Lunga riunione al numero 10 di Downing Street tra Edward Heath, i rappresentanti dei sindacati e degli industriali per ottenere l'adozione del suo piano di controllo volontario di prezzi e salari. Il momento è drammatico: la sterlina continua a perdere terreno.

Londra, 30.

Lunga riunione al numero 10 di Downing Street tra Edward Heath, i rappresentanti dei sindacati e degli industriali per ottenere l'adozione del suo piano di controllo volontario di prezzi e salari. Il momento è drammatico: la sterlina continua a perdere terreno.

Londra, 30.

Lunga riunione al numero 10 di Downing Street tra Edward Heath, i rappresentanti dei sindacati e degli industriali per ottenere l'adozione del suo piano di controllo volontario di prezzi e salari. Il momento è drammatico: la sterlina continua a perdere terreno.

Londra, 30.

Lunga riunione al numero 10 di Downing Street tra Edward Heath, i rappresentanti dei sindacati e degli industriali per ottenere l'adozione del suo piano di controllo volontario di prezzi e salari. Il momento è drammatico: la sterlina continua a perdere terreno.

Londra, 30.

Lunga riunione al numero 10 di Downing Street tra Edward Heath, i rappresentanti dei sindacati e degli industriali per ottenere l'adozione del suo piano di controllo volontario di prezzi e salari. Il momento è drammatico: la sterlina continua a perdere terreno.

Londra, 30.

Lunga riunione al numero 10 di Downing Street tra Edward Heath, i rappresentanti dei sindacati e degli industriali per ottenere l'adozione del suo piano di controllo volontario di prezzi e salari. Il momento è drammatico: la sterlina continua a perdere terreno.

Londra, 30.

Lunga riunione al numero 10 di Downing Street tra Edward Heath, i rappresentanti dei sindacati e degli industriali per ottenere l'adozione del suo piano di controllo volontario di prezzi e salari. Il momento è drammatico: la sterlina continua a perdere terreno.

Londra, 30.

Lunga riunione al numero 10 di Downing Street tra Edward Heath, i rappresentanti dei sindacati e degli industriali per ottenere l'adozione del suo piano di controllo volontario di prezzi e salari. Il momento è drammatico: la sterlina continua a perdere terreno.

Londra, 30.

Lunga riunione al numero 10 di Downing Street tra Edward Heath, i rappresentanti dei sindacati e degli industriali per ottenere l'adozione del suo piano di controllo volontario di prezzi e salari. Il momento è drammatico: la sterlina continua a perdere terreno.

Londra, 30.

Lunga riunione al numero 10 di Downing Street tra Edward Heath, i rappresentanti dei sindacati e degli industriali per ottenere l'adozione del suo piano di controllo volontario di prezzi e salari. Il momento è drammatico: la sterlina continua a perdere terreno.

Londra, 30.

Lunga riunione al numero 10 di Downing Street tra Edward Heath, i rappresentanti dei sindacati e degli industriali per ottenere l'adozione del suo piano di controllo volontario di prezzi e salari. Il momento è drammatico: la sterlina continua a perdere terreno.

Londra, 30.

Lunga riunione al numero 10 di Downing Street tra Edward Heath, i rappresentanti dei sindacati e degli industriali per ottenere l'adozione del suo piano di controllo volontario di prezzi e salari. Il momento è drammatico: la sterlina continua a perdere terreno.



# AVVISI ECONOMICI

MINIMO 10 PAROLE

**LAVORO PERS. SERVIZIO**  
Offerte  
B Lire 100 per parola

**CERCASI** domestica stabile oppure ore 8-18, referenziata, capace cucinare per famiglia 3 adulti. Telefonare 61498.

**CERCASI** ragazza stabile. Telef. 412735.

**CERCASI** domestica mattino quattro cinque ore. Telefonare 30710 ore 14-16 oppure 19-21.

**PRESTASERVIZI** mattina tre ore giornaliere, lire 500 orarie zona Università. Telefonare 8-10 numero 744059.

**SIGNORINA** capace referenzia ta esperta bambini solo mattino cercasi. Telefonare 772280.

**IMPIEGO E LAVORO**  
Richieste  
C Lire 50 per parola

**DIRETTORE** vendite trentotenne, laureato, vasta esperienza organizzazione vendite, controllo venditori agenti, preparazione budget, programmazione, conoscenza lingue, attualmente presso importante industria metalmeccanica. Esamina offerte. Cassetta 51724 C SPT.

**DIPLOMATI** giovane impegnata mattino, pratica ambulatorio medico, laboratorio offresi pomeriggio. Cassetta 29872 C SPT.

**UNIVERSITARIA** cerca lavoro mezza giornata. Tel. 793690.

**LAVORO A DOMICILIO**  
ARTIGIANATO  
CC Lire 80 per parola

**A.A. PITTORE** esegue stanze cucine moderne 20.000. Telefonare 755182.

**PARRUCCHIE** in genere su misura, massima perfezione al minimo prezzo, fabbrica artigianale postiche d'arte Elide Milani. Battisti 3, primo piano. Tel. 755493.

**PITTORE** esegue restauri appartamenti, stanze tappeziate carta 30.000. Tel. 793616.

**IMPIEGO E LAVORO**  
Offerte  
D Lire 100 per parola

**A.A.A. CERCASI** meccanici auto qualificati ottima retribuzione. Tel. 728366.

**A.A. APPRENDISTA** o commessa cerca panificio Jerian Combi 26.

**APPRENDISTA** banconiere/a cerca bar Astro piazza Goldoni 3.

**CERCASI** bambinaia referenziata bambina 2 anni ore 16-20, per zona Scrocola. Tel. 412345.

**COMMIS** e demichel per ristorante assumiamo. Presentarsi mattina Grand Hotel de la Ville, Trieste.

**COMPOSITORE** operato e apprendista cerca tipografia Arzoni, via Pacinotti 5. Telefono 794152.

**MEDICO** cerca signorina giovane possibilmente primo impiego cortese onesta dinamica. Eventuali referenze. Cassetta 29099 D SPT.

**PANIFICIO** Stofa cerca operaio panettiere spec. Viale XX Settembre 9.

**SIGNORINE** Signorine Ditta serissima offre attività ben remunerata anche poche ore al giorno. Cas. Post. 1592-20100 Milano.

**70.000 MENSILI** RAGAZZA anche primo impiego, BUON TRATTAMENTO, conoscenza sloveno cercasi negozio Sergio, via Roma 8. Tel. 31817.

**STANZE E PENSIONI**  
Offerte  
F Lire 90 per parola

**AFFITTO** stanza a operaio occupato. Telefono 39624, intermediari.

**ISTRUZIONE**  
G Lire 90 per parola

**BENEDICT SCHOOL** lingue estere iscrizioni corsi individuali e collettivi traduzioni. Trieste piazza Ponterosso 2, telefono 30285. Scuole in tutto il mondo.

**LEZIONI** pianoforte, telefonare 920903 ore 15-17.

**OGGETTI SMARRITI**  
H Lire 100 per parola

**BUONA** ricompensa a chi trova spilla caro ricordo, smarrita mattina 30 ottobre, telefonare 816095.

**APPARTAMENTI E LOCALI**  
Offerte  
I Lire 90 per parola

**A. REFERENZIATISSIMI** attuali affitto appartamento 2 stanze, stanzetta, cucina, doccia 40.000. Telefonare 767983.

**LOCALE** ricovero auto-barca, affittasi zona Carlo Alberto. Tel. 34098 ore 16-19.

**APPARTAMENTI E LOCALI**  
Richieste  
L Lire 90 per parola

**CERCASI** appartamento affitto due, tre stanze, servizi, centralina, anche Muggia. Telefonare 822959 dopo le ore 17.

**STATALE** cerca affitto salone, 2 stanze, cucinino, bagno, riscaldamento, solo persone adulte. Cassetta 52311 L SPT.

**VENDITE D'OCCASIONE**  
M Lire 90 per parola

**A. ALLEVAMENTO** visoni Ti-mavo. Premiato per la splendida produzione di selvaggi. Grandi laghi e pastello, propone inoltre tutta la gamma di pelli per confezione e guarnizione. Prezzi di assoluta concorrenza. Bravissima pelliccia. Turriaco, palazzo Fonda. Aperto giorni festivi.

**A. ELETTRODOMESTICI** ZENY-NARO via S. Lazzaro 16 PREZZI ECCEZIONALI stufe; lavastoviglie; frigoriferi; lavatrici; scaldabagni garantiti dieci anni; lucidatrici; cucine; battitappeto.

**A.A. PELLICCEIA** Ziliotto via Milano 16 Trieste. Visitateci rimarrete sbalorditi dalla qualità quantità di pelli e modelli. Pelli di provenienza mondiale, selezionate nelle grandi aste internazionali, giungono direttamente nella nostra boutique. Potrete trovarvi sia leggeri caldi mantelli di lince e volpe, sia un'ampia scelta di visoni. Selvaggi, Saga, Grandi laghi, Canadesi, Blachgama, Pastello, persiani, Swakara, Burkara, neri, grigi, marro-ne, sabbati, giacardi, leopardi, pantere, conio messicani, infine lontre Matura, Kitovi, rat-musqué. Abbiamo tutto per ogni esigenza. I prezzi sono onestamente studiati per l'equilibrio della competitività.

**PELLICCE** modelli superelleganza qualità superiore tutti i tipi vasto assortimento aglie da 42 a 54. Giacche stoffe cappelli guarnizioni. Prezzo straordinario. Pellicceria Cervo, XX Settembre 16.

**STUFFA** Varmoning, Spargheri bellissimo vendosi, vera occasione. Bosco 12, magazzino.

**ACQUISTI D'OCCASIONE**  
N Lire 90 per parola

**ACQUISTIAMO** soprammobili quadri pianoforti salotti antichi mobili vari. Telefonare 37872.

**CANE** da guardia maschio, taglia grande cercasi, buona sistemazione. Telefonare 81409.

**vo e usato. Permutasi** usato per usato. 124 special T 1971, 124 familiare 1967, 125 special automatica 1971, 850 sport coupé 1969, 850 1967, Giulia 1300 TI 1969, GT 1965 ed altre. Giorni feriali orario negozio

**possibilmente pomeriggio.**

**A.A.A.A.A.A. AUTOSALONE** GIULIA VIA GIULIA 8 RIVENDITORE AUTORIZZATO ALFA ROMEO - PROVE E DIMOSTRAZIONI DEI NUO-

**VI MODELLI - VETTURE** USATE CON RATEAZIONI FINO A 30 MESI. AR 2000 GTV '71, AR 1750 GTV '70, 1750 berlina '68, '69, '70, Giulia super, Giulia 1300 TI, MOTO LAVERDA 750 '71, HON-

**DA 750 450 '72, GUZZI** 160 STYELIO '72, Fiat 125 special Fiat 125, FIAT 124 SPORT '70, 123 GIANNINI, 110 850 special, Pri-mula, jeep 504 coupé e 304, Sim000, 124 SPECIAL

**'69, '70, Fiat 124, Fiat 850 coupé.**

**A.A.A.A. APERTO** attivi Molino a Vento 65.128 70; 850 coupé 68; 124 coupé 66; Giulia 1300 TI 68, 70; 850 special 67, 69; Simca 100 70; Sport

**Potete provare Renault 12 presso tutti i Concessionari Renault Italia.** Intanto, inviate questo tagliando alla Renault Italia - Casella post. 7256 00100 Roma-Nomentana. Riceverete senza alcun impegno da parte vostra, la documentazione completa su Renault 12.

**Nome** \_\_\_\_\_

**Cognome** \_\_\_\_\_

**Indirizzo** \_\_\_\_\_

**Città** \_\_\_\_\_ CAP \_\_\_\_\_

il suo colore  
è prezioso  
il suo profumo  
è fragrante



# VECCHIA ROMAGNA

Un'accurata scelta delle bianche uve maturate al caldo sole di Romagna ed una tradizionale sapiente distione in antichi alambicchi di raro danno al brandy Vecchia Romagna Etichetta Nera il suo inconfondibile "bouquet", il suo fragrante prof. Il lunghissimo invecchiamento in botticelle di rovere pregiato, nel fresco di grandi cantine, gli danno il suo prezioso colore ambrato. .... Vecchia Romagna brandy. Dal 1811.

**AUTO, MOTO, CICLI**  
O Lire 120 per parola

**A.A.A.A.A.A.A. MUGGIA** autosalone Cossich, via Battisti 20, telefono 272621. Vendesi nuo-

**vo e usato. Permutasi** usato per usato. 124 special T 1971, 124 familiare 1967, 125 special automatica 1971, 850 sport coupé 1969, 850 1967, Giulia 1300 TI 1969, GT 1965 ed altre. Giorni feriali orario negozio

**possibilmente pomeriggio.**

**A.A.A.A.A.A. AUTOSALONE** GIULIA VIA GIULIA 8 RIVENDITORE AUTORIZZATO ALFA ROMEO - PROVE E DIMOSTRAZIONI DEI NUO-

**VI MODELLI - VETTURE** USATE CON RATEAZIONI FINO A 30 MESI. AR 2000 GTV '71, AR 1750 GTV '70, 1750 berlina '68, '69, '70, Giulia super, Giulia 1300 TI, MOTO LAVERDA 750 '71, HON-

**DA 750 450 '72, GUZZI** 160 STYELIO '72, Fiat 125 special Fiat 125, FIAT 124 SPORT '70, 123 GIANNINI, 110 850 special, Pri-mula, jeep 504 coupé e 304, Sim000, 124 SPECIAL

**'69, '70, Fiat 124, Fiat 850 coupé.**

**A.A.A.A. APERTO** attivi Molino a Vento 65.128 70; 850 coupé 68; 124 coupé 66; Giulia 1300 TI 68, 70; 850 special 67, 69; Simca 100 70; Sport

**L'IMPRESA DI COSTRUZIONI**

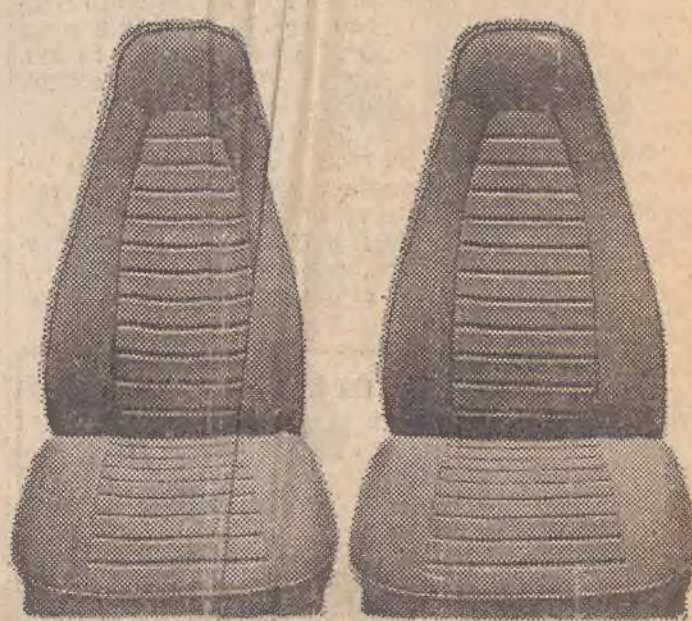
**ARMANDO DE GREGORIO**

**vi dà la casa**

**TRIESTE VIA PASCOLI 10 TEL. 741375**

# Renault 12 TS: fa i 150 comodi. Ma davvero.

(visto i sedili?)



La nuova Renault 12 TS rappresenta un nuovo modo di concepire sportivamente il comfort 1300.

Renault 12 TSisce un agile e robusto motore a trazione anteriore, capace di sviluppare 60 CV DIN a 5500 giri per fare i 150 km/h a una frenata assistita resa più efficace dai freni anteriori a disco.

I nuovi sedili avvolgenti, anatomici con poggiatesta incorporata, il contagiri elettronico e le ruote tipo sport completano l'assetto « sport-comfort » della nuova Renault 12 TS.

Questa novità conferma l'eccezionale validità dell'intera Gamma Renault 12: Renault 12 TL, Renault 12 Break, Renault 12 Gordini e, naturalmente, nuova Renault 12 TS.

**RENAULT**

Potete provare Renault 12 presso tutti i Concessionari Renault Italia. Intanto, inviate questo tagliando alla Renault Italia - Casella post. 7256 00100 Roma-Nomentana. Riceverete senza alcun impegno da parte vostra, la documentazione completa su Renault 12.

**Nome** \_\_\_\_\_

**Cognome** \_\_\_\_\_

**Indirizzo** \_\_\_\_\_

**Città** \_\_\_\_\_ CAP \_\_\_\_\_